

PHOTO 123RF/DOLGACHOV



DON D'ORGANES : LE DROIT DE DIRE OUI

Une chronique de Mylène Moisan **PAGE 2**

PAS DE CLIENTS, PAS DE SOUCIS?

EXCLUSIF Un inspecteur de la Ville «s'arrange» avec des policiers pour visiter un salon de massage présumément érotique du boulevard Hamel lorsqu'aucun client ne s'y trouve **PAGE 3**

Sportsnet coupe les ponts avec Don Cherry

Le controversé commentateur congédié pour des propos tenus en ondes samedi

PAGE 46



ST-LAURENT

Enfin, l'année de McDavid?

PAGE 45

Six mois de prison pour Jean-Roch Parent

L'avocat radié condamné pour avoir entravé le travail d'agents de la SQ **PAGE 10**



VÉRIFICATION FAITE

Immigration et salaires **PAGE 5**

1335+tx MONTRÉAL - OTTAWA
1075+tx PORTNEUF - CHARLEVOIX
0995+tx QUÉBEC
PIÉTRO
MONTMAGNY - BELLECHASSE
CÔTE-NORD - SAGUÉNY - LAC-ST-JEAN



Q5 2019



Location au mois à partir de

549\$

Remise jusqu'à

2500\$

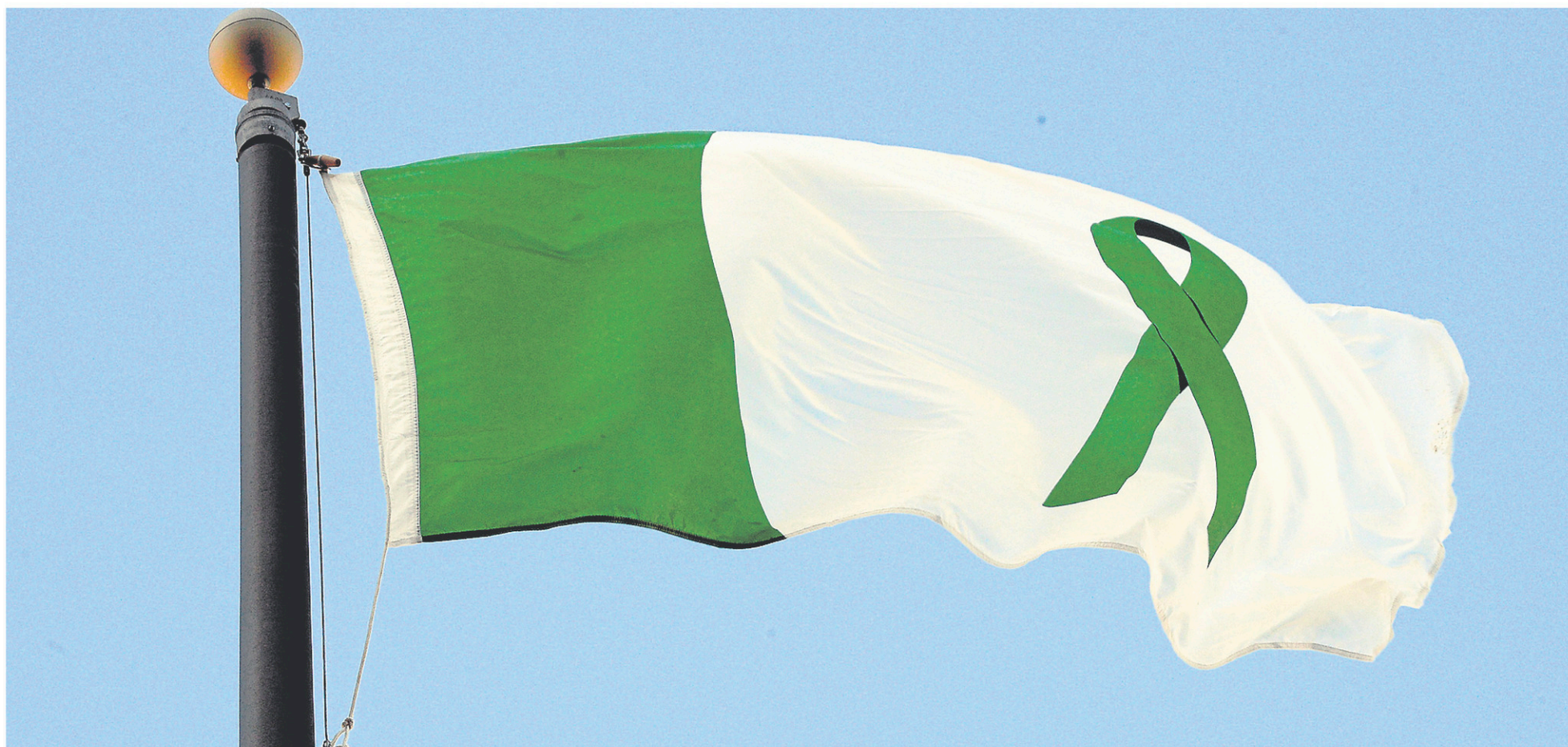
À la location d'un Audi Q5 45 TFSI quattro Komfort 2019. Taux de location à partir de 1,98%, jusqu'à 48 mois. PDSF de base est de 55 390\$. Un acompte de 3000\$, un dépôt de garantie de 5305 et une première mensualité sont dus à la date d'entrée en vigueur du contrat de location. Les frais d'inscription au RDPRM de 46\$, l'immatriculation, les assurances, les droits, les options et les taxes applicables sont en sus. Frais de 0,35 \$ par kilomètre supérieur à 12000 km par an. La remise Audi de 2500\$ est comprise dans les montants des versements présentés. Frais de transport et de préparation de 2095 \$ compris. L'obligation locative totale est de 29 319\$, taxes en sus. L'offre se termine le 2 décembre 2019.

Déroutez l'ordinaire

2834, rue Einstein, Ste-Foy (Qc)

418.659.2834

audiste-foy.com



Au Québec, faute d'un consentement préalable, on présume que la personne ne veut pas donner ses organes à la suite du décès. Sur la photo, le drapeau du don d'organe. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL, ERICK LABBÉ

Le droit de dire oui

**MYLÈNE
MOISAN**

CHRONIQUE

mmoisane@lesoleil.com



Une des rares fois où j'ai failli déroger à ma règle de ne jamais signer de pétitions, c'était pour appuyer le consentement présumé au don d'organes, je venais d'écrire une chronique sur une amie qui attendait un cœur depuis un an.

Ça me paraissait aller de soi. J'avais fait l'apologie du système en Espagne, où on tient pour acquis que la personne décédée voulait qu'on prélève ses organes, à moins qu'elle ait préalablement signifié son refus. Tout le contraire d'ici où, faute d'un consentement préalable, on présume que la personne ne voulait pas.

Peu après la publication de ma chronique, il y a presque cinq ans et demi, j'ai reçu le courriel d'une mère, Denise m'invitant à aller prendre un café pour me parler de son garçon, mort à 18 ans dans un accident de la route. Son fils

n'avait pas signé dans l'espace prévu pour le consentement au don d'organes.

Ils n'avaient jamais abordé le sujet.

C'était en 2003, son gars revenait de sa semaine de relâche, une tempête s'est levée en chemin, il a appelé sa mère pour lui dire qu'il serait en retard, elle lui a dit d'être prudent.

Il n'est jamais arrivé.

C'est l'hôpital qui a appelé, son fils était entre la vie et la mort. Denise a pris la route dans la tempête vers lui. Les médecins devaient le stabiliser, surtout faire diminuer la pression dans son crâne. Ils ont tout essayé pendant trois jours. À 13h30, le 10 mars, il a rendu l'âme, Denise lui tenait la main.

C'est là que Québec-Transplant est entré en scène, on est venu voir Denise pour savoir si elle acceptait que les organes de son gars soient prélevés. «Quand la

dame de Québec-Transplant est venue me voir, elle n'a pas pu terminer sa phrase : "Est-ce que vous avez envisagé..." Ma réponse a été oui tout de suite.»

Denise a pu dire oui.

Et ce «oui», m'avait-elle confié, a fait une énorme différence pour la suite, pour son deuil. «À travers toute la peine qu'on avait, toute la douleur, le don de ses organes a été la seule parcelle de réconfort. Qu'on ait pu poser ce grand geste, un geste de générosité, savoir qu'il avait sauvé, changé des vies...»

Dans un système de consentement présumé, on ne lui aurait pas demandé de dire oui, mais de ne pas dire non.

Ce n'est pas la même chose.

Peu importe le système, la famille a le dernier mot sur le prélèvement des organes, quelqu'un peut donc s'opposer à la volonté du défunt, quelle qu'elle soit. Actuellement, au Québec, environ 30 % des proches refusent le don d'organes, difficile de dire si le renversement du consentement ferait une différence.

Dans des pays comme l'Espagne, le nombre d'organes a augmenté, mais on a aussi adopté un train de mesures pour améliorer le taux de succès des

transplantations, où chaque seconde compte.

Au Brésil, où on avait instauré le consentement présumé en 1997, le changement a eu l'effet inverse, le nombre d'organes a chuté, tellement que le pays a fait demi-tour.

Au Pays de Galles, on a noté un effet subtil.

Directeur médical chez Transplant Québec, Matthew Weiss a confié il y a un an et demi au collègue Ian Bussièrès que le consentement présumé n'est pas une panacée. «Il y a deux ans, j'ai voyagé en Espagne, qui est l'un des pays du monde où il y a le plus de dons d'organes. Oui, ils ont le consentement présumé, mais ce n'est pas ce qui fait la différence. Il faut éduquer les professionnels de la santé pour qu'ils ne manquent aucune opportunité de don d'organes.»

Transférer un organe est un ballet qui doit être réglé au quart de tour. «Il faut, insistait Matthew Weiss, prélever les organes immédiatement après avoir débranché le respirateur pour que les organes ne subissent pas les conséquences d'un manque d'oxygène.»

Denise l'a constaté. «C'est compliqué, donner des organes. Il y a

le formulaire à remplir, mais il y a surtout l'attente. Ça a pris toute la journée. Mon gars est parti à 13h30, il est mort, mais il respire encore. Il est encore chaud.» Les organes ont été prélevés le lendemain matin à 7h30. «Quand Québec-Transplant m'a appelée pour me dire qu'il y avait huit organes qui avaient été prélevés, j'étais tellement contente, je braillais de joie. Je me suis dit que c'était peut-être ça l'éternité, que ça aurait au moins servi à ça. [...] En donnant ses organes, j'ai accepté que des personnes vivent grâce à lui. Les enfants qu'il n'aura pas, peut-être que d'autres en auront grâce à ça, qu'ils auront des vies de famille...»

Chaque fois que le débat sur le consentement présumé refait surface, je pense toujours à cette mère. J'ai pensé à elle la semaine passée, quand le député libéral André Fortin a déposé son projet de loi pour que le Québec adopte la formule, dont on a dit qu'elle n'avait que des avantages, qu'elle ne faisait que des gagnants.

Pour Denise, ça aurait tout changé.

«Laissez aux gens le choix de donner. Laissez-leur la chance d'avoir cette douceur, dans ces temps où il n'y a rien de doux.»

Pas de clients, pas de soucis?

Un inspecteur «s'arrange» avec les policiers pour visiter un salon de massage présumément érotique en l'absence de clients

EXCLUSIF



MARC ALLARD
mallard@lesoleil.com

Un inspecteur de la Ville de Québec s'est «arrangé» avec des policiers pour qu'il n'y ait pas de clients lors d'une visite dans un commerce que la Ville croit être un salon de massage érotique.

Le 16 octobre dernier, l'inspecteur en bâtiments Jonathan Lortie a expliqué à la cour municipale de Québec qu'il s'était rendu le 28 mars 2018 avec trois policiers au Salon de massage le Privé, sur le boulevard Hamel, dans une zone industrielle du quartier Duberger-Les Saules. Il allait vérifier si le salon respectait le zonage, qui interdit les commerces à caractère érotique à cet endroit.

Répondant à une question de l'avocat de la défense, M^e François Marchand, qui lui demandait s'il y avait des clients au moment de sa visite, M. Lortie a répondu : «On s'est arrangé, justement, on a fait exprès pour y aller le matin, parce qu'il y a déjà eu d'autres cas sensibles. Donc, on ne fait pas exprès pour avoir des clients à ce moment-là, lors de l'inspection.»

La déclaration de l'inspecteur Lortie suggère que les policiers ont évité de croiser des clients et de vérifier s'ils ont commis un crime en achetant des services sexuels. Depuis l'adoption de la loi C-36 en 2014, le Code criminel

interdit l'achat de services sexuels au Canada, y compris auprès de prostituées adultes.

En réponse à une question du *Soleil* sur les «cas sensibles» évoqués par l'inspecteur, le Service de police de la Ville de Québec (SPVQ) a répondu qu'il ne pouvait pas «interpréter les paroles de l'inspecteur Lortie, d'autant plus que le dossier est devant le tribunal».

«On s'est arrangé, justement, on a fait exprès pour y aller le matin, parce qu'il y a déjà eu d'autres cas sensibles. Donc, on ne fait pas exprès pour avoir des clients à ce moment-là, lors de l'inspection»

— L'inspecteur en bâtiments Jonathan Lortie, interrogé par l'avocat de la défense, M^e François Marchand

Le SPVQ précise que lorsque les policiers accompagnent un inspecteur chargé de vérifier la conformité du zonage, ils n'y vont pas pour procéder à des arrestations en vertu du Code criminel. Le SPVQ a toutefois jugé que le Salon le Privé posait un risque suffisant à la sécurité de l'inspecteur pour envoyer trois policiers avec lui.

«Considérant la nature du commerce visité, il est effectivement opportun d'accompagner un

notamment souligné l'absence de clients lors de la visite de l'inspecteur en bâtiments de la Ville, Jonathan Lortie, laissant entendre qu'il y avait là un manque de preuve directe.

L'inspecteur Lortie a de son côté mis de l'avant plusieurs preuves indirectes. Sur place, il a pris en photo une feuille du Projet Catwoman, qui vise à rendre accessible



Le Salon de massage le Privé est situé sur le boulevard Hamel, dans une zone industrielle du quartier Duberger-Les Saules, où il est interdit d'exploiter des commerces à caractère érotique. — PHOTO LE SOLEIL, YAN DOUBLET

inspecteur de la Ville pour des mesures de sécurité et de maintien de l'ordre», ajoute le SPVQ.

LES YEUX FERMÉS

Pour le Collectif d'aide aux femmes exploitées sexuellement (CAFES), la déclaration de l'inspecteur Lortie laisse croire que les policiers préfèrent fermer les yeux sur les clients de la prostitution adulte, ignorant ainsi une partie de la loi C-36.

«Il y a quelque chose de très absurde à s'inquiéter du respect d'une règle de zonage par un commerce dont l'activité, en soi, ne respecte probablement pas le Code criminel», dit Rose Sullivan, porte-parole du Collectif à Québec. «Ça prend trois policiers pour accompagner un inspecteur. Mais les femmes qui se font

probablement exploitées sexuellement, ça, y'a pas de problème».

À Québec, c'est un secret de Polichinelle que la prostitution est répandue dans les salons de massage érotiques, comme l'a montré une enquête du *Soleil* publiée fin juin.

En se faisant passer pour un client, un de nos journalistes avait notamment appelé au Salon le Privé. Au téléphone, la réceptionniste avait détaillé les tarifs et ajouté : «À ce prix-là, ça inclut un massage érotique de la tête aux pieds» et la «finition manuelle». «Le reste, c'est discutable en salle seulement.»

Dans les salons de massage érotiques, le «reste» peut inclure une fellation, un cunnilingus, une pénétration ou d'autres services sexuels qui sont payés comme «extras» directement aux masseuses.

Directrice du Projet Intervention Prostitution Québec (PIPQ), Geneviève Quinty constate que les policiers interviennent dans les salons quand les masseuses dénoncent un client abusif ou si des mineurs travaillent sur place. «Ça prend ces raisons-là, pas mal, pour qu'ils rentrent des salons. Je ne pense pas qu'ils veulent protéger les clients, loin de là», dit-elle.

Selon M^{me} Quinty, il est par ailleurs difficile pour les policiers de rassembler une preuve qui démontre que des clients ont acheté des services sexuels. «Il est là, le bogue», dit-elle.

De fait, les clients de prostituées adultes sont très rarement arrêtés par la police de Québec. Entre novembre 2014 et novembre 2018, le SPVQ en a arrêté sept, soit moins de deux par année.

«Caractère érotique» contesté

Un «commerce à caractère érotique?» Non, la Ville de Québec se trompe, plaide le Salon le Privé.

Accusé d'avoir enfreint les usages permis dans le secteur où il se trouve, le salon s'est vu remettre un constat d'infraction de 2500 \$, mais il conteste la sanction.

Le 16 octobre, en cour municipale, l'avocat qui défend le salon, M^e François Marchand, a

aux travailleuses du sexe du matériel de protection. La feuille précisait aussi la date de la prochaine visite de l'infirmière, qui offrait le dépistage de plusieurs infections transmissibles sexuellement et par le sang (ITSS), des tests de grossesse et la pilule du lendemain.

L'inspecteur Lortie a aussi rassemblé plusieurs photos «suggestives» du site Internet du Salon le

Privé, sur lesquelles on peut voir des femmes en lingerie ou partiellement dénudées.

À Québec, les règlements municipaux stipulent notamment que les commerces à caractère érotique sont des endroits où les «biens ou les services offerts sont fournis par une personne qui porte uniquement un ou les vêtements suivants : un soutien-gorge, une

culotte sous-vêtement, un porte-jarretelles, des bas, un cache-sexe, un caleçon, que ceux-ci soient recouverts ou non d'un vêtement transparent».

L'avocat du Salon le Privé conteste ce critère sur la tenue vestimentaire, arguant notamment qu'il «affecte la liberté d'expression» et «excède les pouvoirs de la Ville de Québec». **MARC ALLARD**

SOMMAIRE

BD et jeux	36 à 38
bourses	29
décès	40
horaire cinéma	35
horaire télé	35
horoscope	37
loteries	17
opinions	24 et 25
petites annonces	38 et 39

MÉTÉO

Max. -2
Min. -8



Neige

EN DÉTAIL > 39

NOUS JOINDRE

**Vous avez
une nouvelle?**

nouvelles@lesoleil.com

**Vous avez
une opinion?**

opinions@lesoleil.com



RÉDACTION 418 686-3394

Sans frais 1 866 686-3394

ABONNEMENTS 418 686-3344

Sans frais 1 866 686-3344

abonnement@lesoleil.com

RENSEIGNEMENTS 418 686-3233

PUBLICITÉ 418 686-3435

PETITES ANNONCES 418 686-3311

Sans frais 1 866 686-3311

petitesannonces@lesoleil.com

Le Soleil, une division de 3834310 Canada Inc., est publié et édité par Le Soleil, 410, boul. Charest Est, case postale 1547, succursale Terminus, Québec (Québec) G1K 7J6. Le Soleil est imprimé au 5000, rue Hugues-Rand, bureau 4, à Québec (Québec) G2C 2B4, par Transcontinental de la Capitale, une filiale de Transcontinental Inc., 1, place Ville-Marie, bureau 3315, Montréal (Québec) H3B 3N2. Envoi de publication — Numéro de convention 40065022. Seule La Presse canadienne est autorisée à utiliser et à diffuser les informations publiées dans Le Soleil. ISSN 0319-0730. Merci de recycler ce journal.

Vaccination : trop facile d'être contre!

**PATRICK
DUQUETTE**

CHRONIQUE

pduquette@ledroit.com



Quand j'étais petit, il me semble qu'on écoutait le médecin. Le doc nous disait de prendre telle

pilule? On prenait telle pilule. Il nous disait d'aller nous faire vacciner? On allait se faire vacciner. Même si, comme moi, on avait une peur bleue des piqûres.

Le médecin possédait la science infuse. On ne songeait pas à remettre en question ses décisions. On les trouvait même un peu chiantes, ces docteurs qui savaient tout sur tout!

Les gens croyaient en la science. Cette science qui s'attarde à prouver, de manière patiente et irrévocable, que tout ce qu'elle avance est vrai. La science demeure ce qui se fait de plus rigoureux en matière de recherche de la vérité.

Mais aujourd'hui? On la remet en doute.

La science a beau nous dire que la vaccination est ce qui se fait de mieux en santé publique pour éradiquer de graves et dangereuses maladies, il s'en trouve pour la remettre en question.

L'actualité vient de nous en donner un autre bel exemple.

Ainsi, un grand nombre d'élèves des écoles publiques «alternatives» d'Ottawa ne sont pas vaccinés en raison des croyances de leurs parents, nous apprenait le *Ottawa Citizen*. Il faut savoir que la vaccination contre les maladies infantiles est obligatoire dans les écoles de l'Ontario. Mais il est possible d'obtenir une exemption en invoquant des raisons «philosophiques ou religieuses».

Or, quatre des cinq écoles ayant les plus hauts taux d'exemption

en 2018-2019 offraient des programmes d'éducation alternative. La palme revient à l'école Trille des Bois, dans le secteur Vanier, où l'enseignement s'inspire de la méthode Waldorf. Dans cette école primaire, 11,26 % des élèves inscrits ont obtenu des exemptions pour des motifs «philosophiques ou religieux». C'est énorme! À titre de comparaison, le taux d'exemption moyen se situe sous les 2 % dans les quatre conseils scolaires d'Ottawa

Pourquoi cette résistance à la vaccination dans les écoles alternatives? On l'ignore. L'article du *Citizen* trace un parallèle avec les écoles Waldorf de la Californie qui affichaient des taux de vaccination parmi les plus faibles de l'État. À Toronto également, les écoles alternatives obtiennent plus d'exemptions que la moyenne.

Tout ça alors que des écloisions de rougeole, tant au Canada qu'aux États-Unis, font la manchette ces dernières années.

L'époque où notre médecin nous disait ce qui était bon pour nous est révolue. Tant mieux! Les patients se responsabilisent. Ils ont une vision plus critique des décisions concernant leur santé ou celle de leurs enfants.

Mais quand des écoles se soustraient aux programmes de vaccination, le danger est grand de créer des «poches» propices à l'écllosion de maladies presque complètement éradiquées comme la rougeole ou la coqueluche.



La vaccination contre les maladies infantiles est obligatoire dans les écoles de l'Ontario. Mais il est possible d'obtenir une exemption en invoquant des raisons «philosophiques ou religieuses». — PHOTO 123RF, WEERAYUT RANMAI

Les hésitations face à la vaccination représentent d'ailleurs l'une des principales menaces à la santé mondiale, selon l'Organisation mondiale de la santé (OMS). Pour vaincre cette méfiance aux vaccins, il ne suffit plus de démontrer que les avantages sont supérieurs aux risques. Médecins et scientifiques doivent contre la désinformation qui se répand à la vitesse de l'éclair sur les médias sociaux.

Vous savez ce que je pense? Qu'il faudrait rappeler aux gens à quel point une maladie comme la rougeole est mortelle. Savez-vous combien de gens en mourraient avant l'arrivée massive des vaccins?

Deux millions par année, selon l'OMS. Deux millions de morts.

C'est si facile d'être contre la vaccination quand tu n'as plus tous ces morts en pleine face.

LE MOT DU JOUR ANTIDOTE

OFFERT PAR **GRUPE CAPITALES MÉDIAS**

RETORS, *adjectif*

Définition — [TECHNIQUE] Qui a été tordu. [FIGURÉ] Qui est rusé et tortueux.

Synonymes — tordu, tors, torsadé, tortillé; diabolique, fourbe, machiavélique, malin, perfide, rusé, tortueux...

Cooccurrences — fil retors, lin retors; politicien retors, avocat retors, homme retors...



Soignez votre langue

Antidote 10

WINDOWS • MAC • LINUX

www.antidote.info

PUBLIÉ DANS TOUS LES QUOTIDIENS
DE GROUPE CAPITALES MÉDIAS

leSoleil

leDroit

leNouvelliste

laTribune

leQuotidien
leProgrès

laVoixdel'Est

L'immigration tire-t-elle les salaires vers le bas?



VÉRIFICATION
FAITE



JEAN-FRANÇOIS CLICHE
jfcliche@lesoleil.com

L'AFFIRMATION

«C'est un jeu d'offre et de la demande. Plus il y a de main-d'œuvre au Québec, plus on peut garder les salaires bas, plus on est capable de trouver des employés à 12-15 \$ de l'heure. Il faut être prudent. Ma responsabilité, c'est de défendre les intérêts des Québécois», a déclaré le premier ministre François Legault, la semaine dernière, pour répondre aux critiques des chambres de commerce au sujet de sa réforme du Programme de l'expérience québécoise (PEQ) en immigration. Cette réforme a été abandonnée depuis, mais voyons quand même si l'immigration tire vraiment les salaires vers le bas.

LES FAITS

Le raisonnement de M. Legault peut se défendre, car l'idée que plus une chose est abondante, moins elle vaut cher, est effectivement une des «lois fondamentales» des sciences économiques. Et elle vaut pour les biens comme pour le marché du travail : en théorie, quand il y a beaucoup de chômeurs (l'«offre» de travail) qui veulent combler les postes disponibles (la «demande»), on peut s'attendre à ce que les salaires déclinent.

En pratique, cependant, le marché du travail est plus compliqué que ça, entre autres parce qu'il n'y a pas «un» grand bassin de chômeurs qui se battent pour combler un bassin unique d'emplois — chaque personne a ses qualifications qui les dirigent vers certains postes plutôt que d'autres. Et le marché du travail peut s'ajuster de diverses manières à la disponibilité de la main-d'œuvre.



Le marché du travail est compliqué, entre autres parce qu'il n'y a pas «un» grand bassin de chômeurs qui se battent pour combler un bassin unique d'emplois. Chaque personne a ses qualifications qui les dirigent vers certains postes plutôt que d'autres. — PHOTO 123RF, MARKO NOVKOV

Si bien que quand les économistes regardent l'effet de l'immigration sur les salaires, la plupart ne trouvent rien, ou presque. Tous ceux à qui *Le Soleil* a soumis la question (Serge Coulombe de l'Université d'Ottawa, Nicholas Lawson de l'Université de Montréal, Pierre Fortin de l'UQAM, ainsi que Bernard Fortin et Guy Lacroix de l'Université Laval) s'entendent pour dire qu'il est difficile de mesurer l'impact de l'immigration sur les salaires, mais que les études qui l'ont fait ont généralement constaté un effet faible et à court terme. Même son de cloche dans une revue de littérature parue récemment dans *Options politiques* [bit.ly/32HO2Q9] et dans un rapport de l'Institut du Québec paru au printemps [bit.ly/2CAUZb2].

Il semble que c'est surtout dans des cas extrêmes que l'on parvient à «voir» un effet négatif sur les salaires. Par exemple, pendant cinq mois en 1980, le régime castriste a permis à ses citoyens de quitter Cuba. Plus de 125 000 personnes ont saisi l'occasion, et la plupart sont allés s'établir à Miami. Cette

grande ville floridienne a alors vu sa main-d'œuvre gonfler de 7 % en seulement quelques mois, et la majorité de ces nouveaux arrivants avaient tous le même profil «peu qualifié» — 56 % n'avaient jamais atteint l'école secondaire. Mais quand l'économiste américain David Card a regardé l'effet sur le marché du travail de Miami, il a réalisé que les salaires et les taux d'emploi des «natifs» n'ont que peu diminué comparés à d'autres villes américaines semblables, et qu'au bout de trois ans, toute apparence d'impact négatif avait disparu [bit.ly/36Tcz7Z].

Ces conclusions ont été débattues par la suite et le sont encore [econ.st/2Q7zKFJ], mais d'autres études sont arrivées aux mêmes conclusions. Ainsi, l'économiste Jennifer Hunt (une ancienne de l'UdeM et de McGill, maintenant à Rutgers) a trouvé que quand la France a rapatrié environ 900 000 personnes d'Algérie en l'espace d'un an en 1962, l'effet négatif sur le chômage au bout de cinq à six ans fut «au maximum de 0,3 point de pourcentage» et celui

sur les salaires «au maximum de 1,3 %» [bit.ly/2QbDPbR].

Une des raisons pour expliquer la faiblesse de cet effet — ou du moins, la difficulté à le mesurer — est que les immigrants ne font pas qu'occuper des postes, dit Nicholas Lawson, de l'UdeM. «Ils sont aussi des consommateurs, ils vont acheter des choses, et s'ils sont peu qualifiés, ils vont peut-être acheter des produits et services d'autres travailleurs non qualifiés», et leur présence va ainsi créer d'autres emplois, explique-t-il. D'autres facteurs peuvent aussi entrer en ligne de compte, comme une complémentarité entre les compétences des immigrants et des travailleurs

locaux, ou encore qu'un accroissement de la population active incite parfois des employeurs à embaucher, lit-on dans le rapport de l'Institut du Québec.

En outre, il est loin d'être clair que des exemples comme celui de Miami s'appliquent bien à la réalité québécoise, puisque les immigrants qui s'installent au Canada sont en moyenne beaucoup plus instruits qu'étaient les réfugiés cubains de 1980 : les deux tiers détiennent une formation post-secondaire, et c'est même 72 % au Québec [bit.ly/2rwOnrL]. «Alors ces gens-là ne concurrencent pas les travailleurs à faible revenu, dit Guy Lacroix, de l'UL. [...] Ça prendrait vraiment un raz-de-marée pour qu'ils viennent affecter le revenu des travailleurs canadiens.»

Cela dit, «pas d'impact sur les salaires» ne signifie pas «aucun effet sur le marché du travail», nuance Serge Coulombe, de l'UO. Ses travaux ont montré qu'au Québec, les «travailleurs étrangers temporaires» ont un effet direct sur les migrations interprovinciales : plus on embauche de ces «temporaires», moins le Québec attire de travailleurs des autres provinces, possiblement parce qu'il y a alors moins de postes disponibles. M. Coulombe n'a toutefois pas trouvé le même genre d'effet pour l'immigration générale, issue du système régulier de sélection des immigrants.

M. Coulombe est aussi d'avis que «dans la conjoncture actuelle» où bien des employeurs peinent à combler leurs postes vacants, les salaires devraient s'accroître si on laissait les lois du marché agir seules — ou alors certains secteurs de l'économie réduiraient leurs activités. Prise en ce sens, dit-il, la déclaration de M. Legault serait plus vraie dans la mesure où l'immigration, en comblant en partie cette rareté de la main-d'œuvre, empêcherait les salaires d'augmenter autant que s'il y avait moins de nouveaux arrivants.

LE VERDICT

Exagéré. Il est difficile de mesurer l'impact de l'immigration sur les salaires, mais les études qui l'ont fait ont pour la plupart trouvé un effet faible et à court terme. L'immigration peut cependant avoir d'autres impacts sur le marché du travail et l'économie.



DES INFOS À VÉRIFIER?

La déclaration d'un ministre vous paraît douteuse? Une information qui circule vous semble exagérée, non fondée?

Écrivez à notre journaliste (jfcliche@lesoleil.com).

La rubrique «Vérification faite» prendra le temps de fouiller les faits, en profondeur, afin de vous donner l'heure juste.

Car nous non plus, on n'aime pas les fausses nouvelles.

JOUR DU SOUVENIR

«Un devoir de mémoire»



JUDITH DESMEULES
jdesmeules@lesoleil.com

Dans le silence et sous plusieurs coups de canon, les citoyens de Québec ont honoré les soldats tombés au combat, lundi.

Québec a souligné le jour du Souvenir avec une cérémonie dans son centre-ville, quelques centaines de personnes se sont rassemblées autour de la croix du Sacrifice. Plus de 150 militaires et une trentaine de vétérans ont participé à la parade.

«On a un devoir de mémoire, des gens courageux ont défendu notre liberté. Je trouvais ça touchant de voir la petite fille d'une dizaine d'années qui a perdu son père il y a quatre ans en Bosnie. [...] On leur doit un gros merci, et aujourd'hui c'est la journée pour leur dire : "On se souvient"», a déclaré le premier ministre du Québec, François Legault.

Lui, la vice-première ministre Geneviève Guilbault et le député fédéral de Québec, Jean-Yves Duclos, se trouvaient parmi les invités d'honneur. Ils ont déposé des couronnes à la mémoire des personnes décédées en servant le Canada, avec aussi le lieutenant-gouverneur du Québec, J. Michel Doyon.

«Aujourd'hui, souvenons-nous de celles et ceux qui ont tout donné et sacrifié afin que nous puissions avoir un meilleur avenir», avait déclaré M. Duclos dans une publication avant la cérémonie.

Cette cérémonie 2019 survient 101 ans après la fin de la Première Guerre mondiale. Le 11 novembre, nous soulignons la signature de l'Armistice. La journée clôt également la campagne du coquelicot, menée par la Légion canadienne depuis 1925 afin de tenir la promesse du peuple canadien de ne jamais oublier ses défenseurs.

TOUS À L'HONNEUR

Dans la parade, on pouvait retrouver les policiers de Québec, les soldats des Forces armées canadiennes, ceux du 22^e Régiment ou encore de la Réserve navale.

«Je pense à mes confrères, c'est un moment pour penser à eux et leur famille. Pour les vétérans, ça leur montre aussi qu'on essaie de se remémorer le service qu'ils ont



Lundi matin, quelques centaines de personnes se sont rassemblées autour de la croix du Sacrifice pour honorer les frères d'armes tombés au combat.

— PHOTOS LE SOLEIL, PATRICE LAROCHE

fourni durant plusieurs années», note le caporal Maxime Lefebvre, soldat d'infanterie de la Citadelle de Québec.

Le jour du Souvenir veut que l'on se rappelle tous ces soldats qui ne sont jamais revenus à la maison, mais aussi de ceux dont la vie est brisée par les images qu'ils ont vues.

«Il faut se remémorer le sacrifice ultime, mais aussi le sacrifice de temps et d'efforts qui a été donné, durant tous les types de combats», ajoute le caporal.

À LÉVIS

La Ville de Lévis a aussi honoré les soldats canadiens lors d'une cérémonie au parc de la Paix. Le maire Gilles Lehoullier et plusieurs dignitaires, anciens combattants, militaires, cadets et citoyens se sont réunis pour se recueillir et saluer le courage des combattants.

«Nous leur devons toute notre gratitude. Encore aujourd'hui, ils contribuent aux efforts pour maintenir la paix à différents endroits sur la planète où la paix n'est jamais acquise. Ces hommes et ces femmes font



Plus de 150 militaires et une trentaine de vétérans ont participé à la parade, après que le premier ministre du Québec François Legault les eut passés en revue.

d'immenses sacrifices et s'exposent à des risques pour leur sécurité. Profitons de ce jour

pour reconnaître le travail admirable de nos militaires», a dit M. Lehoullier.

Le Régiment de la Chaudière souligne aussi cette année son 150^e anniversaire de fondation.



La gouverneure générale Julie Payette, le premier ministre du Canada, Justin Trudeau, sa femme, Sophie Grégoire Trudeau, et le ministre des Anciens Combattants et ministre associé de la Défense nationale, Lawrence MacAulay, ont participé aux cérémonies du jour du Souvenir, lundi, au Monument commémoratif de guerre, à Ottawa. — PHOTO LA PRESSE CANADIENNE, ADRIAN WYLD

Ailleurs au pays

La Presse canadienne

OTTAWA — En ce 11^e jour du 11^e mois, lundi matin, le glas solennel de la tour de la Paix a retenti 11 fois, sur la colline du Parlement, marquant le début de deux minutes de silence au cours desquelles les Canadiens ont pris un temps d'arrêt pour rendre hommage à tous ceux qui ont pris les armes — et, dans certains cas, payé le prix ultime de leur vie — pour défendre ce pays et son mode de vie.

Démouvantes scènes semblables se sont déroulées un peu partout au pays, dont à Québec et à Montréal, auprès de cénotaphes et de monuments commémoratifs, alors que les carillons sonnaient les 11 heures, jour du Souvenir.

À Ottawa, des milliers de personnes se sont massées le long des rues balayées par un vent frisquet autour du Monument commémoratif de guerre du Canada pour la cérémonie nationale. Plusieurs étaient arrivés tôt pour observer le défilé d'anciens combattants vers le monument dévoilé il y a 80 ans par le roi George VI.

Après les lancinantes *Sonnerie aux morts*, *Complainte* et *Réveil militaire*, la gouverneure générale Julie Payette et le premier ministre Justin Trudeau, notamment, ont déposé des couronnes à la mémoire de ceux qui sont morts au service du Canada. «Ils ont combattu pour défendre nos idéaux de paix et de liberté», a déclaré M^{me} Payette dans un message vidéo.

«Plusieurs ont été blessés dans leur corps et dans leur âme. Trop nombreux sont ceux qui ont fait le sacrifice ultime. Nous avons une immense dette de reconnaissance

à leur égard. Nous ne devons jamais oublier leurs sacrifices et les terribles conséquences de la guerre. On ne doit jamais tenir la liberté pour acquise. Il faut toujours défendre l'égalité et la tolérance.»

«LE SACRIFICE DE LEUR VIE»

M. Trudeau, dans une déclaration distincte, a repris ces sentiments en remerciant ceux qui portent l'uniforme d'avoir fait avancer la paix, défendu la démocratie et permis à d'innombrables personnes de vivre en liberté au Canada et dans le monde. «Aujourd'hui, nous rendons hommage aux anciens combattants, à tous ceux qui ont été blessés dans l'exercice de leurs fonctions et à ceux qui ont fait le sacrifice de leur vie», a-t-il déclaré. «Ils ont défendu la liberté et sacrifié leur avenir pour assurer celui des autres. Leur générosité et leur courage continuent d'inspirer ceux et celles qui portent l'uniforme.»

À la fin de la cérémonie officielle, M^{me} Payette, M. Trudeau et le ministre des Anciens Combattants, Lawrence MacAulay, ont serré la main d'anciens combattants, dont certains, en fauteuil, avaient une couverture rouge drapée sur les cuisses pour rester au chaud dans le froid mordant d'un matin d'automne plutôt hivernal.

À Montréal, la cérémonie principale du jour du Souvenir avait lieu à la place du Canada, au centre-ville. Rencontré là-bas, Al Martel, vétéran de la guerre de Corée, au début des années 1950, se disait aujourd'hui fier de la façon dont les Coréens ont rebâti leur pays. «Quand on va les revoir, ils nous reçoivent comme des rois, je les remercie pour ça», a-t-il déclaré.

FAITES PEAU NEUVE

ÊTES-VOUS
BIEN ASSIS ?

**OBTENEZ
JUSQU'À
20% DE
RABAIS**

sur tous les mobiliers
en cuir.*



VISITEZ NOS 2 MAGASINS DISTINCTIFS.

LA
GALERIE
DU MEUBLE
MON ESPACE DE VIE™

LA GALERIE DU MEUBLE.COM

COLLECTIONS DU 18
ESPACE GRANDES MARQUES

18, rue de Courcellette
Québec, QC G1N 4S2

418 681-0171

COLLECTIONS DU 1215
MUST

1215, boul. Charest Ouest
Québec, QC G1N 2C9

418 681-0171

L M M 10 h à 18 h

J V 10 h à 21 h

S 9 h à 17 h

D 11 h à 17 h

1 800 463-2277



* Détails en magasins. Offres en vigueur jusqu'au 17 novembre 2019.

politique



La présidente de la Fédération des médecins spécialistes du Québec, Diane Francoeur, présentera mardi son mémoire sur le projet de loi 43, qui accroît l'autonomie des infirmières praticiennes spécialisées, dites superinfirmières.

— PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

FORMATION DES SUPERINFIRMIÈRES

Les médecins spécialistes préoccupés

CAROLINE PLANTE
La Presse canadienne

Le gouvernement caquiste traite la formation des infirmières praticiennes spécialisées (IPS) avec une légèreté déconcertante, estime la Fédération des médecins spécialistes du Québec (FMSQ).

Pourtant, les nouveaux actes que ces infirmières pourront poser comportent leur lot de «risques» et de «conséquences», prévient le syndicat dirigé par Diane Francoeur.

Elle viendra présenter, mardi, son mémoire sur le projet de loi 43, qui accroît l'autonomie des IPS, dites superinfirmières. Elle recommandera entre autres de soumettre les IPS à un programme de développement continu comparable à celui des médecins.

«Le législateur semble considérer que la formation de niveau maîtrise des IPS [cinq ans d'université] suffit comme base de pratique. Cette légèreté

déconcerte», relève-t-on dans le mémoire dont La Presse canadienne a obtenu copie.

«La FMSQ a de vives inquiétudes à ce sujet et estime qu'il s'agit là d'un enjeu crucial que l'on traite avec légèreté, en donnant notamment à penser que les actes qui pourront être posés par les IPS sont sans risques ni conséquences. Ce n'est pas le cas.»

Par exemple, les superinfirmières pourront bientôt diagnostiquer toutes les «maladies courantes». Or, selon les spécialistes, certaines maladies courantes, comme les maladies vasculaires, sont «très difficiles à diagnostiquer».

Québec permettra-t-il aux IPS de réaliser des ponctions lombaires, des angiographies ou des scopies «qui présentent un risque d'atteintes graves pour le patient?» s'interroge la FMSQ, qui souligne à grands traits l'importance pour ses membres d'être bien formés.

«Logiquement, si les IPS sont autorisées à poser des actes médicaux, elles doivent, elles

aussi, être soumises à un programme rigoureux de formation continue. Or, à l'heure actuelle, les mots *formation* et *compétence* n'apparaissent même pas dans le projet de loi 43!» poursuit-on dans le mémoire.

La FMSQ est globalement favorable à la réforme, qui entraînera, selon elle, une augmentation des demandes de consultation en médecine spécialisée par la seule augmentation du nombre de patients vus en première ligne. Mais, «y a-t-il un risque de surcharge de travail pour les spécialistes et de mauvaise utilisation des ressources?»

MCCANN ET LES OBJECTIFS «PEU APPUYÉS»

À l'heure actuelle, 552 superinfirmières au Québec peuvent effectuer certaines tâches, dont le renouvellement d'ordonnances, sous la supervision d'un médecin avec qui elles sont jumelées. Elles posent des «hypothèses de diagnostic» pour six maladies chroniques, mais l'hypothèse doit être

confirmée dans les 30 jours par un médecin, qui arrondit ainsi sa rémunération.

Si le projet de loi 43 est adopté, les patients pourront se fier aux superinfirmières pour traiter tous les problèmes de santé courants (otites, infections, blessures, etc.), de même que les maladies chroniques (ostéoporose, arthrite, arthrose, migraines, par exemple). On pourra aussi les consulter pour des cas de pédiatrie, de santé mentale et pour des suivis de grossesses notamment.

Les superinfirmières pourront également poser des actes plus administratifs, tels que délivrer un certificat de retrait préventif pour un travailleur exposé à un contaminant. Si elles sont confrontées à un cas plus complexe (multipathologie, cancer ou autre), elles devront alors inviter le patient à consulter un médecin.

La ministre de la Santé, Danielle McCann, a déclaré en octobre que les IPS seront en mesure de dispenser 80 % des soins et des

«Le législateur semble considérer que la formation de niveau maîtrise des IPS [cinq ans d'université] suffit comme base de pratique. Cette légèreté déconcerte»

— Diane Francoeur, présidente de la Fédération des médecins spécialistes du Québec, dans son mémoire qui sera présenté mardi

services auxquels s'attendent les patients en première ligne. Cela pourrait dégager autour de 25 % du temps des médecins qui sont impliqués dans la supervision des IPS. Des données qui n'ont pas de «source vérifiable», lance la FMSQ, qui trouve «hasardeux» de la part de la ministre d'énoncer des objectifs «si peu appuyés».

Au total, 10 groupes viendront présenter leur mémoire en commission parlementaire mardi et mercredi, y compris le Collège des médecins du Québec, la FMSQ, la Fédération des médecins omnipraticiens du Québec, l'Ordre des infirmières et infirmiers du Québec, l'Association des infirmières praticiennes spécialisées du Québec et la Fédération interprofessionnelle de la santé du Québec.

LOI SUR L'ABOLITION DES COMMISSIONS SCOLAIRES

Le PQ craint la centralisation des pouvoirs

JOCELYNE RICHER
La Presse canadienne

Contrairement à ce qu'il prétend, le gouvernement Legault s'apprête à s'arroger tous les pouvoirs en éducation et à centraliser à Québec la prise de décisions, selon l'opposition péquiste.

En principe, le projet de loi 40, présentement à l'étude, vise à abolir les élections scolaires et les commissions scolaires, transformées en centres de services, dans le but de donner plus de pouvoirs décisionnels aux directions d'écoles et aux parents.

Or, selon la porte-parole péquiste en éducation, la députée Véronique Hivon, le ministre de l'Éducation, Jean-François Roberge, est en train de se donner l'outil légal lui permettant de centraliser tous les pouvoirs à son bureau, avec tous les risques que cela comporte.

Elle en donne pour preuve l'article 310 du projet de loi, qui stipule que le gouvernement pourra prendre, par règlement, «toute mesure utile à l'application de la présente loi ou à la réalisation efficace de son objet».

«Il centralise à outrance», a commenté la députée, lundi, en mêlée de presse, en marge de la consultation menée cette semaine sur le projet de loi 40, ce qui est «extrêmement inquiétant».

La réforme de structures présentée par le ministre Roberge peut se résumer en deux mots : centralisation et politisation, «c'est clair», selon la députée de Joliette, déplorant qu'une fois la loi adoptée le ministre pourra, par exemple, communiquer directement avec le personnel enseignant s'il le désire.

L'article 310, c'est «du jamais vu», selon la députée, qui qualifie l'approche du ministre d'«autoritaire» et d'«improvisée».

«Il veut aller trop vite», selon M^{me} Hivon.

PROJET DE LOI COSTAUD

Le projet de loi 40 est costaud et ratisse large : avec sa centaine de pages et plus de 300 articles, il modifiera 80 lois existantes.

On voit mal comment il pourra franchir toutes les étapes menant à son adoption avant l'ajournement des Fêtes, le 6 décembre.

Comme d'autres projets de loi avant lui, la loi 9 sur l'immigration et la loi 21 sur la laïcité, tout indique que le projet de loi 40 sera donc adopté sous bâillon, selon la députée de Joliette.

Après la consultation, qui se termine mercredi, le texte législatif controversé devra franchir l'étape

de l'adoption du principe, puis l'étude article par article, ce qui pourrait prendre des semaines, voire des mois de travaux en commission.

Or, à compter de la semaine prochaine, il ne restera que quelques jours de travaux parlementaires, avant les deux semaines de session intensive.

Le ministre Roberge veut procéder rapidement, car le mandat des commissaires se termine le 29 février 2020.

Selon ses vœux, les futurs centres de services seraient administrés par un conseil d'administration composé de 16 membres non rémunérés : huit parents, quatre

personnes issues de la collectivité et quatre membres du personnel scolaire.

Mais le ministre de l'Éducation va pouvoir garder la main haute sur cette nouvelle structure. Le projet de loi lui permettra notamment d'imposer des regroupements de services (pour la perception de la taxe scolaire, par exemple), et de déterminer des objectifs ou des cibles portant sur l'administration, l'organisation ou le fonctionnement d'un ou de l'ensemble des centres de services scolaires.

Il imposerait en outre aux membres des conseils d'administration, et à ceux des conseils

d'établissement, une formation obligatoire fournie par le ministère. Les centres de services se verraient aussi imposer des normes d'éthique et de déontologie.

«JE PROTÈGE MON ÉCOLE PUBLIQUE»

Le mouvement «Je protège mon école publique», constitué de parents et reconnu pour ses chaînes humaines réclamant un réinvestissement dans le réseau scolaire, est loin d'être convaincu de la pertinence du projet de loi 40, qui devrait être mis sur la touche selon lui, le temps de bien réfléchir à la question.

Lundi, deux porte-parole de cet organisme sont venues exprimer en commission parlementaire leur crainte de voir le ministre posséder trop de pouvoirs et vouloir agir dans la «précipitation». Car les futurs conseils d'administration risquent d'être réduits à de simples «courroies de transmission», a fait valoir l'une d'elles, Patricia Clermont.

Elle craint que ces nouvelles structures deviennent en fait des outils au service du ministre lui permettant de relayer ses directives, au lieu d'incarner «un sain contre-pouvoir» au ministère.

L'organisme a aussi réclamé des États généraux sur l'éducation durant le présent mandat.



FAITES ENFIN PARTIE DE LA GRANDE FAMILLE VOLVO

Chez Volvo, nous comprenons l'importance de la famille. Voilà pourquoi nos véhicules sont conçus pour procurer un maximum de confort et de sécurité à votre famille. Louez ou achetez un Volvo XC40, un XC60, une V60CC ou une S60 à l'occasion des Fêtes pour profiter d'un taux de 2,9 % seulement et d'une remise des Fêtes de 3 000 \$. Cette offre est d'une durée limitée.

Pour les détails, visitez volvocars.ca

L'ÉVÈNEMENT UN CADEAU SIGNÉ VOLVO

LOUEZ OU ACHÉTEZ-LES À UN TAUX DE **2,9%** + RECEVEZ UNE REMISE DES FÊTES DE **3 000\$**

VOLVO DE QUÉBEC | 2230, Cyrille-Duquet Québec | 418 682-1112 | www.volvodequebec.com

*Offres de location et de financement d'une durée limitée par le biais de Volvo Car Canada Limited sur approbation de crédit. Exemple représentatif de location d'un Volvo XC60 T6 Momentum 2020 // Volvo XC40 T5 AWD Inscription 2020 // Volvo V60CC T5 AWD 2019 // Volvo S60 T6 AWD Momentum 2019 neuf et non immatriculé auparavant. Taux de location annuel de 2,9% // 2,9% // 2,9% // 1,9% pour 48 mois. Acompte de 2 500 \$ // 3 600 \$ // 0 \$ // 0 \$ (ou valeur de reprise équivalente). 48 paiements mensuels de 627 \$ // 547 \$ // 571 \$ // 494 \$, comprenant 2 015 \$ en frais de transport et de préparation, 100 \$ de surcharge sur le climatiseur (si applicable) et d'autres frais (lesquels peuvent varier selon le détaillant). Comprend : (i) 1 % de réduction pour fidélité ou conquête; (ii) 2 000 \$ // 1 000 \$ // 3 000 \$ // 3 000 \$ de bonis comptant (déduit du prix de vente négocié avant les taxes). La valeur au détail du véhicule est de 51 220,25 \$ // 50 070,27 \$ // 48 770,20 \$ // 47 270,20 \$. Les frais de permis, d'assurances et d'immatriculation - dont les frais d'enregistrement auprès du RDPRM (jusqu'à 75 \$) et les frais d'agent pour l'enregistrement (jusqu'à 75 \$) -, 29,20 \$ en droits spécifiques sur les pneus neufs et les taxes sont en sus et sont exigés à la signature du contrat. L'acompte (ou valeur de reprise équivalente), le dépôt de sécurité de 0 \$ et le premier paiement mensuel sont aussi exigés à la signature du contrat. Limite de 16 000 kilomètres par année (0,20 \$ par kilomètre excédentaire). Les détaillants peuvent louer à prix moindre et peuvent devoir commander ou échanger le véhicule (la commande ou l'échange ne sera pas toujours possible). Offre disponible uniquement au Québec. Cette offre prend fin le 30 novembre 2019 et peut être modifiée ou annulée sans préavis. Plus de détails à volvocars.ca. © 2019 Volvo Car Canada Ltd, 9130, rue Leslie, bureau 101, Richmond Hill, ON L4B 0B9. Pensez à toujours bouclier votre ceinture de sécurité.



Après le prononcé de sa peine au palais de justice de Québec, lundi matin, Jean-Roch Parent a pris le chemin des cellules. — PHOTO LE SOLEIL, YAN DOUBLET

L'avocat radié Jean-Roch Parent condamné à six mois de prison



ÉLISABETH FLEURY
efleury@lesoleil.com

L'avocat radié Jean-Roch Parent a été condamné lundi à une peine de six mois d'emprisonnement pour les gestes posés envers des agents de la Sûreté du Québec en mai 2017, lors de son interception dans une voie réservée aux autobus.

C'est donc avec les menottes aux poignets que l'homme de 42 ans a quitté la salle d'audience du palais de justice de Québec, lundi matin, pour prendre le chemin des

cellules. L'accusé connu pour son tempérament bouillant n'a pas caché sa déception lors du prononcé de la peine par le juge Louis Dionne, de la Cour supérieure, mais il est demeuré plutôt calme, comme il l'a été tout au long de la lecture de la décision du magistrat.

Parent a été reconnu coupable en février d'avoir entravé le travail de deux policiers de la Sûreté du Québec, d'avoir entravé la justice en intimidant un agent afin qu'il cesse son intervention et d'avoir fait de l'intimidation à l'endroit d'une personne associée au système judiciaire.

Lors de son interception dans une voie réservée aux autobus sur l'autoroute Dufferin-Montmorency, le 4 mai 2017, Parent avait fortement réagi lorsqu'un policier de la Sûreté du

Québec avait voulu l'amener sur le bord de la route. «Touche-moi pas où je te cogne», avait lancé l'avocat, sous le regard d'un autre automobiliste qui filmait la scène avec son téléphone cellulaire.

Selon la preuve présentée en cour, Parent aurait dit aux policiers qu'il était avocat, qu'ils n'avaient pas d'affaire à l'arrêter et qu'ils allaient les poursuivre. Il aurait prévenu l'un d'eux de se «checker» 24 heures sur 24, le menaçant de poursuites au civil et en déontologie.

Le ministère public réclamait une peine d'emprisonnement de six mois pour l'avocat radié, alors que la défense demandait une sentence suspendue.

GESTES GRAVES

Pour le juge Louis Dionne, les infractions commises par Parent

sont «graves», car elles sont le fait d'un avocat, ancien procureur de la poursuite possédant une formation en techniques policières. «Elles sont dirigées vers des policiers chargés d'assurer l'ordre et la sécurité de la population, elles ont eu pour effet de miner l'autorité policière et de ternir la réputation des autres membres du Barreau», estime le magistrat.

Le juge Dionne considère qu'une peine d'emprisonnement s'impose afin de transmettre un message clair à toute personne qui tenterait d'adopter le même comportement.

En 2015, Jean-Roch Parent, qui était à ce moment procureur de la couronne, avait plaidé coupable à des accusations de bris de conditions et de harcèlement envers son ex-conjointe et le nouvel amoureux de celle-ci. Il avait pu bénéficier

d'une absolution conditionnelle à une probation d'une année. Il avait perdu son emploi au DPCP par la suite et est devenu avocat de défense.

En juin, Jean-Roch Parent a été déclaré coupable par le conseil de discipline du Barreau du Québec de huit infractions disciplinaires, ce qui lui a valu trois mois plus tard une radiation de 16 mois. On lui a reproché divers manquements, soit des prises de bec avec des juges en salle d'audience, une engueulade avec des collègues avocats, des insultes à un agent correctionnel de même qu'un manque de disponibilité et de diligence à l'égard d'un client.

Deux nouvelles accusations d'intimidation d'une personne liée au système judiciaire et de harcèlement ont été déposées en mai dernier contre Jean-Roch Parent, cette fois pour un événement survenu à la Cour d'appel le 9 janvier 2019. Parent aurait eu des propos virulents à l'endroit d'un constable spécial du palais de justice de Québec. Ce dossier reviendra devant la cour pour orientation le 25 novembre. **AVEC ISABELLE MATHIEU**



Yves «Colosse» Plamondon estime que le procureur de la Couronne dans les années 1980 maintenant juge à la Cour du Québec, René de la Sablonnière (photo), et les policiers ont fait preuve de malveillance, entraînant sa condamnation pour trois meurtres qu'il nie avoir commis et son incarcération pendant près de trois décennies. — PHOTO LE SOLEIL, YAN DOUBLET

POURSUITE DE L'ÉTAT PAR YVES «COLOSSE» PLAMONDON

L'ancien procureur à la défense de sa preuve



ISABELLE MATHIEU
imathieu@lesoleil.com

L'ancien procureur de la Couronne René de la Sablonnière qui a fait condamner Yves Plamondon pour trois meurtres en 1986 était de retour dans la même salle d'audience que l'ancien caïd lundi. Avec toujours l'idée de convaincre un décideur de la culpabilité de Colosse.

Debout à la barre des témoins, René de la Sablonnière, juge à la Cour du Québec depuis 1992, répond, explique et lit des extraits du procès qui n'a pas encore eu de fin, 33 ans plus tard.

Ce n'est pas tous les jours qu'un juge québécois témoigne en salle d'audience. L'atmosphère du procès civil n'a pas changé pour autant, si ce n'est de la présence discrète d'un constable spécial près de la porte.

Yves Plamondon poursuit l'État québécois pour 35 millions \$. Il estime que les policiers et le

procureur de la Couronne de l'époque ont fait preuve de malveillance, entraînant sa condamnation pour trois meurtres qu'il nie avoir commis et son incarcération pendant près de trois décennies.

René de la Sablonnière est devenu procureur de la Couronne en 1975. Dix ans plus tard, on lui confie le dossier du meurtre de Claude Simard, un trafiquant de drogue trouvé abattu dans un chemin isolé du Lac-Beauport. À ce moment, le procureur ne connaît pas Yves Plamondon.

Il sait que celui qui est surnommé Colosse est accusé dans une affaire d'extorsion. Les policiers demandent au procureur de s'opposer à sa remise en liberté durant les procédures, car, disent-ils, ils enquêtent sur «quelque chose de gros». Le procureur apprendra bientôt que Plamondon est suspect dans trois causes de meurtre.

La première tâche de René de la Sablonnière sera de conclure une entente avec André Bull Desbiens, complice de Plamondon.

Desbiens, un criminel d'habitude, va confesser sa participation dans neuf meurtres. Trois d'entre

eux impliquent Plamondon, son patron dans un réseau de vente de stupéfiants.

La Couronne accepte que Desbiens plaide coupable à des homicides involontaires plutôt qu'à des meurtres. C'est un très gros avantage, signale René de la Sablonnière, car sa peine sera ainsi réduite à sept ans.

En échange, Desbiens s'engage à témoigner pour le ministère public et à répéter ce qu'il a dit, à savoir que Plamondon a abattu Claude Simard, Denis Ouellet et Armand Sanschagrin, trois trafiquants endettés envers lui.

Tous les avantages reçus par le délateur seront divulgués à la défense et au jury.

René de la Sablonnière est d'abord hésitant à signer l'entente avec ce témoin taré. Qu'arrivera-t-il si, au procès, Desbiens retourne sa veste et dit qu'il est le seul responsable des meurtres?

Le patron du procureur lui répond qu'il doit s'assurer de tous les dires du délateur. «Si toi, tu n'as pas confiance, comment veux-tu qu'un jury ait confiance en lui?» demande le patron.

Le procureur de la Couronne se plonge alors dans la preuve

policrière, avec les déclarations et les transcriptions d'écoute électronique, pour valider les déclarations de Desbiens.

Ce n'est qu'à la mi-novembre que le procureur obtient toutes les confirmations souhaitées. Il dépose alors un acte d'accusation privilégié regroupant les trois meurtres.

Avec cette procédure, la Couronne veut court-circuiter l'étape de l'enquête préliminaire et aller directement au procès. Plusieurs témoins sont sous protection policière, ce qui implique des frais.

Le procès devant jury doit se tenir le 10 février 1986 à Québec. Il commencera finalement le 17 mars 1986 à Montréal. Le juge a ordonné un changement de district judiciaire en raison de la trop grande médiatisation de la cause de Colosse et de la crainte de ne pas trouver 12 jurés impartiaux.

LE FIL CONDUCTEUR

La divulgation de la preuve est au cœur de la réclamation de Yves Plamondon. Il affirme notamment que l'état lui a caché deux déclarations de témoins qui auraient pu lui fournir un alibi et changer le verdict du jury.

En 1986, la Couronne avait beaucoup moins d'obligation de divulgation qu'aujourd'hui. Elle n'était tenue de divulguer que les éléments qu'elle estimait favorables à la défense.

Puisque Plamondon n'avait pas eu d'enquête préliminaire, le procureur de la Couronne René de la Sablonnière prend l'engagement de divulguer le fil conducteur de sa preuve.

Il remet à son collègue Léo-René Maranda, l'avocat de Plamondon, un document de huit pages qui résumait quels témoins la Couronne allait faire entendre et l'essentiel de ce qu'ils allaient dire.

Par la suite, le juge Jacques Ducros de la Cour supérieure ordonne que la Couronne remette à la défense chacune des déclarations des 50 témoins, mais seulement lorsqu'ils sont assermentés et commencent à témoigner. Par mesure de sécurité, la Couronne ne veut pas que des déclarations circulent et que certains témoins se fassent intimider en raison de leur contenu.

Le témoignage de René de la Sablonnière se poursuit toute la semaine.

VISITE
tous les jours
entre 10h et 16h

3 1/2 4 1/2 5 1/2
EN LOCATION

TOUT BÉTON | STAT. INTÉRIEUR | ASCENSEUR | AIR CLIMATISÉ
TERRASSES SURDIMENSIONNÉES | BOUDOIR | 2^E SALLE D'EAU

Belvédères
sur le fleuve

«Vue spectaculaire sur le St-Laurent»

1320, boul. des Chutes, app.103, Québec
(angle autoroute de la Capitale)

418 262-2566 belvederessurlefleuve.com

Quatre ans de prison pour le pédophile récidiviste Karl Audet

ÉLISABETH FLEURY
efleury@lesoleil.com

Le pédophile récidiviste Karl Audet, qui avait plaidé coupable l'an dernier à une accusation de possession de pornographie juvénile et à une autre d'avoir fait défaut de se conformer à une ordonnance de surveillance de longue durée (OSLD), a été condamné lundi à quatre ans d'emprisonnement.

Après quelques années de criminalité anonyme, Karl Audet s'était fait connaître en 2012 lorsque, avec sa conjointe de l'époque Julie Viel, il avait tendu un piège à une enfant de 9 ans. Le couple avait réussi à attirer la petite fille chez lui et Audet avait pu toucher la

vulve de l'enfant et faire une courte vidéo pornographique. Audet a plaidé coupable, mais niait toute déviance.

Pour son crime, Audet a été condamné en 2014 à une peine de cinq ans d'emprisonnement. Sa période de détention s'est toutefois allongée de six mois après qu'il se soit fait prendre, dans sa cellule du pénitencier, avec des photos de pornographie juvénile cachées dans une Bible. Encore là, Audet disait que les images étaient destinées à la vente aux codétenus, pas à assouvir ses instincts.

Karl Audet a intégré la maison de transition Marcel-Caron à Québec en septembre 2017. Déclaré délinquant à contrôler pour une période de 10 ans, Audet fait l'objet d'une

OSLD qui lui interdit de posséder ou d'utiliser un ordinateur ou tout autre dispositif électronique lui permettant d'avoir accès sans surveillance à Internet.

Au printemps 2018, Audet s'est fait prendre à utiliser un téléphone intelligent. La fouille de l'appareil permettra de récupérer 92 fichiers de pornographie juvénile et 45 images de nudité juvénile. Quelques semaines auparavant, Google avait dénoncé le téléchargement de 50 fichiers de pornographie juvénile par l'appareil de Karl Audet.

C'est cette dernière infraction qui a ramené Audet devant la cour. Il a plaidé coupable en août 2018 à un chef de possession de 137 fichiers de pornographie et de nudité

juvéniles, et à un autre d'avoir fait défaut de se conformer à une OSLD.

La poursuite réclamait entre quatre et cinq ans d'emprisonnement, alors que la défense suggérait de 28 à 32 mois.

RISQUE ÉLEVÉ DE RÉCIDIVE

Lors des représentations sur la peine, cet été, Karl Audet s'était excusé auprès de ses victimes directes et indirectes, et avait reconnu pour la première fois être un pédophile. L'agression sexuelle subie à l'âge de cinq ans n'excuse rien, avait-il admis, mais expliquerait selon lui ses comportements déviants.

Le juge Christian Boulet a justifié la peine imposée à Audet notamment par «la problématique

pédophilique ancrée de l'accusé» et par le risque élevé de récidive. «Je suis d'avis, sans mettre de côté la réhabilitation, que l'objectif de dissuasion est primordial dans les circonstances, étant donné qu'il s'agit d'une deuxième récidive en semblable matière depuis sa condamnation en 2014», a souligné le juge Boulet.

Il ne reste à Karl Audet que 32 mois de prison à purger compte tenu de sa détention préventive. L'homme de 37 ans sera par ailleurs inscrit au registre des délinquants sexuels à perpétuité. Il lui sera également interdit à vie de posséder un ordinateur et de se trouver dans des endroits fréquentés par des mineurs. **AVEC ISABELLE MATHIEU**

Propriétaire de chiens accusé de négligence criminelle

Une femme de Potton, en Estrie, avait été sauvagement attaquée l'hiver dernier

PASCAL FAUCHER
pascal.faucher@lavoixdelest.ca

GRANBY — Le propriétaire des chiens qui ont sauvagement attaqué une femme à Potton, en Estrie, en mars dernier a été officiellement accusé, lundi, de négligence criminelle ayant causé des lésions corporelles.

Alan Barnes, 59 ans, était absent du palais de justice de Granby, mais il a été représenté par M^e Geneviève Cardin, de la défense. Pour son

client, M^e Cardin a demandé à ce que le dossier soit reporté en janvier, le temps de prendre connaissance de la preuve.

Le juge Érick Vanchestein, de la Cour du Québec, a accepté que la cause soit remise au 20 janvier. Alan Barnes, qui avait été arrêté en août, comparait par voie de sommation.

La défense «veut avoir le temps de prendre connaissance de toute la preuve», a indiqué M^e Laurence Bélanger, du bureau de la Couronne, à sa sortie de la salle d'audience.

Selon M^e Bélanger, la poursuite — qui sera représentée par M^e Claude Robitaille — «a une perspective raisonnable de condamnation». Au moins un dossier similaire s'est déjà soldé par une sentence, a mentionné l'avocate.

La Couronne devra démontrer que les gestes — ou l'absence de geste — commis par l'accusé font preuve «d'un écart marqué face à ce qu'aurait fait une personne raisonnable», a dit M^e Bélanger.



Alan Barnes s'expose à une peine pouvant aller jusqu'à 10 ans de prison pour l'attaque commise par ses chiens.

— PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

En vertu du Code criminel, M. Barnes s'expose à une peine maximale de 10 ans de prison. Il n'y a pas de sentence minimale pour ce type d'infraction.

INTERVENTIONS CHIRURGICALES

Ses trois chiens ont blessé sérieusement Dominique Alain, 55 ans, le 29 mars dernier alors que la femme joggait à proximité de son domicile du chemin de l'Aéroport. La barrière de sa propriété était alors ouverte.

En entrevue à *La Tribune* peu de temps après l'attaque, M. Barnes

signalait que ses chiens «n'ont jamais montré d'agressivité envers qui que ce soit» et jugeait la situation «très bizarre». Ils ont depuis été euthanasiés.

La victime a dû subir de nombreuses interventions chirurgicales, notamment aux bras et aux jambes. L'un de ses triceps a été complètement mangé. M^{me} Alain juge que les lois devraient être plus sévères envers les propriétaires de chiens.

Selon le maire de Potton, Jacques Marcoux, ce n'était pas la première fois que les chiens de M. Barnes mordaient quelqu'un.

«Il appartient à chacun de garder le contrôle sur ses chiens et M. Barnes a été négligent de ce point de vue, a dit M. Marcoux à *La Tribune*. C'est maintenant à la justice de traiter l'affaire.»

Depuis le triste événement, le Canton de Potton a entrepris de modifier sa réglementation municipale et a délégué la gestion de ses chiens dangereux à Société protectrice des animaux de l'Estrie.

Alan Barnes possède un antécédent judiciaire. Il y a un an, il a été condamné à payer une amende de 150 \$ pour avoir proféré des menaces.

Accusé de harcèlement criminel, un policier de Lévis suspendu

La police de Lévis a suspendu un de ses policiers qui a été accusé, notamment, de harcèlement criminel envers la mère de ses enfants.

Hugues Gagnon, 41 ans, est suspendu avec salaire, confirme Jean-Sébastien Levan, porte-parole du Service de police de Lévis. «On confirme que M. Gagnon a comparu pour des accusations criminelles en lien avec sa vie privée, sa vie personnelle. On laisse les tribunaux faire leur travail», dit M. Levan.

Le policier a comparu le 22 août au palais de justice de Québec, où il a fait face à trois chefs d'accusation.

M. Gagnon est accusé d'avoir harcelé la mère de ses enfants entre le 1^{er} octobre 2018 et le 10 avril 2019. Il est aussi accusé d'avoir tenté de s'introduire par effraction dans une maison d'habitation le 3 avril 2019.

De plus, le policier est accusé d'avoir volontairement tenté d'entraver, de détourner

ou de contrecarrer le cours de la justice le 9 avril 2019.

Les circonstances entourant ces trois accusations restent pour le moment floues.

Afin de rester en liberté, le policier s'est engagé en avril à respecter plusieurs conditions. Il doit s'abstenir de communiquer avec la plaignante, sauf pour la garde des enfants, et uniquement par texto. Il a aussi promis de s'abstenir de

communiquer avec un «ami» de la mère de ses enfants.

Hugues Gagnon s'est aussi engagé à ne plus posséder d'armes à feu et à remettre celle qu'il portait pour son travail à un capitaine ou à un sergent au poste de police du boulevard Guillaume-Couture.

M. Gagnon reviendra en cour le 16 décembre pour la suite des procédures judiciaires. **MARC ALLARD**

DÉLITS SEXUELS SUR DES MINEURS

L'ex-chef François Robert plaide coupable

ÉLISABETH FLEURY
efleury@lesoleil.com

L'ancien chef cuisiner et chroniqueur culinaire à l'émission *Salut Bonjour Week-end* François Robert a plaidé coupable lundi à une kyrielle de délits sexuels commis sur des mineurs et échelonnés sur une décennie.

Les quatre victimes de Robert étaient âgées de moins de 16 ans au moment des événements, qui se sont déroulés entre 2006 et 2016.

L'homme dans la cinquantaine a plaidé coupable à plusieurs accusations de contacts sexuels, d'incitation à des contacts sexuels, d'obtention de services sexuels de mineurs moyennant rétribution et de leurre informatique. Il a également reconnu avoir commis une agression sexuelle sur un jeune de 14 ans en 2016. Les gestes ont été posés chez lui, à Québec, de même qu'à Saint-Jérôme.

PROPOS SALACES

Robert communiquait avec ses victimes par l'entremise de sites de rencontres et de réseaux sociaux, dont il se servait sous le

pseudonyme de «Franck James». Des propos à connotation sexuelle étaient rapidement échangés, après quoi l'accusé fixait des rendez-vous avec les adolescents.

François Robert a obtenu de trois de ses victimes des fellations et des relations sexuelles complètes moyennant rétribution. À une occasion, il a eu une relation anale complète malgré le refus de l'adolescent, d'où l'accusation d'agression sexuelle déposée contre lui.

Les accusations de leurre concernent notamment un policier de la SQ qui s'est fait prendre pour un jeune de 15 ans. Selon la preuve de la poursuite, le policier aurait fait croire à François Robert qu'il avait «besoin d'argent», ce à quoi l'accusé aurait répondu que ça pouvait «s'arranger».

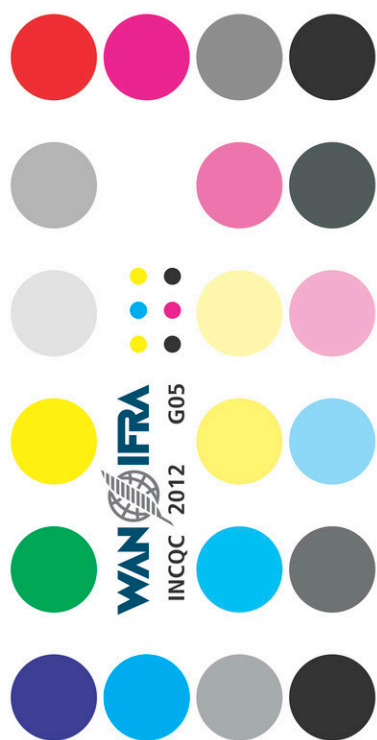
ARRÊTÉ DANS UN STATIONNEMENT

Une rencontre a été fixée le 15 juin 2016 dans le stationnement d'un centre commercial de Québec, où Robert a été arrêté. En fouillant dans son téléphone, les policiers ont trouvé des échanges à connotation sexuelle avec des garçons de moins de 16 ans, ce qui a mené à d'autres accusations de leurre.

François Robert connaîtra sa sentence le 4 décembre.



L'ancien chef cuisiner et chroniqueur culinaire à l'émission *Salut Bonjour Week-end*, François Robert (sur cette photo datant de 2003), a plaidé coupable à plusieurs accusations de contacts sexuels, d'incitation à des contacts sexuels, d'obtention de services sexuels de mineurs moyennant rétribution et de leurre informatique. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL, PATRICE LAROCHE



CONCOURS
PAR CAPITALES MEDIAS

MUSCLE TON GYM

FITNESS L'ENTREPÔT

<p>QUÉBEC 355, rue marais, local 170 Québec (Québec) G1M 3N8</p>	<p>SHERBROOKE 2500, King Ouest, Sherbrooke (Québec) J1J 2E8</p>
-------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------

Ce concours s'adresse aux personnes âgées de 18 ans et plus. Tirage le 18 novembre 2019, 17h.

Pour le 30^e anniversaire de Fitness L'Entrepôt, courez la chance de gagner un tapis roulant Matrix Fitness T50 XIR

Valeur de 4678\$

Inscription: concours.gcmedias.ca/fitness



Le phénomène des revendeurs n'est pas inconnu à Claude Belleau, directeur général d'Estrie Aide. — PHOTO LA TRIBUNE, FRÉDÉRIC CÔTÉ

De la revente immorale?

En Estrie, des articles achetés à bas prix dans un organisme d'aide ensuite revendus sur le Web

TOMMY BROCHU
tbrochu@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Que les clients viennent pour s'équiper ou pour revendre, tout le monde est bienvenu chez Estrie Aide. C'est ce qu'explique le directeur général de l'organisation, Claude Belleau, après qu'une personne se soit plainte sur le groupe Facebook «Spotted Sherbrooke» que des gens achetaient des articles pour les revendre plus cher et se dégager un profit.

«Je vous explique, le jeudi 7 novembre, je me rends chez Estrie Aide pour zieuter les articles de bébé, car je suis en début de grossesse et que je ne suis pas tant

en moyens, explique sur Facebook une femme qui a demandé l'anonymat. J'ai vu plusieurs articles à moins de 15 \$ [un parc, un moïse sur roulettes, une chaise haute, poussette [...] beaucoup de trucs pas chers en bon état et propre]», exprime-t-elle, ajoutant qu'elle a recroisé «sur un site de vente Facebook tous les mêmes articles en vente à 60 \$ et même la poussette à 80 \$».

«POUR TOUT LE MONDE»

Le phénomène des revendeurs n'est pas inconnu à Claude Belleau, directeur général d'Estrie Aide. «Quelqu'un a vu la bonne affaire et a pensé pouvoir revendre les objets plus cher. C'est difficile de contrôler ça. Juste en 2018, on a vendu 1 million d'articles

individuels. Pour en vendre 1 million, il a fallu en toucher entre 5 et 6 millions, car on fait une grande sélection», explique-t-il, ajoutant être très désolé pour la dame qui a vécu cette situation.

«C'est compliqué de vérifier où chaque article va après [la vente], enchaîne-t-il. Et on ne demande pas la fiche d'impôts de chaque client qui vient acheter, on encourage tout le monde à venir magasiner chez Estrie Aide, car chaque dollar amassé est réinvesti dans la communauté. Plus de gens viennent acheter, plus c'est gagnant pour notre mission de réinsertion au travail.»

Estrie Aide fonctionne selon la juste valeur du marché. «Si on reçoit une tasse particulière, on va regarder sur Internet pour voir combien elle se vend. On tente de la vendre entre 10 et 15 % sous le prix du marché», explique Claude Belleau.

Des revendeurs peuvent venir tôt le matin. «On les connaît bien à part ça. Il y a une bonne

douzaine de personnes qui font tous les magasins, tous les jours, parfois deux ou trois fois par jour pour s'approvisionner. On vit encore dans un marché libre, on a dépassé l'approche où c'était seulement pour les familles démunies, quoique plusieurs choses sont à très bas prix. Ce ne sont souvent pas ces articles que les revendeurs vont aller chercher», affirme le directeur général d'Estrie Aide, ajoutant que dans le passé, des revendeurs se vantaient d'avoir fait de grandes marges de profit avec des articles achetés chez Estrie Aide.

«Ils disaient : "J'ai acheté telle chose ce matin à 50 cennes, je vais le revendre 50 \$ cet après-midi". Jusqu'au moment où on a ajusté nos prix», affirme M. Belleau.

Cette correction de prix passe par le «coffre au trésor», un coin où sont déposés les articles qui ont plus de valeur. «On ne veut pas vendre [ces articles] 1 \$, car le revendeur va mettre la main dessus en premier. D'autre part, on ne

«Quelqu'un a vu la bonne affaire et a pensé pouvoir revendre les objets plus cher. C'est difficile de contrôler ça»

— Claude Belleau, directeur général d'Estrie Aide

veut pas les empêcher de venir, car si on établit un prix qu'on juge à sa juste valeur, on encourage n'importe qui à venir l'acheter», insiste le dg d'Estrie Aide, ajoutant que la mission de l'organisation est de «ramasser des choses et de créer des emplois autour de la matière.»

De son côté, l'Armée du Salut dit ne pas avoir constaté de tels gestes.

Au Comptoir familial de Sherbrooke, la directrice générale Guylaine Ruest pense que «la plupart des gens viennent pour leur besoin personnel». «On peut avoir un petit doute, sans le confirmer. On ne va pas voir sur Internet, on ne connaît pas nécessairement le nom de nos clients», résume-t-elle.

GES : le Canada est l'un des cancrs du G20

OTTAWA — Un rapport d'étape sur l'action climatique dans le monde révèle que le plan du Canada pour atteindre ses objectifs en matière d'émissions de gaz à effet de serre est l'un des pires des pays du G20.

L'organisme Climate Transparency, un partenariat d'experts

du monde entier, évalue les performances climatiques de tous les pays membres du Groupe des 20 grandes économies. Il conclut qu'aucun de ces pays n'a de quoi se vanter.

Selon le rapport, le Canada, la Corée du Sud et l'Australie sont les pays les plus éloignés de leurs

objectifs de réduction des émissions — qui, de toute façon, sont déjà insuffisants.

CHEF DE FILE

Le rapport de Climate Transparency indique que le Canada fait partie des chefs de file dans l'abandon du charbon, mais qu'il est à la

traîne sur plusieurs fronts, notamment la consommation d'énergie et les émissions des voitures et des bâtiments.

Le rapport indique aussi que le Canada produit quatre fois plus d'émissions par personne dans les transports que la moyenne dans les pays du G20 — et plus de

deux fois plus d'émissions dans les bâtiments.

Les pays du G20 représentent 85 % de l'activité économique mondiale et ils sont responsables de 80 % de toutes les émissions. La réduction globale des émissions leur incombe donc presque entièrement, afin de prévenir les effets catastrophiques du changement climatique — par exemple les inondations, les incendies de forêt ou les ouragans.

LA PRESSE CANADIENNE

RÉVOLUTION NUMÉRIQUE

Un expert en renseignement met en garde le Canada

JIM BRONSKILL

La Presse canadienne

OTTAWA — Les avancées technologiques rapides en matière de collecte et d'analyse de données sont en train de transformer le mode de fonctionnement des agences de renseignement, mettant potentiellement en péril les libertés civiles.

C'est l'avertissement qu'a lancé l'expert israélien Shay Hershkovitz devant l'Association canadienne pour les études de renseignement et de sécurité, récemment réunie en congrès annuel au Musée canadien de la guerre, à Ottawa.

Les organisations responsables d'assurer la sécurité des Canadiens doivent veiller à ce que leur vie privée et leurs droits fondamentaux ne soient pas compromis dans le processus, au risque de perdre la confiance de la population, prévient ce chercheur.

D'ici l'an prochain, 50 milliards d'appareils seront connectés à Internet. Ce chiffre devrait atteindre 100 milliards en 2025

Une véritable révolution s'opère, selon lui, dans le monde de l'espionnage en raison du nombre grandissant d'appareils intelligents, du stockage de données quasi illimité et de l'avènement de l'intelligence artificielle.

«La transparence sera clé ici, et les législateurs devront limiter l'utilisation de ces technologies», estime cet ancien agent des services de renseignement israéliens.

M. Hershkovitz devait s'adresser en personne à des universitaires et responsables de la sécurité canadiens, mais des problèmes de santé l'ont contraint à avoir recours à une présentation préenregistrée.

D'ici l'an prochain, 50 milliards d'appareils seront connectés à Internet. Ce chiffre devrait atteindre 100 milliards en 2025, soutient M. Hershkovitz, qui est responsable de la recherche à la Fondation XPRIZE.

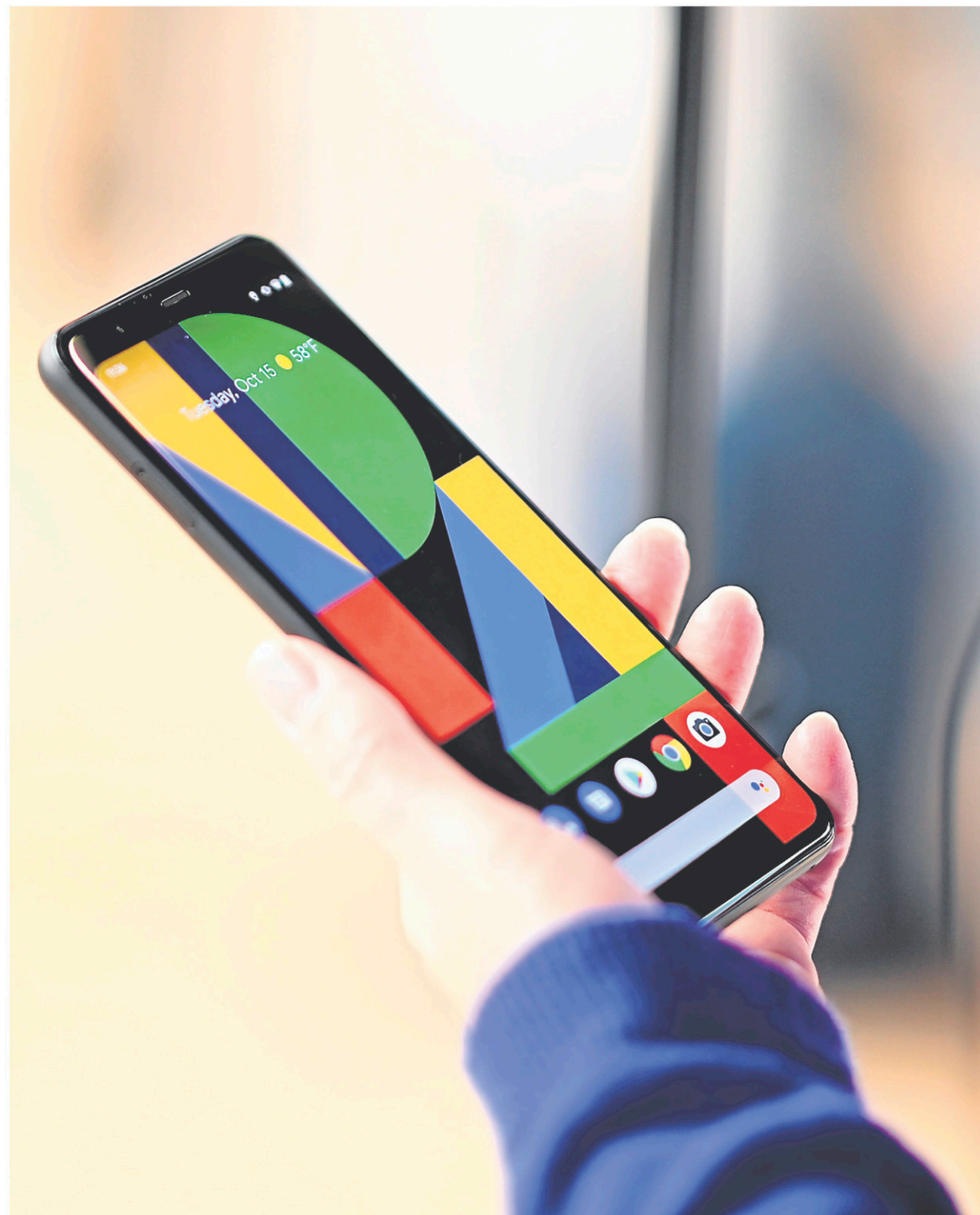
«La conclusion inévitable est que, dans un avenir proche, dans environ cinq ans, des informations vont jaillir de toutes les rues, de toutes les voitures, de toutes les maisons et même du ciel.»

CHUTE CONSTANTE

Le prix du stockage des données est pour sa part en chute constante. Le stockage d'un gigaoctet de données coûtait environ un demi-million de dollars en 1980, comparativement à seulement deux cents aujourd'hui, illustre M. Hershkovitz.

Et le flot de données ne fera qu'accélérer le développement de l'intelligence artificielle, prédit-il.

Les agences de renseignement avaient auparavant à choisir sur quels citoyens et groupes spécifiques ils souhaitaient amasser



Selon l'expert israélien Shay Hershkovitz, une véritable révolution s'opère dans le monde de l'espionnage en raison du nombre grandissant d'appareils intelligents, du stockage de données quasi illimité et de l'avènement de l'intelligence artificielle. — PHOTO AFP, JOHANNES EISELE

des informations. Aujourd'hui, ces mêmes agences n'ont plus à concentrer leurs ressources sur quelques cibles bien définies : elles peuvent se permettre de collecter et trier des informations à grande échelle et déterminer plus tard lesquelles s'avéreront pertinentes.

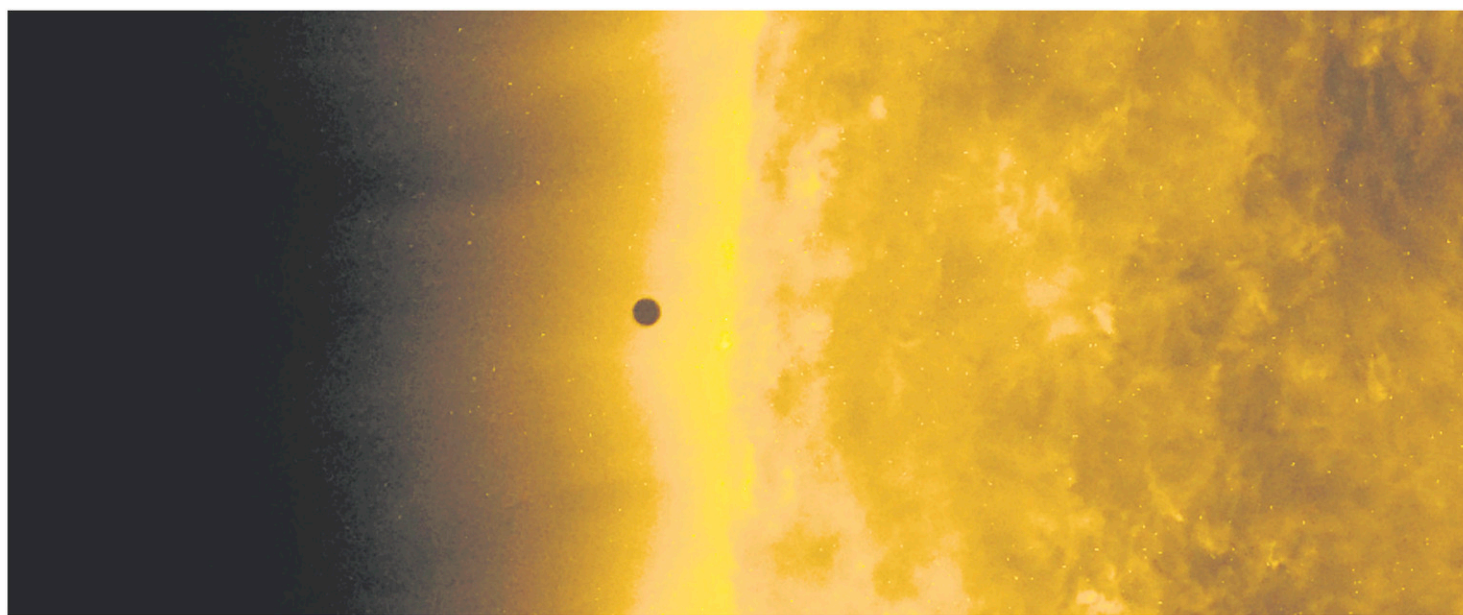
Les révélations faites ces dernières années par l'ancien sous-traitant des renseignements américains Edward Snowden au sujet de la surveillance généralisée des communications ont sensibilisé le public aux risques que posent les technologies numériques et la dépendance

croissante de la société à leur égard. Au Canada, une nouvelle législation contraint le Service canadien du renseignement de sécurité à obtenir l'autorisation d'un juge pour conserver des ensembles de données contenant principalement des informations personnelles de Canadiens.

➤ MERCURE EST PASSÉE DEVANT LE SOLEIL LUNDI MATIN

Les amateurs d'astronomie du Québec ont pu assister lundi à un phénomène rare, le passage de la planète Mercure devant le Soleil. La prochaine observation au Québec aura lieu en 2049. Espace pour la vie avait convié les intéressés au Planétarium Rio Tinto Alcan, à Montréal, de 7h36 à 13h04, alors que Mercure est passée exactement entre le Soleil et la Terre. Le phénomène a pu être observé en webdiffusion avec les animateurs du Planétarium. Les meilleures fenêtres d'observation ont été entre 9h et 11h. La planète Mercure est la première dans l'ordre de distance à partir du Soleil. Elle circule sur une orbite plus petite que celle de la Terre. Alors que la Terre boucle une révolution autour du Soleil en un an, Mercure ne met que 88 jours à compléter la sienne. Au cours d'une période d'un siècle, on compte seulement 13 ou 14 passages de Mercure entre le Soleil et la Terre. **LA PRESSE CANADIENNE**

— PHOTO NASA SOLAR DYNAMICS OBSERVATORY



CONCOURS
leSoleil

Q U É B E C

2^e
ÉDITION

table

gourmande

11 AU 24 NOVEMBRE 2019

MON QUARTIER. MON ASSIETTE.

14
JOURS
de festivités
gourmandes

Plus de
25
restaurants

Les talents
d'ici
du restaurant
de quartier à la
fine cuisine!

Délicieusement propulsé par **EvenTouch**

À GAGNER

25

cartes-cadeaux
de 100\$

chez les restaurateurs participants

Identifiez votre quartier «**Coup de cœur**»
en vous inscrivant à : concours.lesoleil.com

quebectablegourmande.com

leSoleil

Que sont devenus les enfants adoptés?

BRIGITTE TRAHAN
brigitte.trahan@lenouvelliste.qc.ca

TROIS-RIVIÈRES — Vous avez adopté un enfant d'un pays étranger? Le Secrétariat à l'adoption internationale, qui relève du ministère de la Santé et des Services sociaux, aimerait bien savoir comment va sa santé et comment s'est passée sa trajectoire jusqu'à présent.

Il a donc confié à Patricia Germain, professeure et chercheuse en sciences infirmières à l'Université du Québec à Trois-Rivières (UQTR) et membre du Centre d'études interdisciplinaires sur le développement de l'enfant et la famille, la tâche de répondre à ces questions. L'objectif ultime de cette étude est de pouvoir éventuellement mieux accompagner ces personnes.

Pas moins de 20 000 enfants ont été adoptés depuis 1990 au Québec. «On veut regarder l'ensemble de leur trajectoire», explique la professeure Germain. «Présentement, on regarde beaucoup le moment de l'adoption, mais on ne regarde pas ce qui se passe après», explique-t-elle.

«Or, on sait, sur le terrain, que les familles ne l'ont pas toujours facile, que ce soit lors de l'entrée à l'école, à l'adolescence ou même à l'âge adulte», dit-elle.

On s'intéressera notamment aux antécédents médicaux, car beaucoup de problèmes de santé peuvent persister. «On le voit avec des enfants qui ont des besoins spéciaux», explique-t-elle. «Est-ce qu'on est là pour bien accompagner les familles? C'est ce qu'on cherche à découvrir.»

Afin de favoriser la participation des personnes pouvant apporter un éclairage, un questionnaire vient d'être mis en ligne à l'adresse Internet bit.ly/36VDsIn. Il permettra, espère la chercheuse de l'UQTR, d'obtenir le regard des pères et des mères, des personnes adoptées et éventuellement des professionnels de la santé et des services sociaux.

QUESTIONNAIRE ANONYME

Le questionnaire demeurera anonyme, assure la professeure Germain. Les participants pourront également se créer un mot de passe afin de répondre au questionnaire à leur rythme puisqu'il faut plus de 30 minutes au moins pour le compléter. Les informations seront placées sur une base sécurisée à l'UQTR, précise la chercheuse. «On n'est pas sur un Survey Monkey. On n'a pas les coordonnées des personnes. On n'a ni leur nom ni le nom des enfants», souligne-t-elle.

Beaucoup de questions portent sur la santé physique, la santé mentale, l'arrivée à l'école et plusieurs autres étapes de la vie.

L'étude s'intéresse à l'ensemble des familles qui ont adopté un ou des enfants. «Pour nous, c'est important que tout le monde se sente visé parce que ce n'est pas la même réalité en région et dans les grandes villes», souligne-t-elle.

«Les statistiques montrent qu'il y a une diminution du nombre d'adoptions internationales, mais les besoins ne vont pas nécessairement à la baisse», dit-elle. «Il y a eu un changement au début des années 2000 où l'on a vu des enfants avec des besoins spéciaux», dit-elle, un terme d'ailleurs beaucoup trop

large qui devra être mieux défini par cette étude.

«De plus en plus, la médecine se spécialise en génétique et souvent, on est très maladroit avec les personnes adoptées par rapport à ça et c'est ce qu'on essaie de comprendre pour pouvoir les accompagner», explique-t-elle.

Même si le bassin de personnes adoptées est de 20 000, «on serait très heureux d'atteindre 300 ou 400 personnes adoptées qui pourraient répondre à ce sondage, même chose du côté des pères et des mères», indique la professeure Germain.

Avec son équipe interdisciplinaire, elle entend dresser des statistiques et voir les besoins au fil des ans «pour essayer de dessiner des trajectoires», dit-elle.

Parmi les questions qui se posent, on cherchera à savoir si les parents ont été plus soignants que parents, dans les premières années et si l'on a répondu à leurs besoins. Le but, dit-elle, est de mieux accompagner tant les enfants adoptés que leurs parents adoptifs.

Le Secrétariat à l'adoption internationale se fait de plus en plus poser les questions : «Que sont-ils devenus? Qui sont-ils?» Les résultats de l'étude permettront sans doute à l'organisme d'y voir plus clair et de prendre de meilleures décisions. «Ça fait partie de leur plan d'action», souligne la professeure Germain.

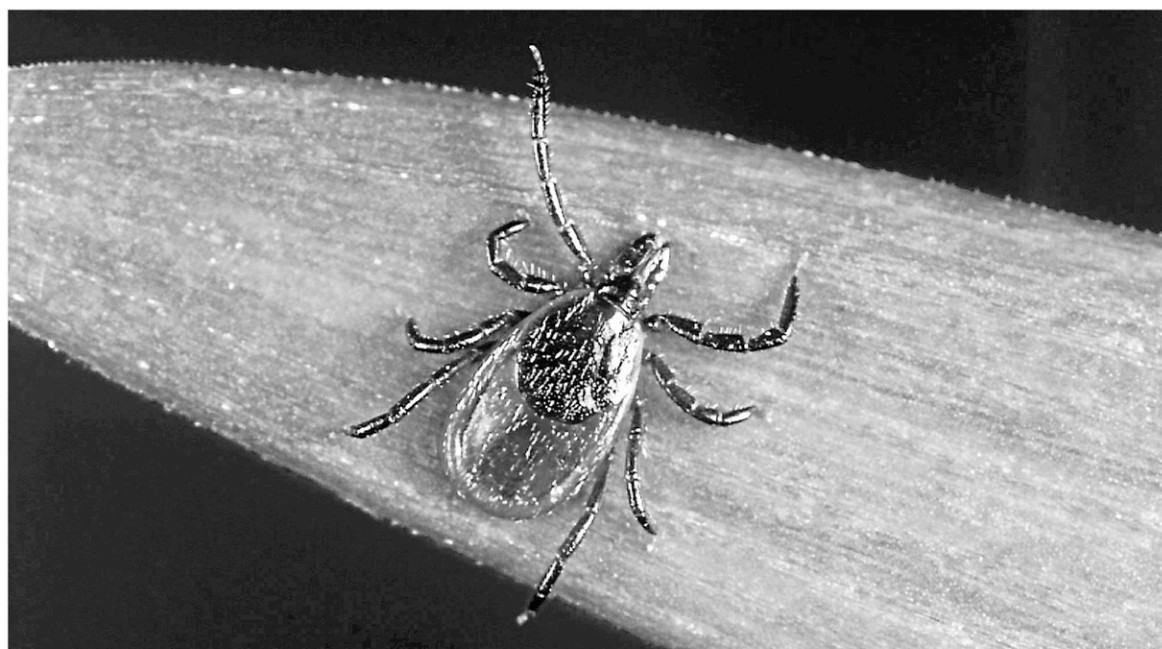
Une consultation des personnes adoptées a déjà été faite, au préalable, afin d'utiliser leurs mots. «On n'a pas pris des outils qui existaient», fait valoir la professeure Germain, une chercheuse très réputée sur le plan international en matière d'adoption.

Entrave à la circulation sur Bouvier

Avis aux automobilistes, la circulation automobile sur la rue Bouvier sera interrompue du 12 au 22 novembre. L'intersection de la rue Bouvier et du boulevard des Gradins sera complètement fermée. Des travaux sur le réseau d'aqueduc commenceront dès mardi. La circulation automobile sera interdite dans la rue Bouvier entre l'avenue des Replats et la sortie de l'autoroute Laurentienne, direction sud. Une voie de circulation sera toutefois maintenue pour permettre l'accès aux commerces. Les automobilistes sont invités à emprunter l'avenue des Replats, la rue des Rocailles ainsi que les boulevards des Gradins et Lebourgneuf pour contourner la zone des travaux. Pour connaître toutes les entraves en cours, les citoyens sont invités à consulter le site Web de la Ville de Québec (ville.quebec.qc.ca), section Citoyens, puis Travaux dans les rues. **JUDITH DESMEULES**

TDAH : l'UL offrira son cours gratuit une deuxième fois

L'Université Laval revient avec son cours gratuit sur le trouble du déficit de l'attention/hyperactivité (TDAH) pour la session d'hiver. Plus de 10 000 ont suivi le cours à l'automne. Étant donné la popularité du sujet et la forte demande, l'UL offrira de nouveau sa formation en ligne sur le TDAH. Il s'agissait de son cinquième MOOC (*massive open online course*), ces cours en ligne, gratuits et ouverts à tous. La formation propose un tour d'horizon du trouble de l'attention, fondé sur la littérature scientifique récente. Les participants pourront mieux comprendre les symptômes et les manifestations. Diverses approches d'intervention sont aussi observées. Deux cheminements du cours sont offerts. Le premier pour les parents d'enfants âgés de 5 à 17 ans qui présentent un TDAH, le deuxième pour le personnel scolaire de ces élèves. Les deux parcours abordent les mêmes sujets, mais suggèrent des activités plus adaptées à la réalité de chaque contexte d'intervention, soit le milieu familial ou scolaire. La formation se tiendra du 24 février au 13 avril 2020, et il est possible de s'inscrire jusqu'au 2 mars. Le nombre de places est illimité. Pour s'inscrire : www.ulaval.ca/mooc **JUDITH DESMEULES**



Les autorités signalent que les cas de maladie de Lyme sont généralement acquis lors d'une piqûre d'une tique au stade de nymphes qui sont plus actives pendant les mois du printemps et de l'été. Toutefois, les tiques au stade adulte, qui sont de la taille d'une graine de sésame, sont plus actives à l'automne. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

MALADIE DE LYME

Une nouvelle hausse des cas déclarés au Québec en 2019

La Presse canadienne

MONTRÉAL — Le nombre de cas déclarés de la maladie de Lyme a poursuivi sa progression au Québec cette année pour atteindre un sommet annuel jusqu'ici selon de récentes données du ministère de la Santé et des Services sociaux.

Le bilan du nombre de cas relevés du 1^{er} janvier au 5 novembre derniers fait état de 371 cas déclarés, considérés confirmés ou probables, comparativement à 304 pour l'ensemble de l'année 2018. La pire année jusqu'à l'année en cours avait été 2017, avec 329 cas déclarés.

Encore cette année, l'Estrie a été la région sociosanitaire du Québec la plus touchée avec 139 cas jusqu'ici, ce qui représente plus du tiers du total québécois. Les autres ont été, dans l'ordre, la Montérégie (92), Montréal (62) et l'Outaouais (19).

Depuis 2014, l'Estrie a d'ailleurs été la région du Québec la plus affectée chaque année, à l'exception de l'an dernier.

En date du 5 novembre dernier, aucun cas de la maladie de Lyme n'avait encore été déclaré pour l'année en cours au Saguenay-Lac-Saint-Jean, sur la Côte-Nord, de même que dans les régions du Nord-du-Québec, du Nunavik et de la Baie-James.

La maladie de Lyme est infectieuse et peut entraîner des manifestations cutanées, neurologiques, articulaires, cardiaques et oculaires. La bactérie se transmet à l'être humain par la piqûre d'une tique infectée.

Les autorités signalent que les cas de maladie de Lyme sont généralement acquis lors d'une piqûre d'une tique au stade de nymphes qui sont plus actives pendant les mois du printemps et de l'été. Toutefois, les tiques au stade adulte, qui sont de la taille d'une graine de sésame, sont plus actives à l'automne. Elles peuvent également être actives l'hiver par temps doux et lorsqu'il n'y a pas beaucoup de neige.

Scheer demandera à Trudeau de relancer les travaux au Parlement le 25 novembre

La Presse canadienne

OTTAWA — Le chef conservateur Andrew Scheer appelle le premier ministre à redémarrer les travaux au Parlement le 25 novembre.

Ce moment surviendrait cinq jours après la désignation prévue par Justin Trudeau de son nouveau conseil des ministres après les élections du mois dernier.

Le chef conservateur soutient que le pays est plus divisé que jamais et que des problèmes urgents sont à régler

Le porte-parole de M. Scheer, Simon Jefferies, a déclaré que le pays était plus divisé que jamais et que M. Trudeau devait

immédiatement rappeler la Chambre des communes pour régler des problèmes urgents.

Cette demande de relance des travaux le 25 novembre figurera au menu de la rencontre du chef de l'opposition officielle avec M. Trudeau, mardi.

M. Jefferies a indiqué que M. Scheer exposera également des éléments particuliers que les conservateurs souhaitent voir

en précisant qu'ils seront fondés sur les priorités du parti pour la prochaine séance législative.

Aux plus récentes élections, les libéraux ont remporté 157 sièges, leur permettant de former un gouvernement minoritaire, tandis que les conservateurs sont arrivés au deuxième rang avec 121 sièges.

RÉSULTATS DU : DIMANCHE 10 NOVEMBRE 2019

TOUT-RIEN	05 06 07 15 17 18
	19 20 21 22 23 24
Lotto 6/49	6 3 6 5 4 5 4 6
Sprinto	05 10 11 16 28
Lotto POKER	7 8 V D R
Astro	Jour - Mois - Année - Signe 03 - JUIN - 73 - GÉMEAUX
banco	01 02 06 08 12 14 17 18 21 25 27 33 35 42 43 47 51 55 58 63
Quotidienne	2 64 3 350 4 5392
Triplex	01 02 06 11 36
Extra	9675193
Lotto MAX	Ce soir, 20 MILLIONS \$ (approx.)

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

TRANSFERT D'ENTREPRISE ENRICHISSEMENT COLLECTIF

« À la Fédération des coopératives d'alimentation du Québec (FCAQ), il y a un an, un poste a spécialement été créé pour faire grandir le réseau. La croissance de celui-ci passe par la reprise collective, que nous mettons d'ailleurs de l'avant. Une vingtaine d'initiatives sont en chantier chez nous, dont environ la moitié a adopté ce modèle. »

Directeur général de la FCAQ, Michel Ferland a récemment joint le conseil d'administration du CTEQ. À la Fédération, de plus en plus de membres expriment des besoins liés à la relève d'entreprise. Dans ce contexte, en vue d'obtenir une expertise et certains services, l'organisation s'est tournée vers le CTEQ, qui, à son tour, a trouvé chez le dirigeant de la FCAQ un bon ambassadeur pour promouvoir le modèle que représente la reprise collective.

« Un concours de circonstances nous a réunis ! J'ai constaté qu'une aide était très souvent nécessaire dans la relation avec le cédant. Le CTEQ peut agir comme facilitateur et guider la démarche, commente M. Ferland, lui-même propriétaire d'une entreprise par le passé. Je mets mon expérience à profit et j'aime à dire qu'avec la reprise collective, on fait également de l'enrichissement collectif. C'est étonnant ce qu'une communauté peut parvenir à faire ! »

EN MODE SOLUTIONS

Démographie et chiffre d'affaires à la baisse, relève inexistante ou peu intéressée : pour les épicerie des petites localités situées en région, la reprise collective figure au nombre



Michel Ferland, directeur général de la FCAQ

des solutions possibles pour éviter une fermeture. Les commerces qui ne trouvent pas preneur peuvent par exemple être transformés en coopératives d'alimentation. En adéquation avec les besoins du milieu, la formule favorise un ancrage, une appropriation par les utilisateurs.

« La pérennité de l'entreprise est beaucoup mieux assurée, car la coopérative appartient à la communauté. Le désir de générer des profits à tout prix ne constitue pas la motivation première; l'objectif consiste d'abord et avant tout à fournir un service de la qualité que l'on souhaite. Les surplus sont redistribués aux membres,

qui élisent démocratiquement des individus pour administrer l'organisation de manière stratégique », fait valoir le gestionnaire.

LA CAS DE SAINT-SYLVÈRE

Dans la région du Centre-du-Québec, la population de Saint-Sylvère, qui compte un peu moins de 800 résidents, s'est lancée dans un processus de reprise collective. L'an dernier, les propriétaires de l'épicerie-quincaillerie avaient annoncé leur retraite prochaine. La mobilisation des citoyens a permis d'amasser les 60 000 \$ en parts sociales requises pour déployer le projet de rachat du commerce par la Coopérative de solidarité de Saint-Sylvère.

L'initiative a été appuyée par la Municipalité et financée en bonne partie par Investissement Québec et le Réseau d'investissement social du Québec. Pour mener l'opération à bon port – et dans un délai relativement court –, le comité qui l'a chapeauté a pu bénéficier de l'accompagnement offert par des spécialistes en développement coopératif et en alimentation issus de la FCAQ et de la Coopérative de développement régional du Québec.

Le Centre de transfert d'entreprise du Québec (CTEQ) poursuit sa mission et rayonne de plus en plus dans le milieu économique. Dans cette série d'articles, découvrez l'engagement de personnalités d'affaires qui partagent à ce point la même vision du CTEQ qu'elles ont choisi d'en devenir des ambassadeurs ou des membres du conseil d'administration.

Prochain rendez-vous : 10 décembre



SECRETS DE RÉUSSITE

>>> LES DÉFIS

Dans la création d'une coopérative, on accompagne, mais on ne peut pas porter le projet à la place du comité provisoire. Aussi, la vente au détail est particulièrement affectée par la pénurie de main-d'œuvre qui sévit. Il n'en est toutefois pas assez question.

>>> LES BONNES PRATIQUES

Dès le départ dans un processus de reprise collective, il importe d'exploiter l'écosystème à son maximum et de ne pas avoir peur de se lancer, car le soutien est là. Les élus doivent être mis à contribution; rendu à l'étape du financement, ça compte !

>>> UN CONSEIL

Il ne faut pas hésiter à se montrer proactif et aller au-devant d'un propriétaire pour voir quelle est sa relève, s'enquérir de sa situation. La reprise collective n'est souvent pas une solution envisagée et beaucoup d'éducation reste à faire concernant ce modèle.

Entrevue et rédaction : Johanne Martin

À PROPOS DU CTEQ

Créé en 2015, le CTEQ coordonne les démarches des repreneurs et des cédants dans leur projet de transfert d'entreprise. Présente sur tout le territoire québécois, son équipe de conseillers propose des formations et des événements (sommets, conférences, 5@7, etc.), mais aussi un service de mise en relation et de référencement d'occasions de reprise et de profils de repreneurs, l'INDEX.



Vous songez à vendre votre entreprise ?

La reprise collective par une coopérative ou un OBNL, une option de transfert à considérer !



SUBVENTIONS

INFORMATION

MAILLAGE

FORMATIONS

BOÎTE À OUTILS

COORDINATION

RÉFÉRENCIEMENT

CTEQUEBEC.COM

Québec



Centre de transfert
d'entreprise du Québec



En Australie, une cour a rejeté l'ouverture d'une mine de charbon le mois dernier en arguant la contribution supplémentaire aux émissions de gaz à effet de serre qui en résulterait. Sur la photo, la mine de charbon de Rio Tinto, près de Muswellbrook, en 2010. — PHOTO ARCHIVES AFP, TORSTEN BLACKWOOD

Concevoir des règles équitables

**CLAUDE
VILLENEUVE**
CHRONIQUE

Le Quotidien



Pour atteindre les objectifs de l'Accord de Paris et limiter le réchauffement du climat planétaire sous la barre des 2 degrés à la fin du siècle, il faudra que l'humanité soit carboneutre dès 2050. Le mois prochain, à Madrid, la 25^e Conférence des Parties (CdP25) de la Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques (CCNUCC) va tenter d'adopter des mécanismes de marché pour favoriser l'atteinte des objectifs des pays qui ont ratifié cette convention. Les États-Unis, qui se sont officiellement désengagés de l'Accord de Paris, sont toujours membres de la CCNUCC. On

peut se douter que les sbires du président Trump seront là pour mettre du sable dans l'engrenage. Plusieurs pays se sont engagés à la carboneutralité pour 2050. La semaine dernière, la Nouvelle-Zélande a même enchâssé cet objectif dans une loi. Lors de la campagne électorale qui vient de se terminer, le Parti libéral du Canada a promis que le pays serait carboneutre en 2050 s'il était élu. On verra comment cette promesse va évoluer vers un plan d'action sérieux. En effet, jusqu'à maintenant, la performance des gouvernements successifs à la tête du Canada a été très décevante. La promesse du premier ministre de planter 2 milliards

d'arbres est sympathique, mais même si cela était fait au complet dans la seule année 2020, le total annuel des absorptions de CO₂ qui en résulteraient en 2050 serait de l'ordre de 2 à 3 % des émissions actuelles du pays. Bref, il va falloir trouver un autre truc.

Par exemple, on pourrait mettre un moratoire sur tout nouveau développement dans les sables bitumineux et les gaz de schiste et interdire d'ouvrir de nouvelles mines de charbon. En Australie, une cour a bien rejeté l'ouverture d'une telle mine le mois dernier en arguant la contribution supplémentaire aux émissions de gaz à effet de serre qui en résulterait. C'est une première mondiale, mais ce genre de décision demeure anecdotique. Les règles du commerce international font qu'on peut impunément déplacer les externalités vers d'autres pays et ensuite importer des marchandises sans payer pour les dommages environnementaux. C'est ainsi que depuis la fin

des années 1990, une proportion énorme de la production manufacturière a été délocalisée en Asie, à l'abri des contraintes antipollution.

Le défi est donc d'établir de nouvelles règles du jeu économique pour intégrer le coût du carbone de manière équitable pour les pays qui respectent leurs engagements. Comment cela peut-il se faire? La solution est d'appliquer un prix élevé aux activités qui génèrent d'importantes émissions, ce qui va permettre une transition vers des modes de production plus propres. Il est démontré que c'est beaucoup plus efficace de faire cela que de subventionner la production d'énergie renouvelable. Cela peut se faire à l'intérieur d'un pays ou d'un groupe de pays comme l'Union européenne. Mais comment éviter la concurrence déloyale des pays qui n'imposeraient pas un tel prix sur leurs propres émissions?

C'est aux frontières que se trouve la solution. Toute

marchandise importée devrait faire la preuve de son empreinte carbone et payer un droit compensatoire égal à celui en vigueur dans le pays importateur. Ainsi, par exemple, l'aluminium canadien vendu aux États-Unis bénéficierait de sa plus faible empreinte carbone que celui produit en Chine ou dans les Émirats Arabes. De même, les produits chinois que nous retrouvons sur les tablettes de nos magasins seraient taxés à la frontière en proportion de leur empreinte carbone. Tout le monde serait sur un pied d'égalité, ce qui répond à un principe économique de base.

Le principe est élégant, mais les forces en présence sont inégales. Il est peu probable que les États-Unis dirigés par Donald Trump souscrivent à une telle idée. Quant à la Chine, même si elle a amorcé sa transition vers une électricité plus propre, elle est très loin de la carboneutralité. Le Canada aussi d'ailleurs.

le monde



La sénatrice d'opposition et deuxième vice-présidente du Sénat bolivien, Jeanine Añez, a annoncé lundi la prochaine convocation d'une élection présidentielle. — PHOTO AP, NATACHA PISARENKO

BOLIVIE

Convocation d'une présidentielle

RAUL BURGOA
Agence France-Presse

LA PAZ — La sénatrice d'opposition Jeanine Añez, appelée en vertu de la Constitution à succéder au poste de chef de l'État à Evo Morales après sa démission, a annoncé lundi la prochaine convocation d'une élection présidentielle afin que «le 22 janvier nous ayons un président élu».

Pendant ce temps, le Mexique a annoncé avoir officiellement accordé l'asile politique à l'ancien président bolivien, estimant que «sa vie et son intégrité physique sont menacées».

On ne savait pas pour l'heure où se trouvait Evo Morales, tandis qu'une foule de ses partisans était en route vers la capitale La Paz.

«Nous allons convoquer des élections avec des personnalités qualifiées qui vont conduire le processus électoral afin de refléter ce que veulent tous les Boliviens», a déclaré la deuxième vice-présidente du Sénat bolivien, âgée de 52 ans.

Les successeurs prévus par la Constitution dans l'hypothèse d'un départ du chef de l'État ont en effet tous démissionné avec lui : le vice-président Alvaro Garcia, la présidente et le vice-président du Sénat et le président de la Chambre des députés.

«Nous avons déjà un calendrier. Je crois que la population demande en criant que nous ayons un président élu le 22 janvier», a-t-elle ajouté, évoquant la date prévue, avant la crise, de la prise de ses fonctions par le prochain président de Bolivie.

Le Parlement, où les partisans d'Evo Morales sont toujours majoritaires, doit siéger mardi pour entériner les démissions et nommer le remplaçant par intérim d'Evo Morales.

L'Organisation des États américains (OEA) a appelé lundi «à la paix et au respect de la loi» pour régler la crise politique en Bolivie et demandé «une réunion d'urgence» du Parlement bolivien «pour garantir le fonctionnement des institutions et nommer de nouvelles autorités électorales

pour garantir un nouveau processus électoral».

DES PARTISANS DE MORALES VERS LA PAZ

Graffiti, vitrines brisées, commerces pillés : les signes de la nuit de violences qui a secoué La Paz dans la foulée de la démission d'Evo Morales étaient encore visibles.

Depuis la mi-journée, les forces de l'ordre se redéployaient progressivement, faisant usage de gaz lacrymogène à El Alto, une localité proche de la capitale et bastion d'Evo Morales, pour disperser des groupes de manifestants encagoulés et armés de bâtons.

Des affrontements se poursuivaient dans l'après-midi dans cette ville d'où une foule de manifestants, partisans d'Evo Morales, se dirigeait vers La Paz.

Arborant des whipalpas, du nom du drapeau symbole des peuples indigènes, et scandant «Maintenant oui, une guerre civile!», ils étaient des centaines en route vers la capitale, contraignant les magasins à fermer leurs portes.

«Plusieurs personnes m'alertent en me disant qu'un groupe de manifestants violents se dirige vers mon domicile pour le détruire. J'en appelle à la Police nationale pour éviter cette folie», a écrit sur Twitter Carlos Mesa, adversaire malheureux d'Evo Morales à la présidentielle d'octobre.

«SIGNAL» AU VENEZUELA

À Washington, le président américain Donald Trump s'est félicité de la tournure des événements en Bolivie.

«Les États-Unis saluent le peuple bolivien pour avoir demandé la liberté et l'armée bolivienne pour avoir respecté son serment de protéger non un seul individu, mais la Constitution de la Bolivie», a déclaré M. Trump dans un communiqué.

«Ces événements envoient un signal fort aux régimes illégitimes du Venezuela et du Nicaragua, que la démocratie et la volonté du peuple triompheront toujours», a-t-il ajouté.

Lundi matin, Evo Morales a appelé ses opposants, qu'il a qualifiés de «racistes et putschistes», à ramener la paix en Bolivie. «Qu'ils assument la responsabilité de pacifier le pays et de garantir la stabilité politique», a-t-il twitté.

«Je renonce à mon poste de président.»

La déclaration dimanche soir du leader indigène de 60 ans, au pouvoir depuis 2006, mettait fin à une journée marquée par de nouvelles violences dans les rues, un appel de l'OEA à de nouvelles élections et des démissions en série de ministres et de députés, après les attaques contre certains d'entre eux.

Evo Morales s'était retrouvé de plus en plus isolé tandis que la crise politique s'accélérait soudainement dans ce pays andin où grève générale et manifestations paralysaient l'activité depuis une dizaine de jours.

Mais le coup fatal a été porté par l'armée et la police, qui lui ont retiré dimanche leur soutien dans l'après-midi, l'appelant à démissionner «pour le bien de la Bolivie».

La police a immédiatement arrêté la présidente du Tribunal suprême électoral (TSE), Maria Eugenia Choque, ainsi que son vice-président, sur ordre du parquet qui enquête sur des irrégularités commises dans le scrutin d'octobre.

Lundi, le ministre de l'Intérieur Carlos Romero, un des derniers à ne pas avoir donné sa démission, s'est réfugié dans l'ambassade d'Argentine à La Paz.

Un rare séisme provoque des dégâts en France

MARJORIE BOYET
Agence France-Presse

LE TEIL — «On est un peu perdus», déclare d'un air dépité une habitante s'appêtant à passer la nuit avec sa famille dans un gymnase du Teil, dans le sud de la France, après le séisme exceptionnel qui a secoué sa ville lundi.

Les tremblements de terre sont rares en France, pays à la faible sismicité, et encore plus ceux qui provoquent des dégâts.

«Demain je dois travailler et je ne sais pas comment faire», ajoute Asma Dous, 34 ans, dont la maison, achetée et rénovée récemment, présente des fissures après les secousses.

Ce lundi étant férié, son mari appellera leur assureur le lendemain. «J'espère qu'on sera mieux logés avec l'assurance», souffle la mère de famille, assise sur un lit de camp avec ses jeunes enfants dans le gymnase Pierre de Coubertin du Teil.

Quatre personnes ont été blessées, dont l'une grièvement, dans ce séisme. S'il n'a duré que quelques secondes lundi peu avant midi, il a provoqué de nombreux dégâts, principalement au Teil, ville limitrophe de Montélimar.

Celia Gonzalez, 25 ans, a dû quitter précipitamment avec ses enfants son appartement après la secousse. «Je n'ai eu le temps de rien prendre pour les enfants, tous les papiers sont dans l'appartement.»

Quant à leur assurance, «personne n'a répondu» à son appel, ajoute la jeune femme blonde, mère de quatre enfants.

«On ne peut plus rentrer chez nous, il y a une différence de sol

d'une dizaine de centimètres. Les enfants ont eu très peur et on avait peur en sortant du bâtiment que le toit tombe», raconte M^{me} Gonzalez.

«HEUREUX QU'ON N'AIT RIEN»

Au Teil, trois gymnases ont été ouverts pour accueillir les personnes contraintes de quitter leur logement après cette secousse de 5,4 de magnitude, la plus forte constatée en France continentale depuis 2003, selon les données du Bureau central sismologique français (BCSF) de Strasbourg.

Selon la préfète, entre 200 et 250 habitations ont été endommagées, mais au gymnase Pierre de Coubertin, seule une trentaine de personnes restaient sans solution d'hébergement pour la nuit. Les autres sont rentrés chez eux ou dorment chez des proches.

Des personnels de la Sécurité civile, de la Croix-Rouge, ainsi que des pompiers sont présents à leur côté et leur proposent des boissons chaudes et des sandwiches.

À une centaine de mètres, dans leur pavillon, Marie et Jean-Pierre Vettoretti constatent les dégâts. Le sol du séjour est jonché de vaisselle cassée.

Les assiettes décoratives sont «irrécupérables» tout comme la lampe offerte par sa fille, brisée en plusieurs morceaux, se lamente la sexagénaire. Elle s'extasie quelques minutes plus tard en ramassant un autre bibelot en céramique, qui miraculeusement ne s'est pas cassé.

«On peut s'estimer heureux qu'on n'ait rien, mais ce qui est perdu, c'est affectif», confie M^{me} Vettoretti.

Le couple a pris des photos et une vidéo des dégâts, sur les conseils de leur assureur qui doit les recevoir demain.



À Le Teil, une partie de la tour d'une église s'est effondrée lors du tremblement de terre qui a frappé la région, lundi. — PHOTO AFP, JEFF PACHOUD



L'ancienne ambassadrice des États-Unis à l'ONU Nikki Haley écrit dans un livre à paraître mardi que deux hauts conseillers de Donald Trump, l'ex-secrétaire d'État Rex Tillerson et l'ex-chef de cabinet de la Maison-Blanche John Kelly, lui ont demandé de les aider à contourner les décisions du milliardaire, ce qu'elle a refusé de faire. — PHOTO ARCHIVES AP, SETH WENIG

Nikki Haley décrit la résistance de l'entourage de Trump

Agence France-Presse

WASHINGTON — Deux proches conseillers de Donald Trump ont ignoré ou résisté aux ordres du président américain, affirmant qu'ils tentaient de «sauver le pays», révèle l'ancienne ambassadrice des États-Unis à l'ONU Nikki Haley dans un livre à paraître mardi.

Selon elle, l'ex-secrétaire d'État Rex Tillerson et l'ancien chef de cabinet de la Maison-Blanche John Kelly lui ont demandé de les aider à contourner les décisions du milliardaire, ce qu'elle a refusé.

«Je ne pouvais pas accepter que deux personnages clés d'un gouvernement affaiblissent le président», écrit-elle.

Les deux hommes, qui ont quitté l'administration Trump en 2018, «m'ont confié que quand ils résistaient au président, ce n'était pas de l'insubordination, mais qu'ils tentaient de sauver le pays», explique M^{me} Haley dans son livre *With All Due Respect (Avec tout le respect que je vous dois)*, dont le *Washington Post* a publié des extraits.

«C'étaient leurs décisions, et pas celles du président, qui étaient dans le meilleur intérêt de l'Amérique, disaient-ils. Le président ne savait pas ce qu'ils faisaient», ajoute-t-elle, précisant que Rex Tillerson lui avait dit que des gens allaient mourir s'ils laissaient faire Donald Trump.

Admettant qu'elle n'était pas elle-même toujours d'accord avec les décisions du milliardaire, Nikki Haley estime que les deux responsables auraient dû démissionner.

Fille d'immigrés indiens au caractère affirmé, cette dernière a quitté son poste d'ambassadrice à l'ONU fin 2018, après avoir été la femme la plus en vue du gouvernement.

John Kelly, dont les relations avec le président s'étaient détériorées depuis juillet 2017, a suivi peu après. Rex Tillerson avait lui été limogé en mars 2018, après des mois de tensions avec Donald Trump.

Les révélations de Nikki Haley font écho au livre *Fear* du journaliste d'investigation Bob Woodward, paru en septembre 2018, selon lequel des hauts responsables de la Maison-Blanche avaient tenté d'empêcher le président américain, décrit comme inculte, colérique et paranoïaque, de dérapier.

L'un d'eux serait allé jusqu'à voler l'exemplaire d'un ordre présidentiel pour éviter que Donald Trump le signe.

EN ACCORD AVEC TRUMP

Dans son livre, Nikki Haley fait front avec le président sur plusieurs décisions critiquées par la communauté internationale : les retraits américains de l'accord sur le nucléaire iranien et l'accord de Paris sur le climat ou la décision de transférer l'ambassade américaine en Israël à Jérusalem.

Mais elle dit aussi avoir été en désaccord avec lui, notamment lorsqu'il a affirmé croire son homologue russe Vladimir Poutine, qui niait l'ingérence du Kremlin dans la présidentielle de 2016, ou quand M. Trump avait parlé de «gens très bien» à la fois chez les néonazis et les militants antiracistes qui s'étaient affrontés à l'été 2017 à Charlottesville. Ces mots étaient «blessants et dangereux», écrit-elle.

John Kelly a réagi en assurant au *Washington Post* qu'il avait donné au président les conseils «les plus ouverts, légaux et moraux [...] pour qu'il prenne une décision avisée». Rex Tillerson n'a pas fait de commentaire.

Le nouveau chef de l'EI dans la ligne de mire de Trump

NEW YORK — Le président américain Donald Trump a souligné lundi que le nouveau chef du groupe État islamique (EI) était la prochaine cible des États-Unis dans leur lutte contre l'organisation jihadiste ultra-radical.

«Il y a quelques semaines, les forces spéciales américaines ont pris d'assaut le complexe de l'EI et fait payer le dirigeant terroriste mondial numéro un», a déclaré M. Trump à New York lors d'une cérémonie d'hommage aux anciens combattants.

Le chef de l'EI, Abou Bakr al-Baghdadi, s'est fait exploser le 26 octobre lors d'une opération militaire américaine dans le village où il se cachait dans le nord de la Syrie.

Confirmant la mort de son chef — et du numéro deux de l'organisation dans une opération distincte —, l'EI a nommé le 31 octobre son successeur, Abou Ibrahim al-Hachemi al-Qourachi.

Mais sa vraie identité reste floue et un responsable américain a admis que l'homme était un «parfait inconnu», même si M. Trump avait auparavant tweeté que les États-Unis savaient «exactement» qui il était.

«Grâce aux combattants américains, Baghdadi est mort, son second est mort, et nous avons le numéro trois dans notre ligne de mire», a déclaré lundi le président américain.

«Son règne de terreur est terminé et nos ennemis ont très, très peur», a-t-il également lancé. **AFP**

AVIS AU PUBLIC

Avis légaux - Appels d'offres - Encans

F **FISET & ASSOCIÉS SYNDIC INC.**
 Fiset
 Syndic

Syndic autorisé en insolvabilité (SAI)
 455, Grande Allée Est, bureau 100
 Québec (Québec) G1R 2J5
 Téléphone: 418 781-2120
 Télécopieur: 418 781-1922

LOI SUR LA FAILLITE ET L'INSOLVABILITÉ

Avis de la première assemblée des créanciers

Avis est par les présentes donné que la faillite de **6843298 Canada Inc.**, corporation légalement constituée ayant son siège social au 1312, rue Saint-Jacques, l'Ancienne-Lorette (Québec) G2E 2W8, est survenue le 28e jour d'octobre 2019 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 18 novembre 2019, à 9h30, au bureau du syndic sis au 455, Grande Allée Est, bureau 100, Québec (Québec).

Fait à Québec, ce 28e jour d'octobre 2019.

FISET & ASSOCIÉS SYNDIC INC.,
 syndic autorisé en insolvabilité de l'actif
 de **6843298 CANADA INC.**

Brian Fiset, PAIR, SAI
 responsable de l'actif

5424877

› INONDATIONS AU ROYAUME-UNI : URGENCE NATIONALE

LONDRES — Le gouvernement britannique a annoncé une réunion d'urgence mardi au sujet des récentes inondations qui ont touché le centre et le nord du Royaume-Uni et causé la mort d'une femme. «Le premier ministre présidera une réunion d'urgence Cobra demain pour discuter de la réponse aux inondations», a déclaré lundi soir un porte-parole du gouvernement dans un communiqué, sans plus de précisions. Le comité «Cobra» est convoqué dans les cas d'urgence nationale. La semaine dernière, les inondations ont provoqué la mort d'une femme dont le corps a été repêché dans le Derwent, un fleuve du nord de l'Angleterre, vendredi, jour où certaines parties du centre et du nord ont vu tomber en un jour l'équivalent d'un mois de pluie. Lundi après-midi, l'agence de l'Environnement a émis cinq avertissements d'inondations mettant en danger la vie des habitants, autour de la ville de Doncaster (Yorkshire, nord de l'Angleterre), et 39 avertissements d'inondations dans tout le pays. **TEXTE ET PHOTO AFP**



Dublin refuse l'amnistie aux soldats britanniques

Agence France-Presse

DUBLIN — Le gouvernement irlandais s'est opposé, lundi, aux promesses du premier ministre britannique Boris Johnson, en campagne pour les élections législatives, d'«amnistier» les soldats britanniques poursuivis pour des crimes présumés lors des «Troubles» en Irlande du Nord.

Plus de 3000 personnes ont été tuées lors de ces trois décennies de violences liées au conflit entre catholiques nationalistes et protestants unionistes, qui a pris fin en 1998, avec les Accords du Vendredi Saint signés avec l'accord de Londres et Dublin.

En campagne, le chef du gouvernement conservateur britannique a promis de modifier la loi afin de protéger les militaires de poursuites judiciaires engagées pour des événements antérieurs à 2000, une promesse électorale dont l'annonce coïncide avec la commémoration de l'armistice de la Première Guerre mondiale.

«C'est très préoccupant», a déclaré le ministre des Affaires étrangères irlandais Simon Coveney dans un communiqué.

«Il n'y a pas de délai de prescription, pas d'amnistie pour quiconque a commis des crimes en Irlande du Nord. La loi doit s'appliquer à tous, sans exception, pour parvenir à la réconciliation», a-t-il ajouté.

300 MEURTRES

Les troupes britanniques ont été envoyées dans la province en 1969, alors que des républicains majoritairement catholiques opposés à la domination britannique s'affrontaient dans la rue à des unionistes majoritairement protestants.

L'opération de maintien de l'ordre s'est transformée en la plus longue opération de l'armée britannique de l'histoire, marquée par un certain nombre de meurtres.

Selon les recherches de l'Université d'Irlande du Nord, l'armée britannique serait responsable de près de 300 meurtres au cours de ces opérations, qui ont officiellement pris fin en 2007.



À Londonderry, en Irlande du Nord, une murale commémore le Bloody Sunday, une journée sanglante lors de laquelle des parachutistes britanniques ont tué 13 militants catholiques qui manifestaient pacifiquement. — PHOTO ARCHIVES AFP, PAUL FAITH

Mais les tentatives d'engager des poursuites judiciaires contre les vétérans se sont heurtées à des difficultés et continuent de diviser sociétés britannique et nord-irlandaise.

Cette année, après une longue campagne de familles de victimes demandant justice, des procureurs nord-irlandais ont annoncé qu'un vétéran, présenté comme le «Soldat

F», serait jugé pour deux meurtres commis lors du «Bloody Sunday».

Le 30 janvier 1972, des parachutistes britanniques ont tué 13 militants catholiques qui manifestaient pacifiquement à Londonderry, une journée sanglante immortalisée par la chanson de U2, *Sunday Bloody Sunday*. Une 14^e victime est morte quelques mois plus tard.

La Corée du Nord dénonce l'attitude de Washington et Séoul

NATIONS UNIES — La Corée du Nord a dénoncé lundi à la tribune de l'Assemblée générale des Nations unies l'attitude des États-Unis et de la Corée du Sud, seuls responsables selon Pyongyang de l'absence de progrès vers une solution pacifique sur la péninsule.

«Depuis un an, la Corée du Nord a poursuivi de bonne foi ses efforts pour une paix durable dans la péninsule coréenne» en s'abstenant «de procéder à des essais nucléaires

et de missiles balistiques intercontinentaux pendant plus de 20 mois», a souligné l'ambassadeur nord-coréen à l'ONU, Kim Song, lors d'une session sur le rapport annuel de l'Agence internationale de l'énergie atomique (AIEA).

Cette attitude «est la manifestation la plus claire de notre volonté sincère [...] de répondre au désir de la communauté internationale de paix et de stabilité», a-t-il ajouté.

Mais, a regretté le diplomate nord-coréen, «la péninsule coréenne n'est pas sortie du cercle vicieux des tensions, entièrement imputable aux provocations politiques et militaires des États-Unis». La relation entre les deux Corées n'a pas progressé non plus, a aussi relevé Kim Song. «Ceci est imputable au double jeu des autorités sud-coréennes», qui affichent selon lui une volonté de paix sur la scène mondiale, mais se dotent en coulisses «d'armes ultra-modernes offensives et

organisent des exercices militaires conjoints avec les États-Unis visant la Corée du Nord».

Les pourparlers entre les États-Unis et la Corée du Nord sont au point mort depuis l'échec d'un sommet à Hanoï en février entre Donald Trump et le dirigeant nord-coréen Kim Jong-un. Washington et Pyongyang n'étaient alors pas parvenus à s'entendre sur le démantèlement du programme nucléaire nord-coréen en échange d'une levée des sanctions économiques internationales. **AFP**

HONG KONG

Journée de violences

JEROME TAYLOR

Agence France-Presse

HONG KONG — Un manifestant blessé par balle par un policier, un homme transformé en torche humaine, la circulation paralysée dans toute la ville : Hong Kong a connu lundi une des journées les plus violentes et chaotiques en cinq mois de mobilisation pour des réformes démocratiques.

Les manifestants, qui avaient multiplié les actions pour bloquer les transports au début de la semaine de travail, ont vivement réagi à la vidéo, diffusée sur Facebook, montrant l'un des leurs touché dans la matinée par le tir quasiment à bout portant d'un policier dans le quartier de Sai Wan Ho, dans le nord-est de l'île de Hong Kong.

De nombreux secteurs ont vu s'ériger des barrages sur les routes, tandis que des radicaux mettaient à sac des stations de métro et des sociétés accusées de faire le jeu du gouvernement local ou de Pékin.

Un homme masqué a aspergé un autre homme avec un liquide inflammable, avant de le transformer en torche humaine. La scène, captée par des téléphones, s'est vite propagée sur les réseaux sociaux.

La police a accusé un manifestant de cette attaque, imputant aussi aux «émeutiers» divers autres actes de violence, comme le jet d'un cocktail Molotov dans un train. De leur côté, de nombreux manifestants ont encore dénoncé un recours excessif à la force de la part de la police.

Le Royaume-Uni, l'ancienne puissance coloniale ayant rétrocédé Hong Kong à la Chine en 1997, a jugé les événements de lundi «profondément troublants», se disant «préoccupé par la violence en cours et l'escalade entre les manifestants



Dans de nombreux secteurs de Hong Kong, on a vu s'ériger des barrages routiers. Des radicaux ont mis à sac des stations de métro et des sociétés qui sont accusées de faire le jeu du gouvernement local ou de Pékin. — PHOTO AFP, ANTHONY WALLACE

et la police». «Les manifestants devraient éviter la violence et la police ne pas répondre de façon disproportionnée», selon un communiqué.

«TOUT LE MONDE EST PERDANT»

«S'obstiner dans ce saccage ne fait qu'aggraver une situation à Hong Kong où tout le monde est perdant», a déploré devant la presse le porte-parole de la police hongkongaise John Tse.

La chef de l'exécutif loyal à Pékin de Hong Kong, Carrie Lam, a assuré pendant une conférence de presse que les violences ne conduiraient à aucune concession du gouvernement.

Ce territoire traverse depuis cinq mois sa plus grave crise politique depuis sa rétrocession, avec des manifestations quasi-quotidiennes et de plus en plus violentes.

Les manifestants semblent avoir été particulièrement choqués par la vidéo, diffusée en direct sur Facebook, montrant un policier ouvrir le feu sur un protestataire masqué.

Sur les images, on voit ce policier essayant de maîtriser une personne en blouson blanc à un carrefour bloqué par des manifestants. Un autre homme masqué, vêtu de noir, s'approche et le policier lui tire dans le torse. L'homme tombe, puis s'assoit en se tenant l'abdomen, tente de se relever

avant d'être plaqué à terre par le policier.

Deux autres coups de feu retentissent. À côté d'eux, un autre policier immobilise au sol un autre manifestant vêtu de noir.

La chaussée est maculée de traces de sang.

La police a souligné que l'homme se trouvait à l'hôpital, dans un état critique.

«PLUS AUCUN SENS»

M. Tse a précisé que l'homme transformé en torche humaine dans le quartier de Ma On Shan, à une vingtaine de kilomètres au nord du quartier financier de Hong Kong, avait été hospitalisé dans un état critique.

Après 24 semaines consécutives de manifestations, l'exécutif local comme le gouvernement chinois ont refusé toute concession aux manifestants, qui demandent notamment une enquête sur le comportement de la police.

La fusillade de Sai Wan Ho, lundi, a evenimé une situation déjà explosive.

«Je ne comprends pas pourquoi la police se montre aussi brutale et s'en prend à des innocents. Ça n'a plus aucun sens. Je crois que cela échappe à tout contrôle», a déclaré Chan, une informaticienne de 22 ans, en rejoignant une manifestation.

«ASSASSINS!», «TRIADES!», «ASSASSINS!», «TRIADES!», scandiaient les manifestants.

Des veillées rassemblent quotidiennement des dizaines de milliers de personnes.

Un appel à la grève générale avait été lancé pour lundi. Très tôt, à l'heure de pointe, plusieurs quartiers avaient été le théâtre d'actions de blocage.

Des manifestants ont ciblé les stations de métro, qui est généralement d'une remarquable efficacité, et érigé des barricades à certains carrefours.

Conséquence : les transports ont été paralysés, créant un casse-tête pour les employés tentant d'aller travailler.

La vidéo montrant les tirs de Sai Wan Ho a poussé de nombreux employés à descendre dans les rues au moment du déjeuner dans le quartier commerçant de Central, qui abrite de grandes entreprises étrangères et des boutiques de luxe.

«Assassins!», «Triades!», scandiaient les manifestants. «Il ne portait pas d'arme. Quelle menace représentait-il pour le policier?» interrogeait dans la foule Elaine, une employée de bureau de 29 ans.

Grenades lacrymogènes et balles en caoutchouc ont été tirées par la police dans de nombreux quartiers pour tenter de disperser les protestataires.

C'est la troisième fois depuis le début de la mobilisation qu'un manifestant est blessé par un tir à balle réelle. Les deux premières victimes, touchées en octobre, ont survécu.

opinions

Président et éditeur **CLAUDE GAGNON** Rédactrice en chef **VALÉRIE GAUDREAU**

CARREFOUR

Prix affichés taxes incluses

Notre vie serait simplifiée si les prix des produits et des services incluait les taxes, comme c'est le cas à la SAQ et comme on le fait dans d'autres pays.

L'achat de trois coussins à 1\$ chez un marchand à bas prix ou d'un bidule à 19,99\$ à la quincaillerie ne porte pas trop à conséquence. Se procurer cependant un téléviseur annoncé à 1900\$ oblige un déboursé de 2200\$ en incluant les écofrais, la TPS et la TVQ. Calculer l'emprunt à faire pour l'achat d'un véhicule si le prix affiché était de 36 500\$, frais de préparation, TPS et TVQ incluses, au lieu de 30 800\$, serait plus facile, de même qu'évaluer l'hypothèque pour l'achat d'une maison. Il serait temps également d'éliminer la pièce de monnaie de 5 ¢ et de remplacer les pièces de 25 ¢ par des pièces de 20 ¢ comme on l'a déjà fait en Nouvelle-Zélande.

Benoit Bouffard
Lévis

La dépendance à l'indépendance

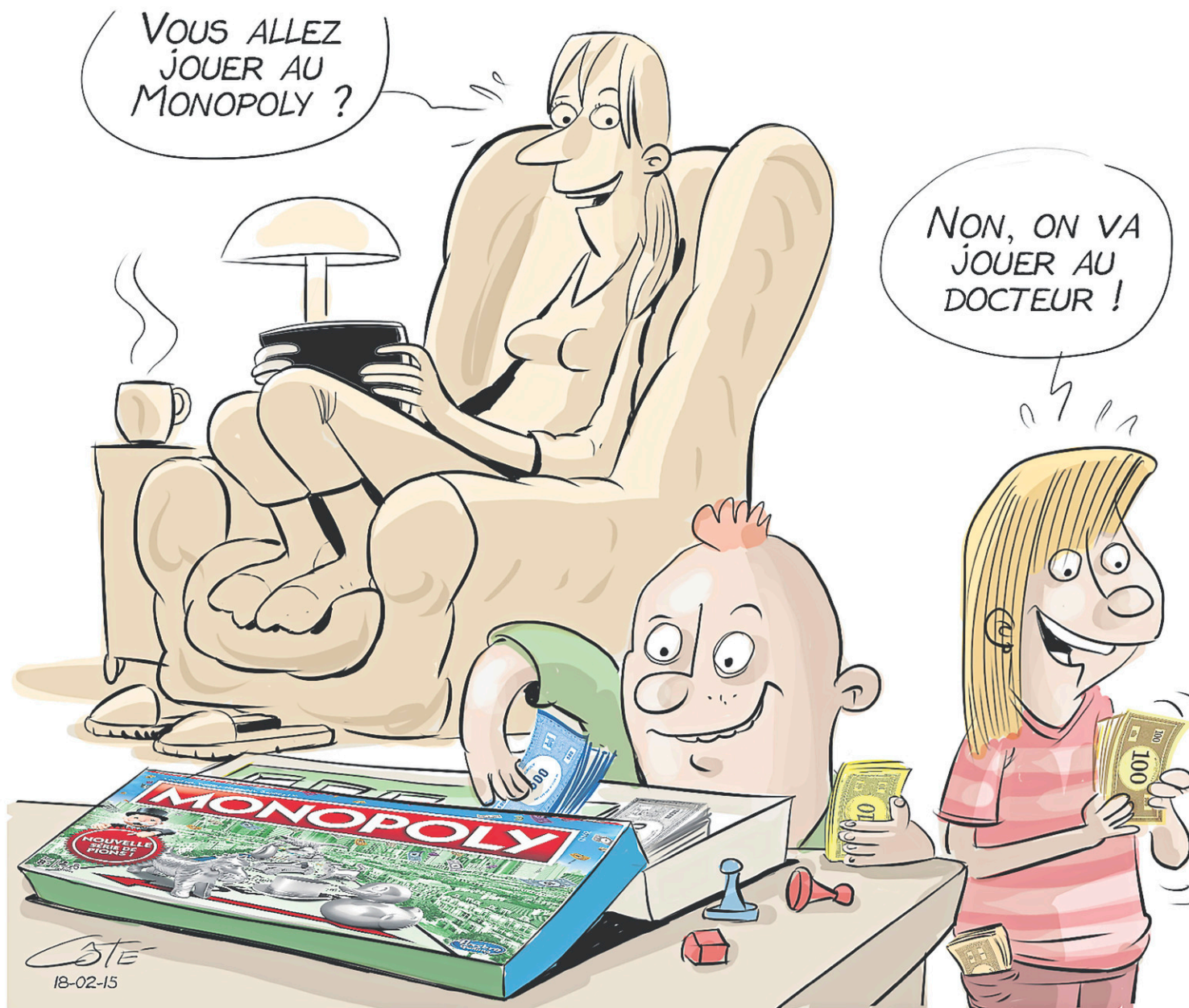
«Nous ne désirons pas une province comme les autres, nous voulons un pays comme les autres.» Les mots de Pierre Bourgault. En congrès à Trois-Rivières, le PQ sans chef officiel, un petit groupe de députés et de militants s'interrogent pour relancer l'indépendance. Éviter le piège des nuances et retrouver le courage du grand défi. Il y a dans les entrailles du parti cette dépendance inscrite avec ces effets de rêve, comme une poussée vers le grand voyage enivrant. La recherche d'une stratégie presque magique pour mobiliser tout le monde. On est rendu au stade des vraies affaires. Le PQ sans décoration, sans distraction, sans hésitation, sans mensonge. Une question de survie!

Douglas Beauchamp
Québec



ÉCRIVEZ-NOUS
Pour être publié sur nos plateformes, écrivez-nous à opinions@lesoleil.com. Maximum 1000 caractères. Inclure vos nom, adresse et numéro de téléphone pour vous joindre le jour.

REPRISE



POINT DE VUE

Les bonnes manières en situation professionnelle

Hélène Caron, retraitée de l'État
Québec
Lettre à Catherine Dorion

Lorsque j'étais jeune professionnelle, il fallait faire de grands efforts pour impressionner les futurs employeurs. Un des atouts pour faire une bonne première impression était de se présenter propre et bien vêtu. Aujourd'hui, alors que les emplois sont beaucoup plus nombreux, on peut encore lire sur le site de l'Université Laval des recommandations concernant le fait de «bien comprendre le code vestimentaire en lien avec les événements

et les activités auxquelles vous participez afin d'adopter un style approprié».

Dans la plupart des emplois, que ce soit pour le côté pratique ou pour l'image, il existe un «code vestimentaire» tacite ou explicite.

Quelques exemples pour illustrer le propos : imaginez qu'une personne se présente à l'urgence d'un hôpital. Elle est reçue par la personne du triage habillée d'un jeans et d'un t-shirt avec une tête de mort...

Vous allez manger dans un grand restaurant et le serveur vous présente le menu habillé d'un pantalon de jogging et en espadrilles.

Vous allez à la banque pour négocier une hypothèque et la conseillère est en short effiloché, camisole et gougounes.

On dit que l'habit ne fait pas le moine, mais...

Vous avez choisi un emploi qui s'exerce au sein d'une grande institution de l'État. Un de vos devoirs serait minimalement d'en respecter les règles. Si ce décorum vous irrite, libre à vous de changer d'emploi. McDo, Canac et Walmart recherchent des employés. Oups, mais c'est vrai, là, vous serez obligée de porter les couleurs de l'entreprise.



«Vous avez choisi un emploi qui s'exerce au sein d'une grande institution de l'État. Un de vos devoirs serait minimalement d'en respecter les règles», écrit une retraitée de l'État à Catherine Dorion. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL, ERICK LABBÉ



POINT DE VUE

Vous désirez une poutine la nuit? Payez!

Sylvain Charlebois, directeur scientifique, laboratoire de sciences analytiques en agroalimentaire, Université Dalhousie

Chez Ashton, la fameuse chaîne de restauration rapide reconnue pour ses poutines dans la grande région de Québec, haussera très prochainement ses prix de 12 % pour les clients désireux de commander un petit quelque chose entre minuit et cinq heures du matin. Cette modulation des prix permettra à la chaîne d'offrir des incitatifs au personnel recruté pour le quart de nuit. Cette politique s'applique à deux restaurants du réseau Chez Ashton qui ouvrent présentement pendant 24 heures. Selon les dirigeants de la chaîne, cette façon de faire constitue une première au Québec. Compte tenu de la pénurie de main-d'œuvre qui sévit en ce moment, il faut s'habituer à ce genre de politique de compensation. Il y en aura sûrement d'autres qui imiteront cette démarche.

Ce n'est vraisemblablement pas la première fois qu'une chaîne de restauration choisit cette option. Pour trouver du monde pour des postes non convoités, plusieurs entrepreneurs ont offert des compensations et ont perçu de façon non officielle un ou deux dollars par-ci, par-là, sans en faire un cas.

Ce qui s'avère tout particulier avec l'annonce de Chez Ashton réside dans sa façon d'institutionnaliser un système de modulation de paie en se référant publiquement à la pénurie de main-d'œuvre qui affecte sévèrement l'ensemble du domaine



«Une indemnisation supplémentaire offerte par Chez Ashton à ses employés permettra à la chaîne de recruter du personnel pour son quart de travail moins populaire.» —PHOTO THÉQUE LE SOLEIL

agroalimentaire, et plus particulièrement celui de la restauration. Chez Ashton se sentait obligé de justifier sa décision en se référant à une problématique qui en fin de compte n'est pas de son ressort. Le manque de travailleuses et travailleurs affecte l'ensemble du secteur.

L'annonce somme aussi les clients de la chaîne de payer plus pour leurs gâteries nocturnes. La hausse de 12 % annoncée équivaut à l'inflation alimentaire cumulée des trois dernières années au Québec. C'est beaucoup, surtout pour des étudiants ayant un budget serré.

Malgré l'augmentation, Chez Ashton risque de vendre à quelques unités près le même

nombre de poutines, hot dogs et autres mets au menu. Chez Ashton constitue une attraction pour certains, une institution pour d'autres. À Québec, on peut se permettre une telle procédure, mais cela est moins certain pour ses concurrents. Avec l'hiver qui approche, peu voudront faire quelques mètres, parfois même quelques kilomètres de plus, simplement pour épargner un maigre dollar après une soirée bien arrosée. Ils choisiront la poutine Chez Ashton ou la maison. Mais pour ceux qui opteront pour la poutine, il y aura un prix à payer.

LE CHOIX DU CAPITAL HUMAIN

L'annonce du maître de la poutine à Québec va beaucoup plus

loin que cela. Chez Ashton aurait pu simplement choisir de fermer ses restaurants durant la nuit comme certains le font déjà. Les restaurants Chez Ashton ont plutôt choisi le capital humain, ainsi les employés gagneront plus cher, tout simplement, et les clients vont devoir payer. Par cette annonce, Chez Ashton tente d'établir en quelque sorte un contrat social avec sa clientèle. Le message derrière cette démarche sous-entend : sauvons nos emplois en augmentant le prix des produits sur le menu. Un calcul simple, mais une annonce publique très novatrice. Fermer la nuit serait moins payant pour la chaîne et désolant pour la communauté. Voilà le message à retenir.

Dorénavant, les employés de Chez Ashton gagneront plus cher la nuit, et pourquoi pas? Toute personne ayant déjà travaillé dans une cantine durant la nuit sait que le travail n'est pas de tout repos. C'est une question de survie et chaque nuit réserve des surprises. Dégâts, violence verbale et physique, manque de respect, bref le travail d'un préposé dans un casse-croûte au cours de la nuit est fort différent de celui qui travaille durant le jour où les clients sont moins perturbateurs.

S'AJUSTER AUX JEUNES

L'annonce de Chez Ashton nous indique que le secteur vit de grands changements. Pendant des années, tenter de plaire à la clientèle n'avait pas de prix. Les clients passaient toujours en premier. Le marché du travail et les ententes des jeunes font en sorte que le secteur doit s'ajuster. Dans un avenir plus ou moins rapproché, nous verrons vraisemblablement d'autres restaurants augmenter leurs prix selon l'achalandage, les heures et l'endroit de service. Une bonne poutine servie à point au centre-ville à 4h du matin vaut son pesant d'or pour certaines personnes.

D'en faire l'annonce tout en augmentant les prix au menu se justifie parfaitement. La gestion d'établissements alimentaires n'a jamais été facile, encore moins aujourd'hui. Avec ces augmentations, Chez Ashton tend la main à ses clients pour leur demander un petit coup de pouce afin de dédommager adéquatement des employés.

Habituez-vous, d'autres restaurateurs emboîteront sûrement le pas.



POINT DE VUE

Gérer la pénurie de main-d'œuvre par le gros bon sens!

Nicole Lévesque, ex-directrice des ressources humaines dans la fonction publique Québec

Parce que la pénurie de main-d'œuvre nécessite des solutions adaptées aux différents besoins des employeurs, d'entrée de jeu, il importe de préciser qu'il s'agit d'un manque de candidats pour un marché de travail

précis, délimité par une catégorie professionnelle et un territoire géographique. À ne pas confondre avec les situations de «déficit de compétences» et «d'inadéquation des compétences».

Cela dit, selon certains économistes, une réelle pénurie de travailleurs devrait mener à de meilleurs salaires. N'est-ce pas l'essence même de la loi de l'offre et de la demande? C'est du moins la première chose

que j'ai apprise dans mon cours d'économie 101, sous l'enseignement de Pierre Fortin, professeur émérite de sciences économiques. Par exemple, lorsqu'on manque de patates, leur prix augmente. N'est-ce pas le gros bon sens?

Mais encore... Toujours selon M. Fortin, la pénurie de main-d'œuvre doit être attaquée sous plusieurs angles et à répétition : la réorganisation du travail;

l'investissement dans la robotisation, l'automatisation et la numérisation; la rétention au travail des employés plus âgés moyennant certains incitatifs financiers ou autres; l'investissement dans la formation continue; et bien entendu l'immigration. L'immigration, non pas avec de fortes hausses de quotas généraux d'immigrés qui pourraient avoir pour effet de faire augmenter le chômage des nouveaux arrivants, mais par le

biais d'un recrutement sélectif des travailleurs étrangers en fonction des besoins réels du marché. Encore le gros bon sens, n'est-ce pas?

Enfin, se peut-il que certaines barrières à l'embauche imposées par l'État font en sorte que les compétences recherchées par les entreprises ne correspondent pas à celles offertes sur le marché, ce qui réduirait d'autant le bassin d'employés disponibles?



«On a besoin de main-d'œuvre, au moment où on se parle. Donc, c'est un bon *timing* pour augmenter le salaire minimum de façon plus substantielle qu'on l'a fait dans le passé», a plaidé le président de la FTQ, Daniel Boyer (au centre), au cours d'une entrevue avec La Presse canadienne, lundi.

—PHOTO ARCHIVES LA PRESSE CANADIENNE, RYAN REMIORZ

Salaire minimum à 17 \$ ou 18 \$ l'heure?

La FTQ étudiera l'idée

LIA LÉVESQUE
La Presse canadienne

MONTREAL — Dans le cadre de son congrès qui se tiendra à la fin du mois à Québec, la FTQ sera appelée à se prononcer sur l'idée de ne plus revendiquer un salaire minimum à 15 \$, mais à 17 \$, voire 18 \$ l'heure.

Les 1200 délégués au congrès devront se pencher sur deux propositions en ce sens qui leur seront soumises.

C'est le 1^{er} mai 2016, il y a donc plus de trois ans, que la FTQ a lancé ce mouvement au Québec pour faire porter le salaire minimum à 15 \$. Il est actuellement de 12,50 \$ l'heure.

Au départ, on parlait d'atteindre ce seuil de 15 \$ l'heure en 2022, puis «le plus tôt possible».

Depuis, bien que ce seuil n'ait pas été atteint, le mouvement a effectivement connu un certain succès, puisque les hausses du salaire minimum ont été plus élevées qu'à l'habitude, atteignant parfois 75 cents l'heure.

Une section locale de l'Alliance de la fonction publique du Canada et le Conseil régional FTQ du Montréal métropolitain, qui ont soumis les deux propositions en ce sens aux délégués de la FTQ, croient qu'il faut «mettre à jour» la revendication de la centrale syndicale de 600 000 membres.

«Ça ne créera pas de mises à pied. On a besoin de main-d'œuvre, au moment où on se parle. Donc, c'est un bon *timing* pour augmenter le salaire minimum de façon plus substantielle qu'on l'a fait dans le passé», a plaidé le président de la FTQ, Daniel Boyer, au cours d'une entrevue avec La Presse canadienne, lundi.

NON AUX «ÉPOUVANTAILS»

Traditionnellement, les associations d'employeurs, surtout dans

le secteur des petites et moyennes entreprises et dans le commerce de détail, se sont opposées à l'idée de porter le salaire minimum même à 15 \$ l'heure. Mais dans le contexte actuel de rareté de main-d'œuvre, plusieurs ont peine à trouver des employés avec un tel salaire.

M. Boyer repousse les arguments qu'il qualifie d'«épouvantails» voulant qu'une hausse trop marquée du salaire minimum provoquerait une augmentation du décrochage scolaire et une poussée inflationniste.

«Dans le contexte actuel de pénurie de main-d'œuvre, il me semble que le *timing* est bon pour augmenter le salaire minimum à 15 \$ l'heure le plus rapidement possible. Puis, effectivement, il y aura des débats à faire au congrès. Notre campagne à 15 \$ l'heure est-elle encore au goût du jour ou si on doit augmenter ce 15 \$ l'heure-là? Une chose est sûre : il faut l'atteindre ce 15 \$ l'heure le plus rapidement possible», a plaidé M. Boyer.

L'Ontario a fixé son salaire minimum à 14 \$ l'heure le 1^{er} janvier

2018 et l'Alberta à 15 \$ l'heure le 1^{er} octobre 2018.

LES PROPOSEURS

Dans ses explications pour justifier sa proposition aux délégués, la section locale 17753 de l'Alliance de la fonction publique du Canada souligne que «le salaire minimum pour sortir du seuil de la pauvreté est maintenant supérieur à 15 \$ l'heure». Elle suggère donc que la FTQ revendique de hausser à 17 \$ l'heure le salaire minimum.

Quant au Conseil régional FTQ du Montréal métropolitain, il souligne que «de plus en plus de ménages ayant un emploi ne parviennent pas à sortir de la pauvreté et de l'endettement» avec 12,50 \$ l'heure. Il propose de porter le salaire minimum à 18 \$ l'heure, avec des hausses annuelles suivant minimalement l'inflation.

Le Conseil régional ajoute qu'il faudrait augmenter du même souffle d'au moins 475 millions \$ le financement de la mission des organismes communautaires, afin que ceux-ci puissent verser ces salaires à leurs employés.

↑ TORONTO
16 882,83
+ 5,41

↑ TSX 60
1 011,04
+ 0,50

↑ NASDAQ
1011,04
+ 0,50

↑ NEW YORK
27 691,49
+ 10,25

— LE DOLLAR
FERMÉ

ÉCRIVEZ-NOUS

Vous avez une nouvelle en lien avec le monde des affaires? Écrivez-nous au nouvelles@lesoleil.com

Une carte sans combats sur *Fortnite* pour commémorer l'Armistice

OTTAWA — Les adeptes du très populaire jeu en ligne *Fortnite* ont été encouragés lundi à déposer les armes virtuelles pour commémorer l'Armistice dans une carte sans combats conçue avec les anciens combattants canadiens.

La Légion royale canadienne s'est associée à l'entreprise de marketing numérique Wunderman Thompson et au créateur de contenu Jadan Allen pour concevoir une «île du souvenir» virtuelle

pour ce jeu aux quelque 250 millions d'adeptes dans le monde.

Grâce à un code permettant d'accéder à la carte créée pour l'occasion, les joueurs peuvent ainsi explorer les tranchées de la Première Guerre mondiale, les plages du Débarquement ou les rangées d'un cimetière militaire canadien, toutes recrées à partir d'images d'archives.

L'objectif était d'atteindre un public plus jeune, déconnecté de l'histoire et des

sacrifices des soldats. «Nous avons essayé de recréer ce que les soldats ont vécu», déclaré à l'AFP Ari Elkouby, directeur artistique de Wunderman Thompson.

«Dans ces plateformes en ligne, la violence est constante, mais fictive», a-t-il ajouté. «Pour les soldats, à la guerre, la violence était bien réelle, ce n'était pas un jeu, et cette expérience permet de nous en rappeler. Ils se sont sacrifiés pour que nous puissions profiter de la vie et des jeux».

Des milliers de personnes se sont réunies lundi à Ottawa autour du premier ministre canadien Justin Trudeau pour une cérémonie officielle devant le monument aux morts du Canada.

«Aujourd'hui, nous remercions nos militaires, passés et présents, pour tout ce qu'ils ont fait pour assurer notre sécurité et celle des gens du monde entier», a déclaré M. Trudeau dans une déclaration à l'occasion du 101^e anniversaire de l'Armistice de 1918. **AFP**

FÊTE DES CÉLIBATAIRES

Les Chinois claquent 1 milliard \$ en 68 secondes sur Alibaba

DAN MARTIN

Agence France-Presse

SHANGHAI — Soixante-huit secondes : c'est le temps que les consommateurs chinois ont mis dans la nuit de dimanche à lundi pour dépenser en ligne leur premier milliard de dollars US lors de la traditionnelle Fête des célibataires, considérée comme la plus grosse opération mondiale de soldes, a annoncé le géant du secteur Alibaba.

À 0h00 précise, des millions de consommateurs se sont rués sur leur ordinateur ou leur téléphone portable dans l'espoir de bénéficier d'alléchantes remises sur toute une gamme de produits, de l'électronique au prêt-à-porter, en passant par les chaussures ou l'ameublement.

Alibaba et les autres groupes chinois de commerce électronique ont pris l'habitude depuis 2009 d'annoncer des rabais à chaque 11 novembre, jour surnommé la Fête des célibataires en raison de la répétition du chiffre «un» (11/11).



Les consommateurs chinois étaient nombreux, dimanche, à faire la chasse aux aubaines offertes dans les boutiques de Pékin à la veille de la Fête des célibataires. — PHOTO AP, NG HAN GUAN

Cette frénésie d'achats dépasse en valeur celle du *Black Friday*, le vendredi qui suit la fête de Thanksgiving fin novembre aux États-Unis. La Fête des célibataires, qui sont censés disposer d'un fort

pouvoir d'achat, est ainsi le plus gros événement mondial du secteur de la distribution.

Sur les seules plateformes d'Alibaba, 7 milliards de yuans (1,32 milliard \$ CAD) ont donc

été dépensés en l'espace de 68 secondes... encore plus vite que l'an dernier, quand ce cap avait été atteint en 85 secondes.

Ce chiffre correspond à la valeur totale des marchandises achetées

sur ces plateformes, y compris les frais d'expédition.

La vigueur des achats du 11 novembre est scrutée par les économistes qui y cherchent des indices quant à la robustesse de l'économie du pays, en proie à la guerre commerciale lancée par Donald Trump.

VENTES SOLIDES

En l'occurrence, la bonne tenue des ventes confirme la relative solidité des ventes de détail constatée en Chine ces derniers mois, alors que le pays réoriente son modèle économique en direction de la consommation intérieure, au détriment des exportations.

Le volume d'affaires total réalisé par Alibaba l'an dernier en l'espace de 24 heures l'a été cette année en seulement 16 heures et 31 minutes, soit 213,5 milliards de yuans (40 milliards \$).

La performance du 11 novembre 2018 dissimulait en fait un ralentissement du rythme de progression d'une année sur l'autre : le chiffre d'affaires avait en effet augmenté de 27 % seulement sur 2017, contre +39 % l'année précédente.

Le groupe de l'excentrique milliardaire Jack Ma, qui vient de prendre sa retraite, espère lever 15 milliards de dollars américains à Hong Kong, lors d'une introduction en Bourse qui pourrait intervenir prochainement, a rapporté vendredi l'agence Bloomberg.

Alibaba représente à lui seul la moitié du commerce électronique en Chine.

Des rabais aussi au Québec

CÉLINE FABRIÈS

cfabriès@lesoleil.com

La Fête des célibataires, considérée comme la plus grosse opération mondiale de soldes en Chine, commence à faire son apparition au Québec. L'entreprise de vente en ligne Altitude Sports a flairé la bonne affaire en proposant une journée spéciale de rabais à ses clients.

Créé en 2009 en Chine par le site Alibaba et les autres groupes

chinois de commerce électronique, la Fête des célibataires, surnommée ainsi à cause de la répétition du chiffre un le 11 novembre, est une opération marketing qui fait fureur en Chine.

L'AMÉRIQUE DU NORD À LA TRAÎNE

En Amérique du Nord, cette opération charme auprès des célibataires et autres consommateurs n'est pas encore véritablement ancrée. L'entreprise québécoise

Altitude Sports, dont les ventes se réalisent à 65 % en dehors du Québec a appris l'existence de cette tradition par des clients Canadiens d'origines asiatiques.

Après avoir testé cette offre commerciale auprès de ses plus gros acheteurs de ses deux sites, Altitude Sports et La Dernière Chasse, les deux propriétaires de l'entreprise de vente en ligne, Maxime Dubois et Alexandre Guimond ont décidé cette année de proposer cette journée

spéciale de rabais à l'ensemble de leurs clients.

«Dans l'heure qui a suivi l'envoi de l'infolettre à nos clients on a vu un bond des ventes. Ça fait trois ans qu'on le voit venir et cette année, on a décidé d'aller de l'avant avec l'ensemble de nos clients», a expliqué M. Dubois.

VERS UNE TRADITION?

Selon Maxime Dubois, la Fête des célibataires n'est pas qu'une simple opération promotionnelle. «En Chine, cette journée est vraiment vue comme le moment où on fait un cadeau à un célibataire ou à soi-même»,

a-t-il insisté. «C'est parce qu'on a eu une demande, qu'on a embarqué», a-t-il poursuivi. Il reconnaît tout de même que son entreprise cherche constamment à se démarquer de la concurrence en surprenant ses clients.

Est-ce que la journée des célibataires pourrait faire son nid sur le continent américain? «Complètement», pense M. Dubois à condition que celle-ci s'inscrive dans une tradition sociale. «Ce genre de journée est toujours associée à une fête, comme le Boxing Day après Noël et le Black Friday à Thanksgiving», souligne-t-il.

Bombardier abandonnerait ses activités de câblage

Le groupe français Latécoère présente une offre

JULIEN ARSENAULT
La Presse canadienne

MONTRÉAL — Après avoir quitté l'aviation commerciale et vendu ses usines de fabrication de pièces d'aéronautique, Bombardier pourrait maintenant se départir de ses

activités de câblage dans le cadre de son redressement.

Le groupe français Latécoère a annoncé lundi avoir présenté une offre non contraignante, dont le montant n'a pas été précisé, et être en train de négocier de manière exclusive avec la multinationale québécoise.

Dans un communiqué, la société établie à Toulouse estime que les activités de système d'interconnexion de câblage électrique — appelées «electrical wiring interconnection system» en anglais — de Bombardier représentent des revenus annuels d'environ 60 millions \$.

«Il n'existe aucune certitude qu'une telle [transaction] pourra

effectivement aboutir», indique Latécoère, évoquant qu'elle devait notamment effectuer un contrôle préalable et boucler son financement.

Dans un courriel, un porte-parole de Bombardier, Olivier Marcil, a confirmé qu'il y avait des discussions, expliquant que cela faisait partie de l'approche de l'entreprise visant à «simplifier» sa division de l'aviation.

Advenant une transaction, il devrait y avoir peu de répercussions au Québec puisque c'est à Querétaro, au Mexique, que l'avionneur effectue le câblage.

«Nous savons qu'il est possible d'optimiser nos opérations en sous-traitant cette activité, a-t-il

écrit. Latécoère nous a contactés à quelques reprises sur le sujet, car ils ont aussi des activités au Mexique.»

PRÉSENT AU QUÉBEC

Également présent au Québec, Latécoère se spécialise dans les activités d'aérostructures, le câblage électrique ainsi que les services d'ingénierie. Il compte parmi ses clients des géants comme Airbus, Boeing et Bombardier.

En date du 31 décembre, le groupe disait compter un peu moins de 5000 employés, répartis dans 13 pays.

Ces négociations surviennent alors que Latécoère est visé par une offre d'achat publique de

la firme d'investissement new-yorkaise Searchlight Capital Partners.

Alors qu'elle désire se concentrer sur les jets d'affaires et sa division de matériel roulant, Bombardier avait annoncé, il y a environ un an, la vente de son programme d'avions à hélices à Viking Air et de ses activités de formation de techniciens et de pilotes pour ses avions d'affaires à la québécoise CAE.

En juin, l'entreprise complétait son départ du secteur de l'aviation commerciale en confirmant la vente des avions régionaux CRJ à Mitsubishi.

Puis, le 31 octobre dernier, Bombardier annonçait la vente de ses usines de fabrication de Belfast, en Irlande du Nord, de Casablanca, au Maroc, et de Dallas, au Texas, à Spirit Aerosystems cadre d'une transaction de 1,58 milliard \$, dont 660 millions \$ en espèces.

À Toronto, l'action de catégorie B de l'avionneur québécois prenait 3,5 cents, ou 1,73 %, lundi après-midi, pour se négocier à 2,05 \$.

Boeing vise une reprise des vols commerciaux du 737 MAX en janvier

Agence France-Presse

NEW YORK — L'avionneur Boeing a annoncé lundi qu'il tablait désormais sur une reprise des vols commerciaux du 737 MAX, cloué au sol depuis mi-mars après deux accidents rapprochés ayant fait 346 morts, en début d'année prochaine et non en décembre comme prévu jusqu'à présent.

Selon un communiqué, le groupe espère toujours recevoir le feu vert de l'agence américaine de régulation de l'aviation, la FAA, pour une utilisation de l'appareil en décembre et espère ainsi pouvoir reprendre la livraison des avions à ses clients avant la fin de l'année.

Mais il prévoit que la mise à jour de la formation pour les 737 MAX, qui doit obligatoirement précéder la reprise des vols commerciaux, soit validée en janvier.

Les compagnies aériennes américaines Southwest et American Airlines avaient annoncé vendredi qu'elles reportaient au mois de mars la date d'une éventuelle remise en service de leurs propres Boeing 737 MAX.

CINQ ÉTAPES

Boeing a par ailleurs indiqué lundi avoir finalisé la semaine dernière la première de cinq étapes clés avant la reprise des vols



Boeing espère toujours recevoir le feu vert de l'agence américaine de régulation de l'aviation, la FAA, pour une utilisation du 737 MAX en décembre et espère ainsi pouvoir reprendre la livraison des avions à ses clients avant la fin de l'année. — PHOTO ARCHIVES AP, ELAINE THOMPSON

commerciaux, à savoir l'évaluation sur simulateur par la FAA du fonctionnement de la version modifiée de son système de logiciels.

Le constructeur doit désormais conduire une session avec des

pilotes de ligne pour évaluer les facteurs humains et la charge de travail de l'équipage dans diverses conditions avant que des pilotes de la FAA ne testent en vol la version finalisée du système modifié.

Boeing a notamment changé le système anti-décrochage MCAS mis en cause dans les accidents du 737 MAX.

Boeing soumettra ensuite à l'agence de régulation tout le

matériel nécessaire à la certification finale.

La dernière étape avant la reprise des vols commerciaux sera, selon Boeing, une évaluation par un comité composé de plusieurs agences de régulation pour valider la mise à jour de la formation.

Après cette session, le comité «publiera un rapport soumis à une période de consultation publique, suivi de l'approbation finale de la formation», précise le constructeur.

«À chaque étape de ce processus, Boeing travaille en étroite collaboration avec la FAA et d'autres régulateurs», affirme le groupe en soulignant que les autorisations pour une reprise des vols commerciaux ne seront peut-être pas données au même moment.

INCERTITUDE

La crise du 737 MAX est une des plus graves dans les 103 ans d'histoire de Boeing. Elle lui a déjà coûté une dizaine de milliards de dollars, déclenché de multiples enquêtes des autorités américaines et une cascade de plaintes des familles de victimes.

Si Boeing mise désormais sur une reprise des vols commerciaux début 2020, l'incertitude plane toujours.

La formation des pilotes reste un point de contentieux : l'Europe et le Canada exigent une formation sur simulateurs de vol alors que les Américains se contenteraient de formation sur simple ordinateur, beaucoup plus rapide.

L'action Boeing a bondi après la publication de ce nouveau calendrier, le titre montant vers 13h20 de 4,6 % à la Bourse de New York.

INDICE RÉGIONAL

L'indice boursier régional IBR Québec/Chaudière-Appalaches valait hier

2621,27 points

en baisse de

28,99 points ou

1,09%

sur la journée précédente.



Lire les cotes

Au moment de dresser cette liste, les titres retenus avaient eu un volume moyen de transactions d'au moins 100 actions au cours des 60 séances précédentes.

Ch. net: changement en argent par rapport au précédent cours de fermeture.

Les valeurs sont fournies par la firme Financial Content et sont exprimées en dollars.

* Indique que le cours a touché en séance le haut ou le bas des 52 dernières semaines.

Table with 3 columns: Société, Volume (x1000), Ch. Ferm. net

A à C

Table of stock prices for companies starting with A to C

D à G

Table of stock prices for companies starting with D to G

H à M

Table of stock prices for companies starting with H to M

PÉTROLE (BRUT LÉGER)

56,86 \$US -0,38

OR

1457,10 \$US -5,80

ARGENT

16,835 \$CAN +0,012

TAUX DE CHANGE

UN dollar US coûte n.d. UN euro coûte n.d.

Table of stock prices for companies in the Oil & Gold sectors

Table of stock prices for companies in the Silver & Wheat sectors

Table of stock prices for companies in the Wheat & Silver sectors

Table of stock prices for companies in the Wheat & Silver sectors

Table of stock prices for companies in the Wheat & Silver sectors

Table of stock prices for companies in the Wheat & Silver sectors

Table of stock prices for companies in the Wheat & Silver sectors

Table of stock prices for companies in the Wheat & Silver sectors

Table of stock prices for companies in the Wheat & Silver sectors

Table of stock prices for companies in the Wheat & Silver sectors

Table of stock prices for companies in the Wheat & Silver sectors

Table of stock prices for companies in the Wheat & Silver sectors

Table of stock prices for companies in the Wheat & Silver sectors

Table of stock prices for companies in the Wheat & Silver sectors

Table of stock prices for companies in the Wheat & Silver sectors

Table of stock prices for companies in the Wheat & Silver sectors

Table of stock prices for companies in the Wheat & Silver sectors

Table of stock prices for companies in the Wheat & Silver sectors

Table of stock prices for companies in the Wheat & Silver sectors

Table of stock prices for companies in the Wheat & Silver sectors

DEVISES

La Presse Canadienne TORONTO - Voici les taux des devises étrangères établis par la Banque de Montréal.

AVIS LE TAUX DES DEVISES N'ÉTAIT PAS DISPONIBLE HIER.

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

Table of exchange rates for various currencies

TSX de croissance

Vol. (X1000) Clot. (S) Var.(S)

Table of stock prices for companies in the TSX Growth Index

Table of stock prices for companies in the TSX Growth Index

Table of stock prices for companies in the TSX Growth Index

Table of stock prices for companies in the TSX Growth Index

Table of stock prices for companies in the TSX Growth Index

Table of stock prices for companies in the TSX Growth Index

Table of stock prices for companies in the TSX Growth Index

Table of stock prices for companies in the TSX Growth Index

Table of stock prices for companies in the TSX Growth Index

Table of stock prices for companies in the TSX Growth Index

Table of stock prices for companies in the TSX Growth Index

Table of stock prices for companies in the TSX Growth Index

Table of stock prices for companies in the TSX Growth Index

Table of stock prices for companies in the TSX Growth Index

Table of stock prices for companies in the TSX Growth Index

LEADERS MOUSÉS

Vol. (X1000) Clot. (S) Var.(S)

Table of stock prices for top performing companies

Table of stock prices for top performing companies

Table of stock prices for top performing companies

Table of stock prices for top performing companies

Table of stock prices for top performing companies

FONDS INDICIELS (iShares)

Table of iShares fund prices



MICHEL DOMPIERRE, PHOTOGRAPHE

Témoign de la lumière



JOHANNE FOURNIER
Collaboration spéciale

RIMOUSKI — «Pourquoi je fais de la photographie?» se questionne le photographe Michel Dompierre en entrevue au *Soleil*. «C'est à cause de la lumière, de la qualité de la lumière.»

Tel un flambeau, l'artiste de Rimouski use de cette lumière et la fait rayonner depuis plus de 40 ans. S'il a, le temps d'une pose, immortalisé des scènes, des paysages et surtout des gens de sa terre d'adoption qu'est le Bas-Saint-Laurent, il a aussi témoigné d'une lumière propre à d'autres contrées, comme autant de moments d'éternité.

Michel Dompierre affectionne particulièrement la photographie de type documentaire et humaniste. «Témoigner de la vie des hommes et des femmes est une forme d'humanisme»,

considère-t-il. Pour le photographe, il est important de témoigner de son époque et du territoire qu'il habite. Le défi? «C'est de trouver l'exotisme, d'apporter un regard différent pour faire redécouvrir le territoire habité.»

Sa lentille a souvent fixé la Pointe-aux-Anglais du Bic et le Rocher-Blanc de Rimouski, ces lieux qui, d'un seul cliquetis du déclencheur de son Canon, se métamorphosent en œuvres d'art.

Le photographe a réalisé six livres sur des municipalités et des MRC du Bas-Saint-Laurent. Il n'a jamais bénéficié de subventions du Conseil des arts et des lettres du Québec ni du Conseil des arts du Canada. Outre les livres *Le Bas-Saint-Laurent : les racines de Bouscotte* et *Par temps de pose*, qui ont respectivement été publiés par Les Éditions Trois-Pistoles et Édition Radio-Québec, la réalisation des quatre autres volumes a été financée par des contributions d'entreprises et d'organisations du milieu. «Je les sollicitais moi-même, raconte-t-il. J'essayais de développer un sentiment de reconnaissance

sociale. Si vous voulez que vos entreprises fonctionnent, il faut que le territoire soit habité, il faut que vous lui donniez de la valeur. Je suis tellement fier de l'implication des entreprises privées dans les quatre ouvrages!»

NOMBREUX VOYAGES

L'homme né en 1945 à Hull a intégré le marché du travail comme journaliste pour Radio-Canada. Après avoir quitté le journalisme, il a oeuvré à titre de directeur des communications pour Monique Vézina, alors ministre des Relations extérieures sous le gouvernement Mulroney. Lors de ses nombreux voyages que lui imposait la tâche, son appareil-photo a toujours fait partie de ses bagages. «Grâce à ça, j'ai eu accès à certaines personnes», se réjouit-il encore. Celles qui l'auront le plus marqué seront le réalisateur de cinéma Gaston Kaboré, l'un des fondateurs du Festival panafricain du cinéma et de la télévision d'Ouagadougou (FESPACO) au Burkina Faso et la chirurgienne de brousse Ann Spoerry, cofondatrice de l'African Medical and

Research Foundation (AMREF) au Kenya.

Après avoir accompagné pendant un an et demi la ministre Vézina, Michel Dompierre n'aura plus, par la suite, que son appareil-photo pour seul maître. Il deviendra le photographe officiel de l'auteur-compositeur-interprète Richard Desjardins, dont il a illustré la carrière pendant une trentaine d'années. Même s'il renonce maintenant aux contrats d'envergure à cause de douleurs au dos, il arpente encore avec autant de passion le territoire maritime.

LE COUP DE FOUDRE

Sa révélation pour le huitième art est survenue à l'âge de 17 ans lorsqu'il a été invité à visiter une chambre noire. Il a alors installé un laboratoire dans sa chambre, avec un gigantesque agrandisseur. Ce coup de foudre ne s'est jamais estompé depuis.

Michel Dompierre n'aime pas dire qu'il est un autodidacte. Sa pratique et ses connaissances de la photographie valent assurément plusieurs diplômes. Les photographes qui l'inspirent sont



Sebastiao Salgado pour la photo en noir et blanc ainsi qu'Henri Cartier-Bresson pour «l'instant décisif». Cela fera dire à Dompierre qu'«il n'y a pas de photo possible sans l'anticipation».

Celui qui avait la nausée des clichés de couchers de soleil a recommencé à en faire. «Mais ils sont toujours habités, précise-t-il. Il faut qu'il y ait des gens dessus.» S'il prend des images des couchers de soleil, dont ceux des fabuleuses îles du Bic, c'est parce que les couleurs de chacun ont quelque chose de surréel. Ça tient presque de la magie. D'ailleurs, le mot «magie» est un anagramme du mot «image», fait remarquer l'artiste.

1 La contorsionniste Laurence Racine-Choinière devant les îles du Bic à Rimouski

2 Musulmane à Niagara Falls

3 Toupie sur l'île de Taquile au milieu du lac Titicaca au Pérou

4 Un jeune homme et son ballon à Sanankoroba au Mali —PHOTOS MICHEL DOMPIERRE

Michel Dompierre a su capter «la simplicité du quotidien»

«M. Dompierre est une figure importante dans l'art photographique et dans l'immortalisation du paysage bas-laurentien, a souligné le député de Rimouski, Harold LeBel, avant de décerner la médaille de l'Assemblée nationale à Michel Dompierre de Rimouski, jeudi, en ouverture du Salon du livre de Rimouski. Il a su, par sa lentille, documenter l'évolution du Québec moderne avec un angle artistique. Que ce soit le forgeron de Trois-Pistoles ou la première électricienne de Mont-Joli, il a photographié la simplicité du quotidien.»

Pour le député LeBel, cette décoration vise à reconnaître l'œuvre de Michel Dompierre, mais aussi à saluer son important legs de quelque 15 000 photos à Bibliothèque et Archives nationales du Québec (BANQ). «Ce sont ces yeux-là qui ont vu toutes ces beautés extraordinaires», a lancé le pdg de BANQ, Jean-Louis Roy, lors de la cérémonie.

Cette collection unique est un regard privilégié qui permet de documenter, pour les générations à venir, un pan d'histoire s'étendant de 1975 à 2008. Selon le député de Rimouski, le photographe a contribué de façon exceptionnelle à la mise en valeur du territoire bas-laurentien.

«J'accepte cette médaille avec beaucoup d'humilité», a fait savoir le récipiendaire. «Je considérerais que mes photos revenaient avant tout aux citoyens», a-t-il expliqué comme première raison de son legs. L'autre raison, c'est parce qu'il était anxieux que quelque chose puisse arriver à ses photos, qu'il les perde toutes. De plus, aucun de ses proches ne pouvait les conserver et en prendre soin. Il estime que c'est tout ce qu'il laisse.

Ce don est colossal. «J'ai gardé le tiers des bonnes images que j'avais faites, précise Michel Dompierre. Celles que j'ai gardées, c'est comme un bon vin qu'on garde.» L'homme, qui a célébré ses 74 ans vendredi, en a encore pour au moins un an à numériser bénévolement des photos et à contextualiser chacune d'elles. «C'est un travail de moine», admet-il.

JOHANNE FOURNIER (COLLABORATION SPÉCIALE)



L'artiste et réalisateur britannique Steve McQueen à la Tate Britain, lors de l'ouverture de l'exposition *Year 3*, lundi. — PHOTO AFP, TOLGA AKMEN

Le saisissant portrait de Londres de Steve McQueen

Agence France-Presse

LONDRES — Avec des dizaines de milliers de sourires d'enfants exposés à la Tate Britain, mais aussi dans les rues et le métro de la capitale britannique, l'artiste et réalisateur Steve McQueen dresse un saisissant «portrait de Londres» et de son futur.

Accompagné de neuf autres photographes, le réalisateur britannique primé aux Oscars (*Esclave pendant 12 ans*) a immortalisé plus de 76 000 élèves de 1500 écoles, dont celle qu'il fréquentait enfant. Soit plus de deux tiers des jeunes Londoniens âgés de 7 ou 8 ans.

À la Tate Britain, où l'exposition *Year 3* s'ouvre mardi, l'effet d'accumulation est impressionnant. Plus de 3000 clichés revisitant l'éternelle photo de classe recouvrent les hauts murs de la galerie principale du musée.

En parallèle, plus de 600 reproductions gigantesques sont aussi affichées jusqu'au 18 novembre dans les rues ou le métro londonien.

«C'est un portrait de Londres», a résumé la commissaire d'exposition Clarrie Wallis lors de la présentation de l'exposition lundi.

«Pour moi, c'est incroyable de voir ces 76 000 sourires. C'est une sorte de portrait du potentiel. Cela résonne très fortement avec tout le reste de l'œuvre de Steve McQueen.»

Dans son installation *Queen and country*, 55 feuilles de

timbres commémoreraient ainsi chacune un soldat britannique tué lors de la guerre en Irak. «L'idée était de réfléchir à la perte de tout ce potentiel. Ici, on nous montre le potentiel de la prochaine génération», a analysé la commissaire d'exposition.

L'IDÉE DE COMMUNAUTÉ

Avec *Year 3* se juxtaposent des classes de six à une vingtaine d'enfants, des élèves en uniformes ou en habits de ville, des poses classiques — en rang d'oignons sur des bancs — ou plus décontractées sur des poufs, soulignant les disparités entre les classes et leurs méthodes pédagogiques.

«Le but est de montrer aux Londoniens à quoi ressemble leur ville», a expliqué à l'AFP le codirecteur d'Artangel James Lingwood, chargé de l'exposition en extérieur.

Year 3 balaye en effet un large panel, allant d'écoles privées aux écoles publiques, en passant par les écoles libres, les écoles pour les enfants ayant des besoins spécifiques et même les enfants scolarisés à la maison.

Mais au-delà de ces disparités, le projet cherche au contraire, selon les organisateurs, à incarner l'idée de communauté et créer un «sentiment d'appartenance».

«Quand vous avez environ sept ans, c'est le moment où vous vous rendez compte que vous appartenez à quelque chose de plus grand que votre famille ou votre groupe d'amis, appelé la société», a indiqué M. Lingwood.

BANDE DESSINÉE

Leclerc, de père en fille

MARIE ALLARD

La Presse

Mélanie Leclerc a toujours voulu écrire. «Écris sur ce que tu connais et que tu aimes», lui a-t-on conseillé. Ça tombait bien : son père avait une histoire hors du commun. Fils aîné du grand Félix, Martin Leclerc a parcouru la planète comme caméraman, notamment à l'Office national du film (ONF). Dans sa bande dessinée *Contacts*, qui était en lice pour un Prix littéraire du Gouverneur général, Mélanie révèle la beauté — tout en nuances — de leur relation père-fille. Comme si elle l'avait passée dans une chambre noire...

Contacts est le premier album de Mélanie Leclerc, qui accumulait jusque-là des idées «sans oser les lancer assez loin pour que ça marche», dit-elle en entrevue dans sa maison de Saint-Lazare. «Quand j'étais enceinte de mon troisième garçon, je me suis dit : "Je ne peux plus attendre d'avoir le temps, parce qu'il y en aura encore moins, se souvient-elle. Ça va être fou."»

La double bachelière — en études littéraires et en cinéma — s'est assise avec son père. «Martin est un personnage le *fun*, parce qu'il ne parle pas, il a l'air bête, indique-t-elle avec tendresse. En même temps, il est super sensible. Il a réussi à parler et à s'ouvrir au monde par la photo.» Ensemble, ils ont parcouru les agendas paternels, remplis de photos témoignant de sa riche vie professionnelle et personnelle.

TRANSMISSION PÈRE-FILLE

Quelques pages de *Contacts* mettent en scène Félix Leclerc, que Martin, né en 1945, a rejoint à Paris (avec sa mère) quand il avait cinq ans. «Je voulais en parler dans la mesure où ça raconte comment l'œil de Martin s'est forgé, explique Mélanie. Comment il s'est construit.» L'influence du poète est palpable, sans voler la vedette au fils. «Les gens sont beaux quand ils parlent de ce qu'ils aiment, dit Martin à sa fille, lors d'une promenade dans un champ de Vaudreuil. C'est mon père qui m'a appris ça.»

Destinée aux ados et aux adultes, *Contacts* est plutôt une (rare)



Contacts est le premier album de Mélanie Leclerc, qui accumulait jusque-là des idées «sans oser les lancer assez loin pour que ça marche», dit-elle en entrevue dans sa maison de Saint-Lazare. — PHOTO LA PRESSE, DAVID BOILY

œuvre sur la transmission père-fille. «Dans mes influences, j'ai beaucoup aimé *Le journal de mon père* de Jiro Taniguchi [manga publié en français chez Casterman] et *Fun Home* d'Alison Bechdel [roman graphique publié en français chez Points], indique Mélanie Leclerc, qui travaille dans une bibliothèque près de chez elle. Ce sont des histoires qui reviennent sur le passé des pères. J'aime l'aspect documentaire, où on essaie de fouiller dans le passé d'un homme.»

DES CONSEILS

Pour trouver le ton juste, Mélanie Leclerc a fait appel aux

conseils du bédéiste Michel Rabagliati (la série des Paul), dans le cadre d'un parrainage organisé par l'Union des écrivains du Québec. Puis elle s'est inscrite aux ateliers de bande dessinée donnés par Jimmy Beaulieu, autre tête d'affiche de la bédé québécoise, au collège de Rosemont.

«Au début, je voulais travailler au fusain, se rappelle-t-elle. Jimmy m'a dit : "Essaie l'aquarelle, parce qu'au fusain, tu vas devenir folle. C'est bien trop de travail."» *Contacts* et son habile découpage, inspiré de plans de cinéma, bénéficient au bout du compte des dégradés de l'aquarelle.

D'abord publié à compte d'auteur, *Contacts* a remporté le prix Bédelys Indépendant 2018, avant d'être édité chez Mécanique générale au printemps. La bande dessinée a été finaliste pour un Prix littéraire du Gouverneur général, dans la catégorie Livre jeunesse illustré. *Contacts* était aussi parmi les trois finalistes du Prix de la critique ACBD de la bande dessinée québécoise 2019.

Loin des tapis rouges, Mélanie Leclerc planche sur une autre œuvre. «C'est encore très autobiographique, mais c'est le côté féminin des influences, résume-t-elle. Ça parle de création, encore.» Et toujours...

Jérémy Demay : un vent de nouveauté

ÉMILIE MORIN

emorin@lequotidien.com

SAGUENAY — Après *La liste* et *La suite*, Jérémy Demay récidive et publie son troisième livre, *La vie*, un livre sur le «non-développement personnel».

Habituellement connu pour ses spectacles d'humour, Jérémy Demay semble en voie de se tailler une place sur le marché du livre québécois. Avec *La vie*, l'auteur propose une nouvelle façon de voir la vie axée sur l'acceptation de soi plutôt que sur l'amélioration continue, une formule qui revient souvent dans les livres traitant de développement personnel. L'œuvre est une retranscription d'une conversation de cinq heures entre Jérémy Demay et Franck Lopvet, auteur et conférencier qui anime des ateliers de développement personnel.

Selon l'humoriste, *La vie* est en continuité avec ses deux



Avec *La vie*, Jérémy Demay propose une nouvelle façon de voir la vie axée sur l'acceptation de soi plutôt que sur l'amélioration continue. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

prédécesseurs et aborde le «comment vivre une vie plus douce.»

REMISES EN QUESTION

Il précise que l'ouvrage veut exprimer une nouvelle façon de voir les choses, même si cela amène parfois des réflexions qui peuvent remettre en question des croyances populaires.

«Pourquoi pas? On n'est pas obligé d'aimer ce qu'il y a dans

mon livre. J'écris pour susciter le débat, je pense que ça fait du bien d'aller dans les nouvelles façons de penser. La plupart des livres [de croissance personnelle] disent toujours la même chose. Je veux redéfinir quelque chose, poser un regard nouveau, proposer autre chose que du conventionnel. C'est nouveau sur plusieurs plans et c'est pour ça que je suis heureux de signer mon nom sur ce livre.»

L'humoriste explique également être le lien entre le livre *La vie* et son spectacle *Vivant*. «Mon spectacle a un fond humaniste, mon livre a quelque chose d'humaniste. Le lien, c'est moi! Je me sens vivant.»

Malgré les trois livres à son actif, M. Demay soutient qu'il se voit encore comme un humoriste, mais avant tout, comme un être humain. «Je me considère comme un humain qui a envie de faire plein de choses : de l'humour, des livres, de la pub, de la télé. J'ai envie de m'exprimer de différentes façons.» Il considère également avoir acquis de la sagesse par l'entremise de ses ouvrages, qui influencent aussi sa carrière.

«Ça m'a fait mûrir, ça reflète des discussions que j'ai avec Franck. Ça a un gros impact dans ma vie et donc, naturellement, sur mon métier.»

Jérémy Demay sera à la salle Albert-Rousseau le 28 janvier 2020.

CHOIX TÉLÉ

MISE À JOUR

MATV À 18H30

Un bilan de santé de la population de Québec, dont l'espérance de vie ne cesse d'augmenter.

L'HEURE BLEUE

TVA À 20H

La soeur de David lui offre de partager l'héritage que leur mère lui a légué. La proposition crée des tensions.

JEUNESSE ARABE, YALLAH!

TV5 À 21H

En Palestine, La Bronze rencontre une DJ de musique électronique, un brasseur et viticulteur chrétien et une inventrice de 16 ans.

Discutez de télévision avec Richard Therrien sur therrien.lesoleil.com

MARTIN PETIT

Le feu sauvage de l'humour



NORMAND PROVENCHER
nprovencher@lesoleil.com

CRITIQUE

Neuf ans que Martin Petit n'avait pas mis les pieds sur une scène pour un one man show. Le bonhomme n'a pas paru trop rouillé, lundi soir, à la salle Albert-Rousseau. En tirant un peu dans toutes les directions, l'humoriste a forcément fait mouche à plusieurs reprises, mais l'absence de ligne directrice s'est souvent fait cruellement sentir.

Après *Micro de feu*, couronné de l'Olivier du meilleur spectacle de l'année en 2010, l'humoriste donne encore une fois dans l'incandescence avec ce nouveau spectacle nommé *Pyroman*, où il s'amuse à river le clou à la rectitude politique. Parfois pour le meilleur, parfois pour le pire. Ainsi en est-il, dans le premier cas, des numéros sur les handicapés, Petit se demandant en quoi un sourd avait le privilège de se stationner près de la porte, au centre commercial.

L'humoriste perd des points lorsqu'il s'agit de s'en prendre aux musulmans, à travers l'exemple

vécu d'un groupe de soldats expulsés de l'Armée canadienne pour s'être livrés à des jeux sexuels devant un exemplaire du Coran. La plupart des gens dans l'assistance n'avait jamais entendu parler de cet incident. Léger malaise. Ce segment s'est rapidement dégonflé, tout comme sa perception des femmes portant la burka. «Je ne suis ni pour ni contre, mais quand j'en vois, je leur donne des bonbons.» Sa blague sur le ramadan n'a pas fait long feu, pour rester dans le titre du *show*...

C'est lorsqu'il ne cherche pas être incisif à tout prix sur des sujets sensibles que Petit marque des points. Il est impayable dans sa capacité à tourner en ridicule les obsessions de notre époque. À commencer par les réseaux sociaux, sujet incontournable s'il en est un. Rien ne l'énerve davantage que de voir des «amis» afficher leur temps au marathon. Si ces athlètes de la longue distance font preuve d'une telle vantardise, croit-il, c'est «qu'ils se font ch... par ceux qui font des Ironman» sur ces mêmes réseaux sociaux.

Si, comme lui, vous trouvez que Facebook, Twitter et cie sont devenus des déversoirs de fiel et d'injures, Petit a la solution parfaite : un logiciel qui bloquerait d'envoyer des messages scabreux remplis de fautes. «Me semble que ça résoudrait *ben* des affaires...»



Après *Micro de feu*, couronné de l'Olivier du meilleur spectacle de l'année en 2010, Martin Petit donne encore une fois dans l'incandescence avec ce nouveau spectacle nommé *Pyroman*, où il s'amuse à river le clou à la rectitude politique.

— PHOTO LE SOLEIL, ERICK LABBÉ

Un bon gag, un autre moins bon, un autre excellent, le suivant non, il en a été ainsi une bonne partie de la soirée. C'est ce qu'on appelle un *show* en dents de scie. Le décrochage scolaire, les cours d'éducation sexuelle à l'école où les photos

sont trop suggestives, le mouvement #MeToo, la prolifération des journées thématiques à longueur d'année, les menstruations, la pédophilie de Michael Jackson, les désavantages d'avoir atteint le cap de la cinquantaine («Il est temps

«d'enlever des choses de ta *bucket list*. Oublies ça la semaine de party à Ibiza.»), Petit a de toute évidence vu trop large et trop grand.

Martin Petit sera de retour à la salle Albert-Rousseau le 6 février 2020.

BILLY TELLIER

Tous imparfaits

VÉRONIQUE LAUZON
La Presse

Même s'il est dans le paysage humoristique depuis près de 20 ans, Billy Tellier n'a présenté qu'un *one man show* dans sa carrière. Entre ses projets et l'animation de *Debout les comiques* à CKOI, il reprend aujourd'hui la route pour offrir *Hypocrite (s)*.

Puisqu'il promet de parler de tout avec franchise dans ce deuxième spectacle, Billy Tellier répond avec aplomb à la question : «Est-ce qu'il y a trop d'humoristes en tournée au Québec?» «C'est sûr qu'il y en a trop! Il y a combien de *one man show* en ce moment, 53? Je dirais qu'il y en a 52 de trop», dit celui qui anime à la radio depuis 2012.

Dans le premier spectacle *La loi du plus fort*, présenté en 2013,

Billy Tellier n'osait pas trop se livrer et raconter des anecdotes personnelles. Mais grâce notamment à la radio, il a vu le potentiel comique de se dévoiler au public.

Hypocrite (s) s'intéresse aux côtés sombres des êtres humains. «On vit dans une société où on essaie d'avoir l'air parfait, explique-t-il. On retouche toutes nos photos. On est tous beaux, on est tous un idéal, mais dans le fond, nous sommes tous imparfaits, un peu croches.

«Quand tu écoutes les lignes ouvertes, tu t'aperçois vite que les gens ont une petite rage à l'intérieur. Peu importe le sujet, tu t'aperçois qu'il faut que ça sorte. Ils sont à boutte de quelque chose et, dès que tu ouvres un peu la porte, ils te le disent.»

Il ajoute que le milieu de l'humour n'est plus le même que



Ce n'est pas par désintéret pour la scène que Billy Tellier a attendu aussi longtemps avant d'offrir un nouveau spectacle. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

lorsqu'il tournait son premier *one-man-show*. Avant, le bouche-à-oreille permettait à un humoriste qui avait un bon spectacle de remplir ses salles. Aujourd'hui, la donne a changé. «C'est la mise en marché et la mise en vente qui sont différentes. Il faut tout le temps que tu sois dans la *game* maintenant et que tu sois sur les réseaux sociaux», explique l'humoriste.

«C'est rendu que je parle à des gens qui ont des alarmes sur leur

téléphone pour mettre une photo Instagram à 15h, parce que c'est la fin des classes, donc plus de jeunes qui vont *liker* leur *post*. Et là, je me dis : «Oh! mon Dieu seigneur que je ne suis pas là!»

L'APPEL DE LA SCÈNE

Ce n'est pas par désintéret pour la scène qu'il a attendu aussi longtemps avant d'offrir un nouveau spectacle. Il y a eu des apparitions télévisuelles, des galas, la naissance de ses enfants, etc.

Il a aussi script-édité plusieurs spectacles de ses confrères, dont Alexandre Barrette, Rachid Badouri et Maxim Martin. Billy Tellier a également participé aux scénarios des films d'Émile Gaudreault *De père en flic* et *Le sens de l'humour*.

«Avant que la radio arrive dans ma vie, j'étais plus auteur pour le côté alimentaire. Je voulais faire de la scène, mais j'ai vite compris qu'en étant auteur, ça me permettait de me placer les pieds aussi», confie-t-il.

L'humoriste le reconnaît très bien, cette stratégie a porté ses fruits : «Faut croire que j'étais bon dans ce que je faisais, parce que ça a fonctionné! J'ai fait de plus en plus de numéros dans des galas, des émissions...»

Même si Billy Tellier aimait écrire pour les autres, il ne le fait pratiquement plus, faute de temps. «Mais j'ai beaucoup appris. Je dirais que ma force aujourd'hui est de puncher rapidement.»

Billy Tellier sera à la salle Albert-Rousseau le 27 novembre.

Des scientifiques découvrent les accords magiques de la pop

WASHINGTON — D'où vient le plaisir en musique? D'un savant mélange d'incertitude et de surprise, répondent des chercheurs qui ont fait ingurgiter à une machine des centaines de succès pour en découvrir les secrets.

L'équipe de chercheurs a analysé statistiquement des milliers de suites d'accords (sans les mélodies et les paroles), tirés de 745 succès pop du Billboard américain de 1958 à 1991, dont *Ob-La-Di, Ob-La-Da* des Beatles, *Red red wine* de UB40 et *Knowing me, knowing you* par ABBA.

«Il est fascinant que les humains tirent du plaisir de l'écoute d'un morceau uniquement en raison de l'ordre des sons», dit à l'AFP Vincent Cheung de l'institut Max Planck pour les sciences cognitives et du cerveau en Allemagne, qui a mené l'étude publiée jeudi dans la revue *Current Biology*.

Un algorithme de *machine learning* (apprentissage automatisé) a quantifié le niveau d'incertitude et de surprise de 80 000 suites d'accords, puis ont fait écouter à environ 80 humains une sélection de morceaux, alors qu'ils se trouvaient dans

un scanner IRM afin que les chercheurs observent leurs cerveaux.

Les scientifiques ont observé que lorsque les participants étaient relativement certains du prochain accord, ils éprouvaient du plaisir si l'accord suivant était une surprise. Et lorsqu'ils étaient incertains de la suite... ils éprouvaient du plaisir quand l'accord n'était pas surprenant.

Pour jauger les attentes et les sentiments éprouvés, les scientifiques observaient les régions du cerveau correspondantes.

Seuls les accords, et non les mélodies et les paroles, étaient joués car sinon elles

auraient risqué de réveiller des souvenirs plus ou moins plaisants aux auditeurs, et de contaminer l'expérience.

Ces données pourraient-elles aider un jour un compositeur à trouver la formule magique pour un succès?

«Ce pourrait être un élément important à exploiter, mais cela ne pourrait pas être la seule chose pour créer une chanson pop», répond avec humilité Vincent Cheung.

Au cours de l'expérience, la suite d'accords la mieux notée par les participants était *Invisible Touch*, par Genesis, en 1980. AFP

SOULJAZZ ORCHESTRA

Plaisirs manifestes

YVES BERGERAS
ybergeras@ledroit.com

«Pas besoin de chercher bien loin pour trouver des inégalités», nous susurrerait Pierre Chrétien, en septembre 2017. Avec sa bande le Souljazz Orchestra, il venait d'enregistrer une chanson évoquant son voisin, Abdirahman Abdi, mort sous les coups de policiers d'Ottawa.

D'origine somalienne, M. Abdi est mort dans cette rue que le musicien arpente chaque jour. Une arrestation musclée : il a succombé à une crise cardiaque qui aurait été causée par les coups de policiers, selon l'acte d'accusation.

Ce fait-divers sordide, dont la cause est actuellement entendue devant les tribunaux, avait inspiré au Souljazz la chanson *Hollas Hollas*.

Mais Pierre Chrétien n'en avait pas fini avec la violence policière «injustifiée». Sur son neuvième album, *Chaos Theories*, paru récemment, le sextet world-jazz en remet une couche sur la nécessité de policer les forces de l'ordre, au fil de la chanson *Police the Police*.

Un vieux thème cher à la vague punk. Ce morceau on ne peut plus contestataire est à l'image de toutes les chansons qui s'égrènent au fil de ces *Théories du Chaos*, disque dont la pochette arbore la silhouette d'une crête punk non équivoque.

LE POING EN L'AIR

Car le Souljazz Orchestra a poussé une coche plus loin le

plaisir du manifeste politique... Cette fois, les flèches qu'il décoche ciblent Donald Trump (*House of Cards*, aux beats furieusement disco) et les nantis (dont on brosse un portrait peu reluisant sur *General Strike* et *Slumlord*, dénonciation des propriétaires sans scrupules). Bref, des ritournelles à faire brandir les poings dans les airs, en cette période démocratiquement et économiquement «particulièrement troublée», à l'heure où «les bateaux coulent», et où même les médias écrits ne sont plus à l'abri, constate-t-il.

Sans bien sûr se départir de ses traditionnels atours mélodiques — rythmiques afrotropicales, claviers festifs, cuivres enfiévrés — la formation a mis ses instruments à l'heure de Londres, du punk, du ska et du *2-tones* des années 70 et 80, pour asséner cette nouvelle série de messages cherchant à remettre en question l'ordre établi. Ou «brasser la cage» de la «pyramide sociale», dira Pierre Chrétien, auteur-compositeur en chef de la bande. On devrait sans doute dire «bardasser le bateau» et «faire des vagues», ce qu'incite à faire le titre *Boat Rockers* de ce disque qui est aussi le premier album du groupe ottavien à ne pas commettre une ou deux chansons en français.

«L'influence du groupe Police se ressent sur *Wargames*», pièce musclée, mais lustrée où il est question de rivalités militaires entre superpuissances nucléaires... que Chrétien réduit à «un jeu ou chaque chef d'État veut montrer qu'il pisse le plus loin, ou qu'il a la plus grosse bite», dit-il en maniant une ironie que ne renierait pas Joe Strummer.



Le Souljazz a conservé sur l'album *Chaos Theories* son ADN «jazz-roots-tropical», même si cela est «moins mis en évidence», concède l'auteur-compositeur Pierre Chrétien.

AFRO-PUNK

Mais parce qu'il n'est pas question pour le toujours très vintage Souljazz de se contenter de sonorités anciennes, *Chaos Theories* baigne aussi dans l'afro-punk, courant récemment remis au goût du jour, même si sa source réelle remonte aux années 70, rappelle Pierre Chrétien, en citant la musique punk d'Afrique du Sud, le groupe Death de Detroit, ou encore les Dead Kennedys, «qui avaient un batteur noir» (DH Peli-gro) dès leurs débuts, en 1981.

Chrétien, qui n'a jamais aimé se contenter de «copiller», sourit en confessant être «arrivé au punk très, très tard, dans ma vie. Je n'écoutais même pas vraiment de rock, en fait». Par contre, «la tendance afro-punk» qui a «récemment repris de l'essor» parle à ce polyvalent musicien qui se repaît d'afrobeat depuis des décennies.

«Beaucoup d'artistes afro-américains se tournent [en ce moment] vers la musique punk,

en proposant de nouveaux genres de fusions musicales super intéressantes. Alors je me suis demandé : «Si nous autres, on devait s'attaquer à l'afro-punk, comment on ferait ça?» Et on s'est logiquement tourné vers des groupes plus funky, comme The Clash, plutôt que les Sex Pistols ou les Ramones, qui n'ont pas grand-chose de funky», explique-t-il en rigolant.

Sur *Slumlord*, on peut par exemple entendre la voix du saxophoniste Ray Murray (l'un des trois saxos du *band*), qui a des origines jamaïcaines, se laisser aller à un petit *toasting*. Le *toasting*, c'est ce genre de «rap jamaïcain», un *flow* qui perçait de temps à autre les chansons reggae, et qui aurait largement contribué à la naissance du hip-hop, dans les années 70, retrace Pierre Chrétien.

LE MÊME ADN

Qu'on se rassure : le Souljazz a conservé sur ce disque son ADN

«jazz-roots-tropical», même si cela est «moins mis en évidence» sur *Chaos Theories*.

«Il y a sur ce disque des éléments super nouveaux» — qu'on trouvera sur *Police the Police*, «un coupé-décalé» typique de ce qui embrase la Côte d'Ivoire depuis une dizaine d'années, ou sur *Charlie Foxtrot*, aux sonorités très contemporaines, faites de dub-step et de trap, illustre Pierre Chrétien — «et des trucs inspirés des 40 dernières années» ou «qui rappellent les genres punk, disco, boogie des années 80».

Musicalement, ce n'est donc pas un album punk à proprement parler.

Le Souljazz ne fait ici qu'assumer, «un peu plus» mais à peine plus, «l'esprit punk qui [l'a] toujours caractérisé», estime Pierre Chrétien en listant les titres les moins équivoques des précédents albums du groupe : *Manifesto*, *Solidarity*, *Resistance*, *Freedom No Go Die*.

> DANS LES CINÉMAS

> ALOUETTE (SAINT-RAYMOND) (418 337-2465)

Abominable Ven, Mar, Mer 19h15 Sam, Dim 13h30 19h15 (G)
Inde du Nord – Les aventuriers voyageurs Lun, Jeu 19h
Maléfique – Maîtresse du Mal Ven 19h30 Sam 13h30 19h30 Dim 13h30 19h15 Mar, Mer 19h15 (G)

> BEAUPORT (418 661-9494)

Abominable Ven, Lun, Mar, Mer 13h45 15h55 Sam 11h20 13h30 15h40 Dim 12h45 15h05 17h15 Jeu 13h45 (G)
Antigone Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h55 16h30 19h20 21h50 Sam 12h30 15h 18h35 21h05 Dim 13h 15h30 18h30 20h50 (G)
Application mortelle Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h20 15h25 19h30 21h35 Sam 11h10 12h25 14h35 16h55 19h05 21h20 Dim 12h35 14h50 16h55 19h 21h05 (13+)
Docteur Sleep Ven, Lun, Mar, Mer 13h05 16h10 19h15 22h20 Sam 12h15 15h30 18h45 22h Dim 12h35 15h40 18h45 21h50 Jeu 13h05 16h10 22h20 (13+)
Docteur Sleep (v.o.a.) Jeu 19h15 (13+)
Dora et la cité d'or perdue Sam 11h (G)
Downton Abbey Ven, Lun, Mar 18h25 20h55 Sam 18h35 21h15 Dim 19h25 21h55 Mer 18h30 (G)
La famille Addams Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h25 15h25 Sam 13h10 15h10 17h10 Dim 12h30 14h40 16h50 (G)
La famille Addams 3D Ven, Lun, Mar 18h30 20h30 Sam 19h10 21h10 Dim 18h50 20h50 Mer 21h10 (G)
Ford contre Ferrari Jeu 18h 21h05 (G)
L'homme Gêmeau Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h15 15h45 19h25 21h55 Sam 12h35 15h15 19h20 21h55 Dim 13h25 16h05 18h40 21h20 (13+)
Joker Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h30 16h 19h 21h30 Sam 13h15 15h55 19h 21h40 Dim 13h10 15h50 19h 21h30 (13+)
Joker (v.o.a.) Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h45 16h15 18h45 21h15 Sam 12h40 15h20 19h15 21h45 Dim 13h20 16h 18h35 21h05 (13+)
Jouer avec le feu Ven, Lun, Mar, Mer 13h10 15h20 19h20 21h30 Sam 11h30 13h45 16h 18h40 21h Dim 12h50 15h05 17h20 19h30 21h40 Jeu 13h 15h20 19h20 21h30 (G)
Jouliks Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h40 16h05 18h35 21h Sam 11h15 13h40 16h05 18h30 20h55 Dim 13h 15h40 18h25 20h55 (G)
Madama Butterfly – Metropolitan Opera (v.o.s.-t.a.) Sam 12h55
Maléfique – Maîtresse du Mal Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 14h 16h30 Sam 11h05 13h35 16h15 Dim 12h30 15h15 (G)
Maléfique – Maîtresse du Mal 3D Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 19h 21h30 Sam 18h50 21h25 Dim 18h55 21h25 (G)
Midway Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h05 16h15 18h55 21h35 Sam 12h20 15h05 19h 21h50 Dim 13h 15h50 18h45 21h25 (G)
Noël dernier Ven, Lun, Mar 13h30 15h45 19h30 21h45 Sam 11h30 13h45 17h 19h25 21h50 Dim 12h55 15h10

17h25 19h40 21h55 Mer, Jeu 13h30 15h45 19h30 21h45 (G)
Terminator – Dark Fate (v.o.a.) Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h15 15h45 19h10 21h40 Sam 12h45 15h25 18h45 21h25 Dim 13h15 16h 19h15 21h50 (13+)
Terminator – Sombre destin Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h50 16h20 19h35 22h10 Sam 12h50 15h35 19h15 21h55 Dim 13h30 16h15 19h10 21h45 (13+)
Zombieland – Le doublé Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h55 16h 18h50 20h55 Sam 16h20 18h55 21h05 Dim 12h40 14h55 17h 19h05 21h10 (13+)

> CARTIER (418 522-1011)

Antigone 10h20 12h40 14h50 19h20 21h30 (G)
Atlas (v.o.s.-t.f.) Mer 19h
Le daïm Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 10h40 (13+)
Docteur Sleep Ven, Dim, Mar, Jeu 12h 21h Sam, Lun, Mer 15h 18h (13+)
Docteur Sleep (v.o.a.) Ven, Dim, Mar, Jeu 15h 18h Sam, Lun, Mer 12h 21h (13+)
Entre mer et mur (v.o.s.-t.f.) 10h20 17h (G)
La famille Addams 10h30 (G)
Les fleurs oubliées 12h50 17h10 (G)
Joker Ven, Dim, Mar, Jeu 12h20 19h Sam, Lun, Mer 14h40 21h20 (13+)
Joker (v.o.a.) Ven, Dim, Mar, Jeu 14h40 21h20 Sam, Lun 12h20 19h Mer 12h20 (13+)
Kuessipan 10h30 17h 19h10 (G)
Matthias & Maxime 14h50 21h30 (G)
Terminator – Dark Fate (v.o.a.) Ven, Dim, Mar, Jeu 12h50 21h30 Sam, Lun, Mer 15h30 18h50 (13+)
Terminator – Sombre destin Ven, Dim, Mar, Jeu 15h30 18h50 Sam, Lun 12h50 21h30 Mer 21h30 (13+)

> CLAP - SAINTE-FOY

(418 653-2470)
Antigone Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 10h 12h20 19h30 Jeu 09h50 19h30 (G)
Antigone – Séances VIP 17h10 (G)
Docteur Sleep Ven, Sam, Lun, Mar, Jeu 12h10 15h15 18h15 Dim, Mer 12h10 15h15 (13+)
Docteur Sleep (v.o.a.) Dim, Mer 18h15 (13+)
Docteur Sleep – Séances VIP (v.o.a.) Ven, Sam, Lun, Mar, Jeu 21h15 (13+)
Docteur Sleep – Séances VIP (v.o.a.) Dim, Mer 21h15 (13+)
Don Giovanni – Opéra national de Paris (v.o.s.-t.f.) Dim 10h30 Jeu 13h
Douleur et gloire (v.o.s.-t.f.) Ven, Sam, Dim, Lun, Mer 12h 16h50 Mar 11h50 16h30 Jeu 16h50 (G)
Douleur et gloire Ven, Sam, Dim, Lun, Mer, Jeu 14h25 19h15 Mar 14h10 21h10 (G)
Les fleurs oubliées Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 09h50 (G)
Jojo 12h30 14h45 19h20 (G)
Jojo (v.o.s.-t.f.) 17h (G)
Jojo – Séances VIP (v.o.s.-t.f.) 21h35 (G)
Joker Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 14h40 16h30 Jeu 14h40 16h50 (13+)
Joker (v.o.a.) 21h40 (13+)
Jouliks Ven, Sam, Lun, Mer 11h55 16h15 21h10 Dim 16h15 21h10 Mar 11h55 16h15 Jeu 16h15 21h30 (G)

Last Christmas (v.o.a.) Dim, Mer 19h (G)
Une manière de vivre 10h05 (13+)
Midway 10h40 13h30 18h35 (G)
Midway – Séances VIP (v.o.a.) 21h20 (G)
Noël dernier Ven, Sam, Lun 09h50 14h20 19h 21h50 Dim, Mer 09h50 14h20 21h50 Mar 09h45 14h20 19h 21h50 Jeu 19h20 21h50 (G)
Parasite 15h50 (13+)
Parasite (v.o.s.-t.f.) Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 10h10 13h 18h40 Jeu 12h 18h40 (13+)
Parasite – Séance VIP (v.o.s.-t.f.) 21h25 (13+)
Le Phare (v.o.s.-t.f.) Ven, Sam, Mer 09h50 (13+)

> CLAP - LORETTEVILLE

(418 653-2470)
Abominable Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 11h Sam 13h50 Dim 10h20 (G)
Application mortelle Ven, Lun, Mar, Jeu 16h20 21h50 Sam, Dim 16h15 21h50 Mer 21h50 (13+)
Docteur Sleep Ven, Sam, Lun, Mar, Jeu 21h35 Dim, Mer 18h30 (13+)
Docteur Sleep Ven, Sam, Lun, Mar, Jeu 12h 15h15 18h30 Dim 10h25 15h15 21h35 Mer 12h 15h15 21h35 (13+)
Don Giovanni – Opéra national de Paris (v.o.s.-t.f.) Dim 11h Mer 13h
Douleur et gloire (v.o.s.-t.f.) 11h30 16h40 (G)
Douleur et gloire 14h05 19h15 (G)
La famille Addams Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 11h05 Sam 10h Dim 13h50 (G)
Les fleurs oubliées Ven, Lun, Mar 11h05 Sam 10h20 Dim 10h30 Mer 11h (G)
Il pleuvait des oiseaux Ven 13h35 Sam, Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 11h15 (G)
Joker 13h10 15h50 18h35 (13+)
Joker – Séances VIP (v.o.a.) 21h20 (13+)
Last Christmas (v.o.a.) Dim, Mer 18h50 (G)
Maléfique – Maîtresse du Mal Ven, Lun, Mar, Mer 11h10 13h50 16h30 19h05 21h40 Sam, Dim 10h40 13h20 16h 18h40 21h15 Jeu 11h50 14h15 16h40 19h10 21h40 (G)
Motherless Brooklyn (v.o.a.) Ven, Lun, Mar 13h20 18h25 21h30 Sam 10h35 18h25 21h30 Dim, Mer, Jeu 18h25 21h30 (G)
Noël dernier Ven 11h15 16h25 18h50 21h15 Sam, Lun, Mar, Jeu 14h 16h25 18h50 21h15 Dim, Mer 14h 16h25 21h15 (G)
Parasite 13h15 18h55 (13+)
Parasite (v.o.s.-t.f.) 16h05 (13+)
Parasite – Séance VIP 21h45 (13+)
Terminator – Dark Fate (v.o.a.) 21h40 (13+)
Terminator – Sombre destin Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 11h 13h45 18h45 Sam, Dim 10h50 13h30 18h45 (13+)
Wardi Sam 10h (13+)
Zombieland – Le doublé Ven, Lun, Mar, Jeu 16h30 Sam, Dim 16h20 Mer 16h25 (13+)

> DES CHUTES (SAINT-NICOLAS) (418 831-2660)

Abominable Sam, Dim 13h 15h30 (G)
Application mortelle Ven, Jeu 13h 19h 21h30 Sam, Dim, Mer 19h 21h30 Lun 21h30 Mar 13h 21h30 (13+)
Docteur Sleep Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 12h45 18h30 21h30 Sam, Dim 12h30 15h30 18h30 21h30 (13+)
Ford contre Ferrari Jeu 18h30 21h30 (G)
Joker Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h 18h45 21h30 Sam, Dim 12h45 15h30 18h45 21h30 (13+)
Jouer avec le feu Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h 19h 21h30 Sam, Dim 13h 15h30 19h 21h30 (G)
Jouliks Ven, Lun, Jeu 13h 18h45 21h30 Sam 12h45 15h30 18h45 21h30 Dim 12h45 18h45 21h30 Mar 18h45 21h30 Mer 13h 21h30 (G)
Ma vie avec John F. Donovan Lun 13h 18h45 Mar 18h45 Mer 13h (G)
Maléfique – Maîtresse du Mal Ven, Lun, Mar, Mer 13h 18h45 21h30 Sam, Dim 12h45 15h30 18h45 21h30 Jeu 13h (G)
Noël dernier Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h 19h 21h30 Sam, Dim 13h 15h30 19h 21h30 (G)
Shanghai – Les aventuriers voyageurs Dim 15h30 Mar 13h Mer 19h
Terminator – Sombre destin Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h 18h35 21h30 Sam, Dim 12h35 15h30 18h35 21h30 (13+)

> IMAX GALERIES DE LA CAPITALE

(418 624-4629)
Ford v Ferrari IMAX (v.o.a.) Jeu 22h15 (G)
Magnifique Planète 3D Ven, Dim, Mer 11h30
Merveilles des mers Mar 11h30 (G)
Pandas Sam, Lun, Jeu 11h30
Terminator – Sombre destin IMAX Ven 13h 19h 22h Sam 13h 16h 19h Dim 13h 16h 19h 22h Lun, Mar 13h 16h 22h Mer 16h 19h 22h Jeu 13h 15h45 (13+)
Terminator – Dark Fate IMAX (v.o.a.) Ven 16h Sam 22h Lun, Mar 19h Mer 13h (13+)

> LIDO (LÉVIS) (418 837-0234)

Application mortelle Ven, Jeu 13h 19h 21h30 Sam, Dim, Mer 19h 21h30 Lun 21h30 Mar 13h 21h30 (13+)
Docteur Sleep Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 12h45 18h30 21h30 Sam, Dim 12h30 15h30 18h30 21h30 (13+)
La famille Addams Sam, Dim 13h 15h30 (G)
Joker Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h 18h45 21h30 Sam, Dim 12h45 15h30 18h45 21h30 (13+)
Jouer avec le feu Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h 19h 21h30 Sam, Dim 13h 15h30 19h 21h30 (G)
Jouliks Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h 18h45 21h30 Sam, Dim 12h45 15h30 18h45 21h30 (G)
Judy Lun 13h 18h45 Mar 18h45 Mer 13h (G)
Midway Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 12h45 18h30 21h30 Sam, Dim 12h30 15h30 18h30 21h30 (G)
Noël dernier Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h 19h 21h30 Sam, Dim 13h 15h30 19h 21h30 (G)
Terminator – Sombre destin Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h 18h35 21h30 Sam, Dim 12h35 15h30 18h35 21h30 (13+)

> SAINTE-FOY (418 871-1550)

Abominable Ven 14h 16h35 Sam 11h10 16h35 Dim 12h15 14h35 17h Lun, Mar, Mer 14h05 16h40 Jeu 14h05 (G)
Antigone Ven 13h40 16h15 19h 21h40 Sam 11h 13h40 16h20 19h 21h40 Dim, Lun, Mar, Mer 13h55 16h35 19h15 21h50 Jeu 13h30 16h35 19h15 21h50 (G)
Application mortelle Ven 13h 15h15 17h25 19h45 22h10 Sam 16h55 19h35 22h10 Dim 12h30 14h55 17h10 19h35 21h50 Lun 13h 15h10 17h20 19h35 21h50 Mar 12h50 15h05 17h15 19h35 21h50 Mer 12h55 15h05 17h10 21h55 Jeu 13h50 16h (13+)
Charlie et ses drôles de dames Jeu 16h35 19h20 22h
Docteur Sleep Ven 14h30 18h45 22h Sam 12h 15h20 18h45 22h Dim 12h10 15h25 18h45 22h Lun, Mar, Mer 14h30 18h30 21h45 Jeu 14h30 21h45 (13+)
Docteur Sleep (v.o.a.) Jeu 18h30 (13+)
Dora et la cité d'or perdue Sam 11h (G)
Ford contre Ferrari Jeu 18h35 21h50 (G)
Jojo Ven, Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h45 16h25 19h25 21h55 Sam 11h05 13h45 16h25 19h25 21h55 Mer 13h30 16h 19h25 22h (G)
Joker Ven, Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h35 16h25 19h15 22h Sam 13h35 16h35 19h35 22h10 (13+)
Joker (v.o.a.) Ven 13h05 16h05 19h 21h50 Sam 12h40 15h45 18h50 21h40 Dim 12h40 15h45 18h40 21h30 Lun, Mer, Jeu 13h10 15h55 18h45 21h35 Mar 13h 15h50 18h45 21h35 (13+)
Jouliks Ven, Sam 13h25 16h10 18h55 21h35 Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h20 16h10 19h 21h40 (G)
Madama Butterfly – Metropolitan Opera (v.o.s.-t.a.) Sam 12h55
Maléfique – Maîtresse du Mal Ven 13h40 16h30 Sam 13h15 16h05 Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h25 16h20 (G)
Maléfique – Maîtresse du Mal 3D Ven 19h20 22h05 Sam 19h10 21h55 Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 19h20 22h (G)
Midway Ven 12h55 16h 19h05 22h10 Sam 12h20 15h30 19h05 22h10 Dim 12h20 15h30 18h55 21h55 Lun, Mer, Jeu 12h55 15h55 18h55 21h55 Mar 12h45 15h45 18h55 21h55 (G)
Noël dernier Ven, Dim, Lun, Mar, Mer 13h50 16h30 19h05 21h35 Sam 11h35 14h15 16h50 19h20 21h45 Jeu 14h 16h30 19h05 21h35 (G)
Parasite Ven 13h20 16h20 19h15 22h05 Sam 11h 13h45 16h55 19h20 22h10 Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h10 16h05 19h10 22h (13+)
Terminator – Dark Fate (v.o.a.) Ven, Lun, Mer, Jeu 13h 15h50 18h50 21h45 Mar 12h55 15h50 18h50 21h45 (13+)
Terminator – Sombre destin Ven 13h15 16h10 19h10 22h05 Sam 13h 16h 19h10 22h05 Dim 13h05 16h 19h05 21h55 Lun, Mar, Mer, Jeu 13h20 16h10 19h05 21h55 (13+)
Zombieland – Le doublé Ven, Sam 19h30 22h Dim, Lun, Mar, Mer 19h30 21h55 (13+)

COMPILATION MEDIAFILM.CA

MARDI SOIR À LA TÉLÉ

		(N) - Nouvelle émission							2019-11-12	
Réseau	Câb.	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00
11	ICI RC Télé	2	District 31 (N)	La Facture (N)	Toute la vie (N)		5e rang (N)		Le Téléjournal (N)	SportsEx (N)/ On va se
4	TVA	4	Animaux à la retraite (N)	La Dérape (N)	L'heure bleue (N)		Les honorables / Le jugement dernier (N)		TVA nouvelles (N)	(22h35) Denis Lévesque (N)
2	V	5	À table avec mon ex (N)	Rire et délire	La trappe	La trappe	L'Open Mic de... (N)	Occupation Double	NCIS: Los Angeles / Le braquage (N)	Un souper parfait
15	TQc	3	Génial! (N)	Moi j'mange (N)	National Geographic		House of Cards (v.f.) / Monnaie d'échange (N)		Poldark / Les falaises de Cornouailles (N)	Les francs-tireurs
6	CBC	6	Still Standing / Manitu	Coronation Street	Still Standing (N)	22 Minutes (N)	Baroness (N)	Baroness (N)	CBC News: The National (N)	CBC Montreal News (N)
12	CTV	7	eTalk (N)	Big Bang Theory	The Resident		This Is Us / Sorry (N)		Law & Order: Special Victims Unit / Mark Feuerstein	CTV National News (N)
20	Global	8	NCIS: New Orleans / Boom-Boom-Boom-Boom (N)	NCIS / No Vacancy (N)			FBI / Undisclosed (N)		New Amsterdam / What the Heart Wants (N)	Global News (N)
22	ABC	51	Local 22 News at 7 (N)	Inside Edition (N)	The Conners (N)	Bless This Mess (N)	Mixed-ish (N)	Black-ish (N)	Dolly Parton: Here She Comes Again! (N)	Local 22 News at 11 (N)
3	CBS	53	CBS Evening News (N)	Ent. Tonight (N)	NCIS / No Vacancy (N)		FBI / Undisclosed (N)		NCIS: New Orleans / Boom-Boom-Boom-Boom (N)	Channel 3 News at 11 (N)
44	FOX	54	Big Bang Theory	Big Bang Theory	The Resident / Nurses' Day / David Alan Grier (N)		Empire / Heart of Stone / Leslie Uggams (N)		Local 44 News at 10:00 p.m. (N)	Last Man Standing
5	NBC	52	Jeopardy (N)	Wheel of Fortune (N)	The Voice / Live Top 20 Eliminations (N)		This Is Us / Sorry (N)		New Amsterdam / What the Heart Wants (N)	NBC5 News @ 11 (N)
57	PBS	50	PBS NewsHour (N)		Finding Your Roots		American Experience / The Race Underground		Frontline / Kids Caught in the Crackdown (N)	BBC World News
	ICI RDI	19	24/60 (N)		Grands reportages / Les années 80: la guerre froide		Le Téléjournal (N)		Mordus de politique (N)	Le National (N)
	ICI ARTV	31	(18h30) Les belles histoires	Quelle famille!	Les filles de Caleb		Les filles de Caleb		Appelez mon agent / Gérard Lanvin	(22h55) Appelez agent
	Canal D	36	Le choc des bolides / Courses hors pistes (N)		Asphalt Cowboys (v.f.) / Ça vaut le voyage! (N)		Panique sur la 401 / Une seule chance (N)		Les pires prisons / La Colonie 100, Ukraine	Paranormal
	Canal Vie	44	Ma maison (N)	Notre premier flip (N)	Vendre ou rénover Vancouver? / Portia et Glen (N)		Les héros de la réno (N)		C'est quoi ton plan? / Les gratteux	Big Love (v.f.)
	Évasion	40	Vivre sous zéro / La fin de l'hiver		Monstres d'eau douce / Terreur préhistorique		Monstres d'eau douce / Terreur préhistorique		Traqueur de mystères / Le Mahogany Ship	Monsieur Gluzicki
	Historia	42	La malédiction d'Oak Island / Tout ce qui brille...		Pawn Stars (N)	Pawn Stars (N)	Les a\$ de la brocante (N)		A\$ de la brocante / Quelques bons brocanteurs (N)	Profession
	MAX	32	Le mentaliste / Peau rouge		Imposteurs / Et le prix est décerné à... (N)		Orange Is the New Black / Le nookie au chocolat (N)		Supergirl / La rage au ventre (N)	Bones / Le chevalier noir
	ELLE Fictions	33	Beautés désespérées / Le temps des miracles (N)		Enquêtes en duo / Opération louf aux enchères (N)		LE PRINCE DE MINUIT (2014)			Enquêtes en duo
	Séries +	41	Élémentaire / Copy cat		Blue Bloods / Le poids des remords (N)		Code Black (v.f.) / Coeurs brisés (N)	FBI / Un nouveau jour (N)		Loi & ordre: sexuels
	TV5	29	Urgences / Nouvel An		Ma rue couche-toi là / Rue de la Gaieté à Binche (N)		Jeunesse arabe, yallah! / Palestine (N)		L'art du crime / Un homme blessé (N)	Journal/(23h20) Ça dire?!
	Unis TV	30	Les Parent (N)	Les Parent (N)	L'ODYSSÉE D'ALICE TREMBLAY (2002) avec Martin Drainville, Sophie Lorain.				Ciné tout court	Trait d'humour
	Z	43	Les Brown / Papier, caillou, capitaine (N)		Knightfall (v.f.) / Vous savez ce qu'il faut faire (N)		Surnaturel / La boîte de Ma'lak (N)		American Chopper (v.f.) / Shaquille O'Neal	Dexter
	RDS	25	LNH Hockey / Blue Jackets de Columbus c. Canadiens de Montréal (En direct)					L'antichambre (En direct)		

HOROSCOPE

Mardi 12 novembre 2019

Bélier (21 mars au 19 avril)

Le climat de Pleine Lune en Taureau risque de vous forcer à prendre une décision délicate. Vous devrez probablement choisir entre deux alternatives qui vous plaisent autant l'une que l'autre. Vu qu'il apparaît impossible de faire l'unanimité et de plaire à tout le monde, vous devriez vous écouter et opter pour ce qui vous fait le plus envie.

Taureau (20 avril au 20 mai)

Inutile de continuer à vous acharner sur un défaut que vous avez déjà bien corrigé. En prenant un peu de recul, vous constaterez que vous avez réussi à modifier ce qui vous dérangeait et qu'il n'est pas nécessaire d'en faire davantage. Dans ce climat de Nouvelle Lune en Taureau, de nouvelles unions ou associations salutaires durables pourraient très bien voir le jour...

Gémeaux (21 mai au 21 juin)

Jupiter et Vénus toujours en Sagittaire, en face des Gémeaux, ne peuvent qu'accentuer votre magnétisme. Vous pouvez vous attirer la sympathie d'une vaste gamme d'individus. Il est probable que vous exerciez une influence considérable sur l'opinion des autres. Toutefois dans ce climat de Pleine Lune en Taureau, inutile d'exagérer les faits pour convaincre vos interlocuteurs.

Cancer (22 juin au 22 juillet)

Le climat de Pleine Lune en Taureau devrait placer vos relations sous de bons auspices. Multipliez vos contacts et manifestez votre intérêt à l'endroit d'un poste ou d'une promotion. L'amour et les efforts que vous investirez dans un travail ou dans un emploi vous rapporteront au centuple... ou presque. Rapprochement probable avec un collègue ou partenaire.

Lion (23 juillet au 22 août)

Il se pourrait que certaines personnes désapprouvent certains de vos choix, mais vous ne devriez pas permettre à leur opinion de vous influencer. Vous savez qui vous êtes et quels gestes vous devez poser afin de vivre en accord avec vous-même. Alors même si la Pleine Lune a lieu en Taureau, au carré du Lion, restez fidèle aux décisions que vous avez prises.

Vierge (23 août au 22 sept.)

Ne sous-estimez pas le pouvoir de vos capacités intuitives. Un de vos pressentiments pourrait s'avérer exact. L'indice que vous attendez en guise de preuve est à votre portée. Dans ce climat de Pleine Lune en Taureau, Signe de Terre ami du vôtre, vous devriez davantage vous faire confiance, même si ce cycle Soli-Lunaire a tendance pousser à l'exagération.

Balance (23 sept. au 23 oct.)

L'influence de cette Pleine Lune en Taureau devrait apporter un climat d'entraide tout en vous réservant une certaine surprise. L'originalité et l'individualité seront de mise. À moins de ressentir pas mal de fatigue, vous devriez faire un effort pour multiplier vos contacts. Les loisirs et les activités qui sortent de l'ordinaire devraient bien vous réussir...

Scorpion (23 oct. au 21 nov.)

Les conclusions que vous avez tirées au sujet d'une situation sont justes. Il vous reste maintenant à déterminer l'étendue des changements que vous désirez lui apporter. Ne laissez personne vous influencer. Avec la Pleine Lune en Taureau, face au Scorpion, fiez-vous à votre intuition et rappelez-vous qu'il y a un envers à chaque médaille. Mais vous pourrez faire une trouvaille...

Sagittaire (22 nov. au 21 déc.)

Le climat de Pleine Lune en Taureau pourrait vous bousculer, mais la présence de Jupiter et surtout de Vénus en Sagittaire devrait encore vous favoriser. Demeurez à l'affût d'opportunités qui vous permettront d'améliorer votre situation et saisissez-les promptement, avant que d'autres ne le fasse. Ne dévoilez toutefois rien tant qu'une affaire n'est pas finalisée.

Capricorne (22 déc. au 19 janv.)

Vos perceptions pourraient être appelées à changer aujourd'hui. C'est la Pleine Lune en Taureau, et il est probable que vous sous-estimiez la compétence ou l'intelligence d'une personne rencontrée il y a quelques temps. Efforcez-vous de ne pas juger autrui trop hâtivement et permettez-vous de remettre en question certaines conclusions. Gardez l'esprit ouvert.

Verseau (20 janv. au 18 fév.)

Une nouvelle responsabilité pourrait faire augmenter votre niveau de stress. C'est la Pleine Lune en Taureau, au carré du Verseau, alors essayez de maîtriser votre nervosité, car elle ne vous apporterait rien d'utile. Vous devriez développer rapidement les aptitudes requises pour bien effectuer vos tâches. Et un entretien franc et honnête assurera la cordialité d'une union ou association.

Poissons (19 fév. au 20 mars)

Tant que le climat de Pleine Lune en Taureau est dans l'air, 'patience' semblera être le mot clé. Quelqu'un pourrait avoir besoin de plus de temps pour comprendre votre message. Toutefois, la cause n'est pas perdue. Efforcez-vous simplement de ne pas brusquer l'autre, car cela pourrait le faire fuir dans la direction opposée. Tendez la main aux Signes de Terre et d'Eau...

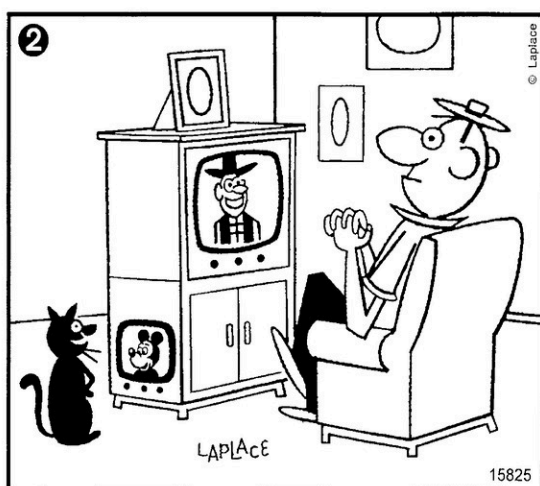
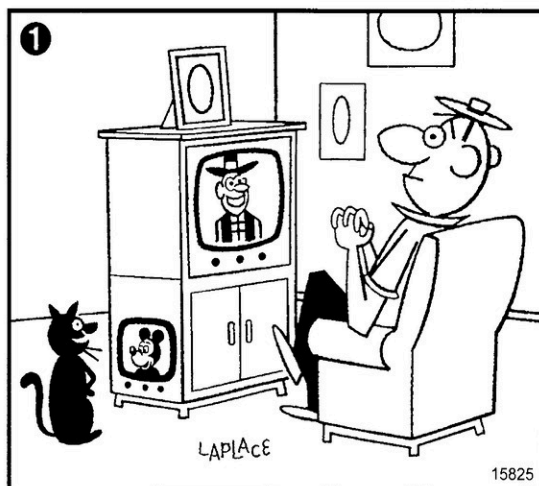
Pour information : marylene@marylene.com

MOTS FLÉCHÉS

GROS MOTS FACÉTIE	TITRE DE JAGGER PLACE GRECQUE	CAOUA DÉTRUIRE À LA BASE	SILLON PAS FLOUES	EXACT	QUI ONT DE LA CHANCE ESCLAVE
ATTACHER TERME DE PHOTO				BOXEUR CÉLÈBRE DOUBLES RÈGLES	
	PLAINTÉ COLLECTIVE DANS L'IRIS				
SUPPLIE VA TROP LOIN		PETIT SOCLE BORNÉO		PAS À MOI RONGER	
			ÊTRE EN EAU PEU FIABLE		
PEINE PÉCUNIAIRE	ADMIRABLES	FAIT PLANER MOLAIRE		ENFANT ESPÉGLE	LE PROPRE DE L'HOMME
			FAIT EFFET PLUIE SOUDAINE		
GLAIVE NOS VOISINS			RÉTABLIS		
	PARFOIS BLANCHES LOI DU SILENCE			COQ DE BRUYÈRE	TAMISER
CHEF SPIRITUEL	À L'AUBE BERCEAU PORTATIF		PLANTES POTAGÈRES AVANT FERRÉ		
		VANTÉE PAS UNE GOUTTE			FACILE
COÛTEUX EST TRÈS CAUSTIQUE				MONCEAU IL EST QUALIFIÉ	
				TRÈS OCCUPÉ	
PATRIE DE BRASSENS PETIT OISEAU			APLATI		
				TENTER	

No1718

ÊTES-VOUS OBSERVATEUR?



Ces deux dessins sont en apparence identiques. En réalité, il y a entre eux huit petites différences.

- 1 Un doigt en plus sur les mains de l'homme non indiqué.
- 2 Sourcil de l'homme.
- 3 Coude de l'homme non indiqué.
- 4 Son talon gauche est plus long.
- 5 Le pied arrière du fauteuil a été déplacé.
- 6 Plinthe du mur non indiquée devant le genou de l'homme.
- 7 Le ruban du chapeau du cow-boy.
- 8 Sur le poste, le support du cadre est plus large.

WWW.HANNEQUART.COM

R	E	S	O	E	G	N	A	S	E	M
E	S	A	R	E	C	R	E	T	E	S
S	I	S	P	L	O	I	R	E	L	I
S	A	T	X	U	E	N	O	N	E	
A	E	E	O	L	O	A	M	A	V	I
S	E	T	B	E	T	O	T	O	T	
R	S	I	T	S	I	T	S	A	V	U
S	I	S	I	G	U	E	R	E	P	E
R	E	P	O	P	E	R	E	D	E	A
D	S	D	L	S	O	E	O	E	R	N
R	S	U	R	I	E	C	H	A	R	R
A	T	A	P	R	I	E	T	E	P	R
I	O	N	I	P	E	T	I	T	I	O
L	I	A	G	R	A	F	E	R	L	A
E	R	I	S	A	N	T	E	R	I	E
V	V	S	C	S	C	H	O	S	E	B

petites annonces

petitesannonces@lesoleil.com

418 686-3311

Pour nous joindre du lundi au vendredi

De 8h à 17h30 **418 686-3311**
SANS FRAIS **1 866 686-3311**

Sur place

DU LUNDI AU VENDREDI
..... de 8h30 à 12h et de 13h à 16h30

IMMOBILIER VENTE

4639 à 4687
MARCHÉ MAISON **4639**
VISITES LIBRES **4642**

IMMOBILIER LOCATION

..... **4736 à 4769**

SERVICES ET EXPERTS

..... **4776 à 4799**

SERVICES PERSONNELS

..... **4816 à 4819**

EMPLOIS

..... **4831 à 4834**

VÉHICULES

..... **4851 à 4861**

MARCHANDISES

..... **4871 à 4891**

Veillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, veuillez nous aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à 24 heures, soit à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.

IMMOBILIER LOCATION

4738 Logements à louer Beauport

MANOIR SALABERRY
4 1/2 - 5 1/2, janvier : 418 667-7291

4742 Logements à louer Centre-Ville/Limoilou/St-Sauveur

2 1/2, 3 1/2, MEUBLÉ, 3 1/2-4 1/2, NON MEUBLÉ, pl. bois, propre, tranquille, balcon.
418-527-4170 SECTEUR SAINT-SAUVEUR
PRÈS 1^{ère} AVENUE / 26^e RUE, beau 4 1/2 rénové, stat., 665\$; 418-622-1832

4752 Logements à louer Sainte-Foy

DOMAINE DES COMPAGNONS
4 1/2 disp., 1^{er} nov., à partir de 970\$ tout inclus, piscine chauffée
418-650-2121 Poste 101
www.roussin.qc.ca

418 563 1665
3 1/2 4 1/2 5 1/2 à la pointe des ponts, calmes, boisé, sécurité, piscine.

1 1/2 à louer
418 651-1386

4752 Logements à louer Sainte-Foy

NOEL-CARTER, BEAUX GRANDS
3 1/2-4 1/2-5 1/2, libres, récents, bois flottant, paisibles, stat. int., ascenseur.
418 454-4392

LE ST-PHILIPPE
3250, ch. Ste-Foy



3 1/2 • 4 1/2 Près de tout!
Pour une qualité de vie sans souci
418 563-1665

4753 Logements à louer Sillery

5 1/2, 2 ch., planchers bois franc, chauffé, 1321 avenue Charles. 895\$ et un mois gratuit. Dispo. 1^{er} janvier 2020. 418-563-5665.

4762 Maisons à louer

MAISON au bord du fleuve, tout inclus, près de Baie-Comeau, à la semaine ou fin de semaine. Réservez votre séjour, 418-297-9297

4767 Bureaux et locaux À louer

D À **653-7458**
BUREAUX COMMERCIAL INDUSTRIEL
• PROJET SELON VOS BESOINS •
Boul. Laurier - GRATUITÉS, libre Bois, marbre. 2.0 meublé, 3.0, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 Garage, piscine, badminton, balançoire, électricité inclus. **651-0861 ou 955-3385**

A 622-9494 - BUREAU, ENTREPÔTS, COMMERCIAL, INDUSTRIEL
Groleau Développement
Charlesbourg, Pierre-Bertrand, Charest, Semple, Philippe Paradis, St-Augustin, 3000 à 200 000 pi2.

À coin Duplessis/ch. Ste-Foy
1400 pi ca. DÉTAIL, COMMERCIAL
Sibr.ca **418-930-3842/651-2511**

À Place Henri-Bourassa
RÉNOVÉ À NEUF
1800 à 4000 pi car.
Restaurant, clinique, détail, etc.
418-930-3842/651-2511

4767 Bureaux et locaux À louer

À LOUER



COMINAR

BUREAU • COMMERCIAL INDUSTRIEL

681-8151

Selon vos besoins • Projet clés en main

À 948-1224
IMMEUBLES SIMARD
120 à 60 000 pi ca
BUREAUX - COMMERCIAL
BUREAUX À FRAIS PARTAGÉS
LABORATOIRES
ImmeublesSimard.com

SERVICES ET EXPERTS

4782 Santé et soins à domicile

4787 Argent à prêter

PRÊT DE 500\$
SANS ENQUÊTE DE CRÉDIT
www.creditcourage.ca
1-866-482-0454

SERVICES PERSONNELS

4816 Agences de rencontres

ACCÉDER à une STABILITÉ affective
1632 CHEMIN STE-FOY QUÉBEC
MME HAMEL INC
Depuis 30 ans 7 jrs 9 à 21h 681-0169

4819 Messages personnels

1 ACCÈS YI QUAN
de 9h à 19h, 418-651-5641

418 803-5653, MASSAGE suédois de détente, Limoilou, privé. 7/7, 9h-21h.

AVENTURIERE.CA

REÇOIT / DÉPLACE
24H SUR 24H

418-955-6079

URGENT

HÔTESSE DEMANDÉE
\$\$\$
TRÈS BONNES CONDITIONS

UNE DOUCEUR AVEC ZOÉ
Privé, 7/7, 581 922-1410

XXX CHAUDE ET SENSUELLE XXX
JESSIKA REÇOIT !!
418 446-9899

4834 Offres d'emploi

RECHERCHE LIVREUR MOTORISÉ pour Sainte-Foy

Revenu
300\$ \ semaine
PERSONNE RESPONSABLE
MATHIEU FARAGO
418 932-1903

RECHERCHE CAMELOT MOTORISÉ livraison Le Soleil

SECTEURS ST-LÉON, LAC ÉTCHÉMIN, STE-JUSTINE
Revenu :
Plus de 750\$ /semaine plus pourboire
CONTACTEZ
GUILLAUME PLANTE
418 416-0006
gplante@lesoleil.com

BANDES DESSINÉES

BEN



BLONDINETTE



HAGAR L'HORRIBLE



Énergie + Mémoire + Antioxydants
Produit de santé naturel contre la fatigue mentale et physique, stress, mal au dos, mal aux genoux.
Pharmacies ou 819 943-4318

4783 Massothérapie et soins thérapeutiques

100% Massage californien, relaxant
418-837-7569, 934-7544 André

1er Massage Promo 40\$
Homme, Ste-Foy, 581-777-6757
De 10 heures à 21 heures

418-455-1502 Gilles, promo SUÉDOIS, 40\$, soirs, fins de sem. De merc. à dim. 9h à 21h

418 627-2704, DOUCE DÉTENTE, Nathalie de 12h à 20h, 7 jours.

418-687-4539 JEAN, suédois pour homme, propre, calme, discrétion

ABAISSER DOULEURS ET STRESS
Les lun. mar. mer. et sam. 418-806-1484

BON massage suédois, californien. Reçus. Raymond: 418-694-1596

MASSAGE DE DÉTENTE COMPLET, TOUT EN DOUCEUR
+ réflexologie par les pieds, 418 626-8979

Massothérapie des Iles, 74 chemin des Iles, Rive Sud, masseuses demandées
418-835-3322

STE-FOY massage, réflexe, suédois, californien, homme, 581-741-6037

EMPLOIS

4834 Offres d'emploi

RECHERCHE CAMELOT MOTORISÉ livraison Le Soleil

SECTEURS
ST-MALACHIE,
STE-MARGUERITE, FRAMPTON,
ST-HÉNÉDINE, ST-ANGES

Revenu :
Plus de 425\$ / sem.
plus pourboire

CONTACTEZ
GUILLAUME PLANTE
418 416-0006
gplante@lesoleil.com

RECHERCHE CAMELOT MOTORISÉ livraison Le Soleil

CHARLESBOURG

CONTACTEZ
GERRY MATTE
418 971-0256

4834 Offres d'emploi

RECHERCHE CAMELOT MOTORISÉ livraison Le Soleil

STONEHAM

CONTACTEZ
GERRY MATTE
418 971-0256

COIFFEUR(EUSE), Québec et environs,
pour résidence de personnes âgées.
418 576-3773

CONCIERGERIE STE-FOY,
Homme de maintenance, couple de préfé-
rence. Salaire et commission sur location.
418 952-1353

GÉRANT(E) D'ENTREPÔT
pour grand commerce de détail à Ste-Foy,
16\$ à 21\$/h, permanent, à temps plein,
C.V. à : jobs@buzzmarketing.com

VÉHICULES

4856 Véhicules demandés

À BON PRIX!
ACHAT: autos, camions,
autobus usagés ou ferraille. Jean
Racine Presseur: 418-823-2197.

TOUS LES JOURS DANS L'APP

SECTION JEUX

Une grille de mots
croisés pour tablette
et téléphone

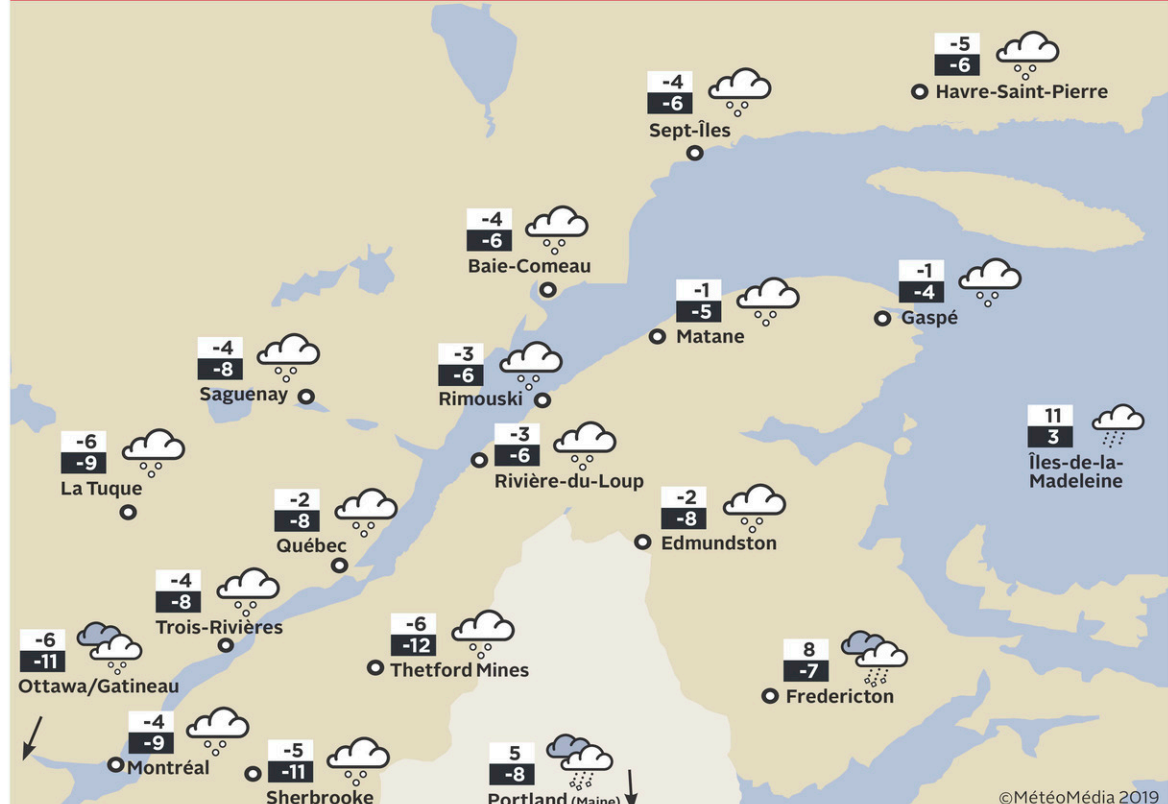
leSoleil

Download on the App Store | Get it on Google Play

COUP D'ŒIL MÉTÉO POUR QUÉBEC

Aujourd'hui	Demain	Judi	Vendredi	Samedi
Maximum -2 Minimum -8	Maximum -4 Minimum -15	Maximum -5 Minimum -6	Maximum 1 Minimum -12	Maximum -5 Minimum -15
Neige Précipitations : 90 % Vents du nord-est 27 km/h	Ciel variable Précipitations : 30 % Vents de l'ouest 21 km/h	Nuageux avec averses de neige dispersées Précipitations : 40 % Vents légers	Faible neige Précipitations : 70 % Vents du sud-ouest 29 km/h	Ensoleillé Précipitations : 10 % Vents de l'ouest 21 km/h

PRÉVISIONS RÉGIONALES



LES MARÉES Aujourd'hui

Québec	Rimouski
AUJOURD'HUI	AUJOURD'HUI
B 1h36 0,4 m	H 1h50 3,6 m
H 6h15 4,5 m	B 7h45 0,9 m
B 13h36 0,4 m	H 13h59 4,1 m
H 18h24 5,1 m	B 20h22 0,6 m
DEMAIN	DEMAIN
B 2h12 0,4 m	H 2h23 3,6 m
H 6h45 4,5 m	B 8h15 0,8 m
B 14h03 0,5 m	H 14h31 4,2 m
H 18h51 5,1 m	B 20h57 0,6 m
Grondines	Sept-Îles
AUJOURD'HUI	AUJOURD'HUI
B 4h21 1,2 m	B 0h00 0 m
H 8h39 2,9 m	B 0h00 0 m
B 16h12 1,2 m	B 0h00 0 m
H 20h45 3,2 m	H 0h00 0 m
DEMAIN	DEMAIN
B 4h54 1,2 m	B 0h00 0 m
H 9h09 2,9 m	B 0h00 0 m
B 16h39 1,2 m	B 0h00 0 m
H 21h12 3,3 m	H 0h00 0 m

DANS LE MONDE Aujourd'hui

City	Weather	Temp
Acapulco	Orages	29 25
Amsterdam	Variable	8 3
Athènes	Éclaircies	23 18
Berlin	Averses	8 3
Boston	Plu et nei	13 -7
Buenos Aires	Nuageux	24 20
Cancun	Orages	27 24
Chicago	Soleil	-6 -12
Fort Lauderdale	Beau	29 20
La Havane	Variable	29 24
Londres	Variable	9 4
Los Angeles	Beau	28 16
Madrid	Ensoleillé	12 8
Mexico	Averses	22 11
Moscou	Averses	6 -1
New York	Pluie	10 -5
Orlando	Variable	29 16
Paris	Variable	9 4
Pékin	Beau	15 8
Puerto Plata	Orages	29 24
Rio	Pluie	26 23
Rome	Pluie	16 11
Tokyo	Soleil	20 12
Toronto	Variable	-5 -14
Vancouver	Pluie	9 7
Washington	Pluie	9 -3

ALMANACH

Maximum hier	-4,0°
Minimum hier	-8,6°
Normale le jour	3,6°
Normale la nuit	-2,5°
Record max	16,9°/1982
Record min	-9,2°/1987
Précipitations (avant-hier)	
Ce mois-ci	33,3 mm
Ce mois-ci l'an dernier	88,0 mm

1 mm d'eau = environ 1 cm de neige

LE SOLEIL

Durée du jour : 9h32

6h43 16h15

LA LUNE

Coucher : 6h28 Lever : 16h42

12 nov. 19 nov. 26 nov. 04 déc.

LEVEZ-VOUS TÔT AVEC MÉTÉO MATIN

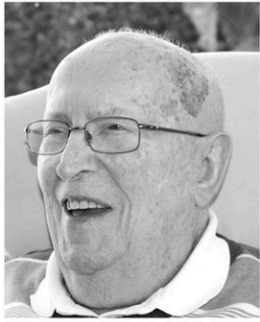
Soyez à l'écoute, tous les matins dès 6 H

Météo Média MD

Nécrologie

BERGERON Hilaire, Québec
LECHASSEUR Simonne, Rimouski

LEHOUX Louis-Marie, Québec
PELLETIER Jean-Marie, Loretteville



HILAIRE BERGERON 1926 - 2019

À Québec, le 7 novembre 2019, à l'âge de 93 ans, est décédé monsieur Hilaire Bergeron, époux de madame Madeleine Vézina, fils de feu madame Marie-Louise Laroche et de feu monsieur Joseph Bergeron. Il demeurait à Québec.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants : Anne-Marie (Tony Hirdes), Patrice (Dominique Leduc), Élyse (Andreas Menz); ses petits-enfants : Léonie et David; ses frères et sœurs : feu Marie-Claire, feu François FIC, feu Georges (Marguerite Vachon), feu Maurice (feu Colette Malouin), feu Raymond (feu Marielle Fortin), feu René (feu Marie Grenier et feu Régina Boucher), Gabriel (Rita Deschênes), Lucille (feu Léonidas Morissette), feu Emilien (feu Thérèse Deschênes), feu Adrien, feu Julienne et feu Gérard (feu Pierrette Chouinard); sa belle-soeur Rachelle Vézina et ses autres beaux-frères et belles-sœurs de la famille Vézina; son filleul Pierre Bergeron et sa filleule Pascale Bergeron ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

La famille recevra les condoléances, en présence du corps, à la

Coopérative funéraire des Deux Rives
Centre funéraire de Charlesbourg

7335, boul. Henri-Bourassa, Québec QC G1H 3E5

le jeudi 14 novembre 2019, de 14 h à 17 h et de 19 h à 21 h 30, ainsi que le vendredi 15 novembre 2019 de 9 h à 10 h 30. Le service religieux sera célébré le 15 novembre 2019 à 11 h en l'église Sainte-Cécile (9150, av. Jean-Paquin, Québec (Québec) G1G 0A6). L'inhumation se fera par la suite au cimetière Saint-Charles (1460, boul. Wilfrid-Hamel, Québec (Québec) G1N 3Y6).

La famille remercie sincèrement le personnel du CHSLD Côté-Jardins pour la qualité exceptionnelle des soins et de l'accompagnement reçus.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation les Jardins du Haut-St-Laurent et Côté-Jardins (4770, rue Saint-Félix, Saint-Augustin-de-Desmaures, Québec, G3A 9Z9). Des formulaires seront disponibles sur place.



COOPÉRATIVE
FUNÉRAIRE
DES DEUX RIVES

Pour renseignements:
Coopérative funéraire des Deux Rives
Téléphone: 418 688-2411 ou 1 888 688-2411 Télécopieur: 418 688-2414
Pour l'envoi de messages de sympathie: www.coopfuneraire2rives.com

SOEUR SIMONNE LECHASSEUR O.S.U. 1926 - 2019



Au Centre de santé des Ursulines de Rimouski le 8 novembre 2019, nous a quittés à l'âge de 93 ans et 6 mois et après 66 ans de profession perpétuelle, Sr Simonne Lechasseur (dite Marie-des-Victoires), demeurant au 207 A, Notre-Dame Est à Rimouski, fille de feu monsieur Gonzague Lechasseur et de feu madame Alma Barville.

Les membres de la Communauté des Ursulines ainsi que les membres de la famille recevront les condoléances mardi, le 12 novembre de 14 h à 17 h et de 19 h à 21 h à la Résidence des Ursulines, située au 207 A, Notre-Dame Est à Rimouski. Une célébration aura lieu mardi soir à 19 h 15. Les funérailles auront lieu au même endroit mercredi, le 13 novembre à 10 h et de là aux Jardins Commémoratifs Saint-Germain pour l'inhumation.

Sr Simonne laisse dans le deuil ses neveux et nièces, cousins et cousines et de nombreux amis. Les services professionnels ont été confiés au Funerarium JB de Rimouski, une filiale des Centres funéraires de l'Est, certifiée Distinction par la Corporation des thanatologues du Québec et par le Bureau de normalisation du Québec. Nous vous exprimons notre gratitude pour vos témoignages de sympathie, ils nous touchent sincèrement. Nous tenons à remercier le personnel du Centre de santé des Ursulines pour les bons soins prodigués et pour leur dévouement.

La famille Ursuline et la famille Lechasseur

Pour renseignements:

Funerarium JB de Rimouski

Téléphone: 418.723.9764

Pour l'envoi de messages de sympathie: www.funerariumjb.com



LOUIS-MARIE LEHOUX 1925 - 2019



C'est avec tristesse que nous annonçons le décès de Louis-Marie Lehoux, le 23 octobre 2019 à Québec, à l'âge de 94 ans. Médecin ORL à la retraite et époux de feu Monique Comtois.

Il laisse dans le deuil ses enfants : Barbara (Louis Gagnon), Jean-François (Suzanne Courchesne) et Natalie; ses petits-enfants : Virginia et Patrick Lehoux-Gagnon, Charlotte et Louis-Philippe Lehoux; sa soeur Marielle; ses frères : Guy et Jean-L.; sa compagne Mariette Durand ainsi que ses neveux et nièces, belles-sœurs et de nombreux amis.

La famille recevra les condoléances à la

Coopérative funéraire des Deux Rives
Centre funéraire Duberger - Les Saules
2620, rue Darveau, Québec (QC), G1P 3V5

le vendredi 15 novembre 2019, de 18 h à 21 h et le samedi 16 novembre 2019, de 13 h à 15 h 15. Une cérémonie suivra à 15 h 30 au même endroit.



COOPÉRATIVE
FUNÉRAIRE
DES DEUX RIVES

Pour renseignements:
Coopérative funéraire des Deux Rives
Téléphone: 418 688-2411 ou 1 888 688-2411 Télécopieur: 418 688-2414
Pour l'envoi de messages de sympathie: www.coopfuneraire2rives.com



JEAN-MARIE PELLETIER 1925 - 2019

Au Foyer de Loretteville, le 4 novembre 2019, à l'âge de 93 ans et 11 mois, est décédé paisiblement monsieur Jean-Marie Pelletier, époux de dame Marielle St-Laurent. Il était le fils de feu monsieur Georges Pelletier et de dame Marie-Louise St-Laurent. Il demeurait à Loretteville.

La famille recevra les condoléances en présence du corps à la

Résidence Funéraire Réjean Hamel & Filles Inc.

11 384, boul. Valcartier, Loretteville (Québec) G2A 2M6

le jeudi 14 novembre 2019 de 19 h à 21 h et le vendredi 15 novembre 2019 de 9 h 30 à 10 h 30. Le service religieux sera célébré le vendredi 15 novembre 2019 à 11 h, en l'église Saint-Ambroise-de-la-Jeune-Lorette (277, rue Racine, Loretteville G2B 1E7) et de là au cimetière paroissial de Loretteville.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants : Gilles (Hélène Bourget), Lise, Josée (Benoît Gosselin), Jean-Pierre (Caroline Dion); ses petits-enfants : Jean-François Simard (Wilma Marbell), Laurence Pelletier, Marc-Antoine Gosselin (Émilie Gagnon), Alexa Pelletier (Jonathan Côté-Brassard), Marianne Gosselin, Éloïse Pelletier, Dominique Pelletier, Louis-Philippe Pelletier et son arrière-petit-fils, son petit cadeau, Édouard Gosselin. Il laisse également dans le deuil, sa soeur Hélène (feu Léonard Coulombe), son frère Luc (Denise St-Laurent) et sa soeur Lucie (Lise Fauteux). Il est allé rejoindre, de la famille Pelletier, ses frères Marc (feu Julienne Therrien) et Mathieu (feu Huguette St-Laurent), de la famille St-Laurent, ses beaux-frères Marcel et Valère.

Un merci tout spécial à l'équipe du deuxième étage « Côté montagne » de la Résidence Côté - Jardin pour votre humanité lors du placement de notre père et à l'équipe du 3^e étage du Foyer de Loretteville pour les bons soins prodigués et pour l'accompagnement lors des derniers moments.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société Alzheimer de Québec, 1040, avenue Belvédère, bureau 312, Québec (Québec) G1S 3G3, tél. : 418 527-4294, sans frais : 1 866 350-4294, téléc. : 418 527-9966, courriel : info@societealzheimerdequebec.com, site Internet : www.societealzheimerdequebec.com. Des formulaires seront disponibles au salon lors des condoléances.

Pour renseignements, téléphone : 418 845-6161 télécopieur : 418 845-8920

Courriel : salonfuneraire@videotron.ca Site Internet : www.rejeanhamel.com

POUR DES SOINS DE QUALITÉ
À VOTRE CENTRE HOSPITALIER!



FONDATION
HÔTEL-DIEU DE LÉVIS

DONNEZ

FHDL.CA - 418-835-7188

Rêves d'enfants

Contribuez à la
réalisation d'un
rêve, faites un
don dès
maintenant.

1-800-267-9474 www.revesdenfants.ca



Cité Joie
Vacances • Répît • Plein air

Cité Joie accueille
chaque année 2 600
personnes handicapées
pour un séjour répît.

Don en ligne :
www.citejoie.com

MERCI!

Les étoiles de la semaine

NEW YORK — Le gardien Anders Nilsson des Sénateurs d'Ottawa, le centre Auston Matthews de Maple Leafs de Toronto et le défenseur

Cale Makar de l'Avalanche du Colorado obtiennent les trois mentions d'honneur de la dernière semaine dans la LNH. Nilsson a repoussé 96 des 101 tirs dirigés vers lui et a remporté ses trois matchs, conservant une moyenne de 1,64 et un taux d'efficacité de 95,0%. Matthews a

participé à 9 des 11 buts des siens, terminant en tête des marqueurs du circuit (deux buts, sept passes), en quatre matchs. Finalement, Makar a totalisé trois buts et trois aides en trois rencontres, à égalité au sommet de la LNH pour les défenseurs.

Foligno suspendu

COLUMBUS, Ohio — La LNH a suspendu l'attaquant des Blue Jackets de Columbus Nick Foligno pour trois matchs en raison d'une mise en échec à l'endroit de l'attaquant

de l'Avalanche du Colorado Pierre-Édouard Bellemare. Foligno a terrassé Bellemare grâce à une mise en échec au milieu de la patinoire à 17:15 du deuxième engagement, samedi. Il a mentionné qu'il avait texté Bellemare après le match pour s'assurer qu'il allait bien. AP



LIGUE NATIONALE DE HOCKEY STATISTIQUES



ANAHEIM table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Silfverberg, Henrique, Getzlaf, Rakell, Lindholm, Fowler, Ritchie, Steel, Rowney, Comtois, Grant, Kase, Terry, Del Zotto, Mahura, Manson, Guhle, Larson, Jones, Shore, Gudbranson, Deslauriers, Miller, Holzer, Arizona

ARIZONA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Schmaltz, Garland, Kessel, Keller, Goligoski, Soderberg, Dvorak, Ekmann-Larsson, Grabner, Chychrun, Stepan, Hinostroza, Crouse, Hayton, Osterle, Demers, Hjalmarsson, Capobianco, Ness, Lyubushkin, Fischer, Richardson, Kuemper, Raanta

BOSTON table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Pastnak, Marchand, Bergeron, Krug, Heinen, Krejci, DeBruk, Chara, Coyte, Carlo, Wagner, Kuraly, McAvoy, Ritchie, Grzelczyk, Bjork, Sensenbrenner, Lindholm, Clifton, Nordstrom, Cehlarik, Hughes, Kuhlman, Rask

BUFFALO table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Eichel, Reinhart, Olofsson, Dahlin, Skinner, Johansson, Mittelstadt, Ristolainen, Jokiharju, Okposo, McCabe, Sheary, Scandella, Girgensons, Miller, Sobotka, Larsson, Vesey, Rodrigues, Montour, Gilmour, Hutton, Ullmark

BUFFALO table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Eichel, Reinhart, Olofsson, Dahlin, Skinner, Johansson, Mittelstadt, Ristolainen, Jokiharju, Okposo, McCabe, Sheary, Scandella, Girgensons, Miller, Sobotka, Larsson, Vesey, Rodrigues, Montour, Gilmour, Hutton, Ullmark

COLUMBUS table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Stone, Rieder, Quine, Kyllington, Henrique, Jankowski, Talbot, CAROLINE, JOUEUR, Hamilton, Svechnikov, Teravainen, Haula, Aho, Dzingel, Flury, Necas, Niederreiter, Staal, Gardiner, Foegele, Wallmark, Pesce, McGinn, Flury, Van Riemsdyk, Martinook, Edmundson, Luostarinen, Gauthier, Mirzak, Gibbons, Reimer

CHICAGO table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Kane, Debrincat, Strome, Saad, Toews, Kubalik, Nylander, Shaw, Keith, Kampf, Carpenter, Caghiula, Dagg, Maatta, Gustafsson, Koekoek, De Haan, Boqvist, Seabrook, Gilbert, Murray, Smith, Crawford, Lehner

CHICAGO table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Kane, Debrincat, Strome, Saad, Toews, Kubalik, Nylander, Shaw, Keith, Kampf, Carpenter, Caghiula, Dagg, Maatta, Gustafsson, Koekoek, De Haan, Boqvist, Seabrook, Gilbert, Murray, Smith, Crawford, Lehner

EDMONTON table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Draisaitl, McDavid, Neal, Kassian, Nugent-Hopkins, Klefow, Nurse, Bear, Chiasson, Benning, Haas, Russell, Persson, Jurco, Manning, Nygard, Khaira, Cave, Russell, Smith, Gagner, Watson, Niemi, Nieto, Jost, Compher, Landeskog, Bellemare, Girard, Huberdeau, Cole, Wilson, Johnson, Zadorov, Kornev, Nichushkin, Tjarn, Timmins, Megna, Francouz, Grubauer

FLORIDE table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Barkov, Huberdeau, Daddono, Hoffman, Connolly, Weegar, Yandle, Malgin, Nichushkin, Eklblad, Vatrano, Trocheck, Stralman, Boyle, Acciari, Scieviour, Hunt, Hawryluk, Brown, Pysyk, Tominato, Stillerman, Wood, Zajac, Greene, Tennyson, Rooney, Carrick, Boqvist, Hayden, Mueller, Schneider, Blackwood

LOS ANGELES table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Kopitar, Brown, Texier, Doughty, Kovalchuk, Lilla, Savard, Kukun, Gavrlik, Harrington, Sherwood, Merzlikins, Korpisalo

DALLAS table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Hintz, Seguin, Heiskanen, Paveleski, Faka, Guranov, Janmark, Benn

MINNESOTA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Staal, Zuckler, Spurgeon, Suter, Zuccarello, Dumaba, Koivu, Parise, Gardiner, Bishop, Dowling, Comeau, Fedun, Rieder, Klingberg, Lindell, Oleskiak, Dickinson, Cogliano, Hartman, Caamano, L'Esperance, Khudobin, Sekera, Gardner, Downing, Comeau

MINNESOTA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Staal, Zuckler, Spurgeon, Suter, Zuccarello, Dumaba, Koivu, Parise, Gardiner, Bishop, Dowling, Comeau, Fedun, Rieder, Klingberg, Lindell, Oleskiak, Dickinson, Cogliano, Hartman, Caamano, L'Esperance, Khudobin, Sekera, Gardner, Downing, Comeau

DETROIT table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Mantha, Bertuzzi, Larkin, Hronek, Athanasios, Filipula, Heim, Cholewicki, Hirose, Fabbri, Nemeth, Bowey, Dekeyser, Giendening, Abdelkader, Bernier, Hicketts, Perlini, Bigia, Smith, Svecchik, Mclraith, Chiaroni, Byron, Korkkiemi, Weal, Reilly, Kulak, Folin, Flury, Poehling, Kinkaid, Price

DETROIT table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Mantha, Bertuzzi, Larkin, Hronek, Athanasios, Filipula, Heim, Cholewicki, Hirose, Fabbri, Nemeth, Bowey, Dekeyser, Giendening, Abdelkader, Bernier, Hicketts, Perlini, Bigia, Smith, Svecchik, Mclraith, Chiaroni, Byron, Korkkiemi, Weal, Reilly, Kulak, Folin, Flury, Poehling, Kinkaid, Price

MONTRÉAL table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Drouin, Tatar, Gallagher, Weber, Domi, Danault, Etris, Lehtonen, Cousins, Suzuki, Thompson, Mete, Chiaroni, Byron, Korkkiemi, Weal, Reilly, Kulak, Folin, Flury, Poehling, Kinkaid, Price

MONTRÉAL table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Drouin, Tatar, Gallagher, Weber, Domi, Danault, Etris, Lehtonen, Cousins, Suzuki, Thompson, Mete, Chiaroni, Byron, Korkkiemi, Weal, Reilly, Kulak, Folin, Flury, Poehling, Kinkaid, Price

OTTAWA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Pageau, Brown, Namesnik, Tkachuk, Duclair, Ehn, Tierney, Paul, Ennis, Borowicki, Ryan, Zaitsev, Chapik, White, Hainsey, Anisimov, Sabourin, Brown, Demelo, Abramov, Ellis, Davidsson, Beaudin, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

OTTAWA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Pageau, Brown, Namesnik, Tkachuk, Duclair, Ehn, Tierney, Paul, Ennis, Borowicki, Ryan, Zaitsev, Chapik, White, Hainsey, Anisimov, Sabourin, Brown, Demelo, Abramov, Ellis, Davidsson, Beaudin, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

OTTAWA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Pageau, Brown, Namesnik, Tkachuk, Duclair, Ehn, Tierney, Paul, Ennis, Borowicki, Ryan, Zaitsev, Chapik, White, Hainsey, Anisimov, Sabourin, Brown, Demelo, Abramov, Ellis, Davidsson, Beaudin, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

OTTAWA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Pageau, Brown, Namesnik, Tkachuk, Duclair, Ehn, Tierney, Paul, Ennis, Borowicki, Ryan, Zaitsev, Chapik, White, Hainsey, Anisimov, Sabourin, Brown, Demelo, Abramov, Ellis, Davidsson, Beaudin, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

OTTAWA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Pageau, Brown, Namesnik, Tkachuk, Duclair, Ehn, Tierney, Paul, Ennis, Borowicki, Ryan, Zaitsev, Chapik, White, Hainsey, Anisimov, Sabourin, Brown, Demelo, Abramov, Ellis, Davidsson, Beaudin, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

OTTAWA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Pageau, Brown, Namesnik, Tkachuk, Duclair, Ehn, Tierney, Paul, Ennis, Borowicki, Ryan, Zaitsev, Chapik, White, Hainsey, Anisimov, Sabourin, Brown, Demelo, Abramov, Ellis, Davidsson, Beaudin, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

OTTAWA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Pageau, Brown, Namesnik, Tkachuk, Duclair, Ehn, Tierney, Paul, Ennis, Borowicki, Ryan, Zaitsev, Chapik, White, Hainsey, Anisimov, Sabourin, Brown, Demelo, Abramov, Ellis, Davidsson, Beaudin, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

OTTAWA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Pageau, Brown, Namesnik, Tkachuk, Duclair, Ehn, Tierney, Paul, Ennis, Borowicki, Ryan, Zaitsev, Chapik, White, Hainsey, Anisimov, Sabourin, Brown, Demelo, Abramov, Ellis, Davidsson, Beaudin, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

OTTAWA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Pageau, Brown, Namesnik, Tkachuk, Duclair, Ehn, Tierney, Paul, Ennis, Borowicki, Ryan, Zaitsev, Chapik, White, Hainsey, Anisimov, Sabourin, Brown, Demelo, Abramov, Ellis, Davidsson, Beaudin, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

OTTAWA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Pageau, Brown, Namesnik, Tkachuk, Duclair, Ehn, Tierney, Paul, Ennis, Borowicki, Ryan, Zaitsev, Chapik, White, Hainsey, Anisimov, Sabourin, Brown, Demelo, Abramov, Ellis, Davidsson, Beaudin, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

OTTAWA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Pageau, Brown, Namesnik, Tkachuk, Duclair, Ehn, Tierney, Paul, Ennis, Borowicki, Ryan, Zaitsev, Chapik, White, Hainsey, Anisimov, Sabourin, Brown, Demelo, Abramov, Ellis, Davidsson, Beaudin, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

OTTAWA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Pageau, Brown, Namesnik, Tkachuk, Duclair, Ehn, Tierney, Paul, Ennis, Borowicki, Ryan, Zaitsev, Chapik, White, Hainsey, Anisimov, Sabourin, Brown, Demelo, Abramov, Ellis, Davidsson, Beaudin, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

OTTAWA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Pageau, Brown, Namesnik, Tkachuk, Duclair, Ehn, Tierney, Paul, Ennis, Borowicki, Ryan, Zaitsev, Chapik, White, Hainsey, Anisimov, Sabourin, Brown, Demelo, Abramov, Ellis, Davidsson, Beaudin, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

OTTAWA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Pageau, Brown, Namesnik, Tkachuk, Duclair, Ehn, Tierney, Paul, Ennis, Borowicki, Ryan, Zaitsev, Chapik, White, Hainsey, Anisimov, Sabourin, Brown, Demelo, Abramov, Ellis, Davidsson, Beaudin, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

OTTAWA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Pageau, Brown, Namesnik, Tkachuk, Duclair, Ehn, Tierney, Paul, Ennis, Borowicki, Ryan, Zaitsev, Chapik, White, Hainsey, Anisimov, Sabourin, Brown, Demelo, Abramov, Ellis, Davidsson, Beaudin, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

OTTAWA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Pageau, Brown, Namesnik, Tkachuk, Duclair, Ehn, Tierney, Paul, Ennis, Borowicki, Ryan, Zaitsev, Chapik, White, Hainsey, Anisimov, Sabourin, Brown, Demelo, Abramov, Ellis, Davidsson, Beaudin, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

OTTAWA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Pageau, Brown, Namesnik, Tkachuk, Duclair, Ehn, Tierney, Paul, Ennis, Borowicki, Ryan, Zaitsev, Chapik, White, Hainsey, Anisimov, Sabourin, Brown, Demelo, Abramov, Ellis, Davidsson, Beaudin, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

OTTAWA table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Pageau, Brown, Namesnik, Tkachuk, Duclair, Ehn, Tierney, Paul, Ennis, Borowicki, Ryan, Zaitsev, Chapik, White, Hainsey, Anisimov, Sabourin, Brown, Demelo, Abramov, Ellis, Davidsson, Beaudin, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

TAMPA BAY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Stamkos, Kucherov, Shattenkirk, Point, Palat, Biega, Gourde, Killorn, Sergachev, Cirelli, Brassfield, Maroon, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

TAMPA BAY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Stamkos, Kucherov, Shattenkirk, Point, Palat, Biega, Gourde, Killorn, Sergachev, Cirelli, Brassfield, Maroon, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

TAMPA BAY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Stamkos, Kucherov, Shattenkirk, Point, Palat, Biega, Gourde, Killorn, Sergachev, Cirelli, Brassfield, Maroon, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

TAMPA BAY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Stamkos, Kucherov, Shattenkirk, Point, Palat, Biega, Gourde, Killorn, Sergachev, Cirelli, Brassfield, Maroon, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

TAMPA BAY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Stamkos, Kucherov, Shattenkirk, Point, Palat, Biega, Gourde, Killorn, Sergachev, Cirelli, Brassfield, Maroon, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

TAMPA BAY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Stamkos, Kucherov, Shattenkirk, Point, Palat, Biega, Gourde, Killorn, Sergachev, Cirelli, Brassfield, Maroon, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

TAMPA BAY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Stamkos, Kucherov, Shattenkirk, Point, Palat, Biega, Gourde, Killorn, Sergachev, Cirelli, Brassfield, Maroon, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

TAMPA BAY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Stamkos, Kucherov, Shattenkirk, Point, Palat, Biega, Gourde, Killorn, Sergachev, Cirelli, Brassfield, Maroon, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

TAMPA BAY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Stamkos, Kucherov, Shattenkirk, Point, Palat, Biega, Gourde, Killorn, Sergachev, Cirelli, Brassfield, Maroon, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

TAMPA BAY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Stamkos, Kucherov, Shattenkirk, Point, Palat, Biega, Gourde, Killorn, Sergachev, Cirelli, Brassfield, Maroon, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

TAMPA BAY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Stamkos, Kucherov, Shattenkirk, Point, Palat, Biega, Gourde, Killorn, Sergachev, Cirelli, Brassfield, Maroon, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

TAMPA BAY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Stamkos, Kucherov, Shattenkirk, Point, Palat, Biega, Gourde, Killorn, Sergachev, Cirelli, Brassfield, Maroon, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

TAMPA BAY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Stamkos, Kucherov, Shattenkirk, Point, Palat, Biega, Gourde, Killorn, Sergachev, Cirelli, Brassfield, Maroon, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

TAMPA BAY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Stamkos, Kucherov, Shattenkirk, Point, Palat, Biega, Gourde, Killorn, Sergachev, Cirelli, Brassfield, Maroon, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

TAMPA BAY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Stamkos, Kucherov, Shattenkirk, Point, Palat, Biega, Gourde, Killorn, Sergachev, Cirelli, Brassfield, Maroon, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

TAMPA BAY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Stamkos, Kucherov, Shattenkirk, Point, Palat, Biega, Gourde, Killorn, Sergachev, Cirelli, Brassfield, Maroon, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

TAMPA BAY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Stamkos, Kucherov, Shattenkirk, Point, Palat, Biega, Gourde, Killorn, Sergachev, Cirelli, Brassfield, Maroon, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

TAMPA BAY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Stamkos, Kucherov, Shattenkirk, Point, Palat, Biega, Gourde, Killorn, Sergachev, Cirelli, Brassfield, Maroon, McDonagh, Paquette, Witkowski, Smith, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Konecny, Lindblom, Couturier, Voracek, Giroux, Provencal, Ruzick, Volkov, McElhinney

NEW JERSEY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Hall, Palmieri, Hughes, Vatanen, Boyle, Acciari, Scieviour, Hunt, Hawryluk, Brown, Pysyk, Tominato, Stillerman, Wood, Zajac, Greene, Tennyson, Rooney, Carrick, Boqvist, Hayden, Mueller, Schneider, Blackwood

NEW JERSEY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Hall, Palmieri, Hughes, Vatanen, Boyle, Acciari, Scieviour, Hunt, Hawryluk, Brown, Pysyk, Tominato, Stillerman, Wood, Zajac, Greene, Tennyson, Rooney, Carrick, Boqvist, Hayden, Mueller, Schneider, Blackwood

NEW JERSEY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Hall, Palmieri, Hughes, Vatanen, Boyle, Acciari, Scieviour, Hunt, Hawryluk, Brown, Pysyk, Tominato, Stillerman, Wood, Zajac, Greene, Tennyson, Rooney, Carrick, Boqvist, Hayden, Mueller, Schneider, Blackwood

NEW JERSEY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Hall, Palmieri, Hughes, Vatanen, Boyle, Acciari, Scieviour, Hunt, Hawryluk, Brown, Pysyk, Tominato, Stillerman, Wood, Zajac, Greene, Tennyson, Rooney, Carrick, Boqvist, Hayden, Mueller, Schneider, Blackwood

NEW JERSEY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Hall, Palmieri, Hughes, Vatanen, Boyle, Acciari, Scieviour, Hunt, Hawryluk, Brown, Pysyk, Tominato, Stillerman, Wood, Zajac, Greene, Tennyson, Rooney, Carrick, Boqvist, Hayden, Mueller, Schneider, Blackwood

NEW JERSEY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Hall, Palmieri, Hughes, Vatanen, Boyle, Acciari, Scieviour, Hunt, Hawryluk, Brown, Pysyk, Tominato, Stillerman, Wood, Zajac, Greene, Tennyson, Rooney, Carrick, Boqvist, Hayden, Mueller, Schneider, Blackwood

NEW JERSEY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Hall, Palmieri, Hughes, Vatanen, Boyle, Acciari, Scieviour, Hunt, Hawryluk, Brown, Pysyk, Tominato, Stillerman, Wood, Zajac, Greene, Tennyson, Rooney, Carrick, Boqvist, Hayden, Mueller, Schneider, Blackwood

NEW JERSEY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Hall, Palmieri, Hughes, Vatanen, Boyle, Acciari, Scieviour, Hunt, Hawryluk, Brown, Pysyk, Tominato, Stillerman, Wood, Zajac, Greene, Tennyson, Rooney, Carrick, Boqvist, Hayden, Mueller, Schneider, Blackwood

NEW JERSEY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Hall, Palmieri, Hughes, Vatanen, Boyle, Acciari, Scieviour, Hunt, Hawryluk, Brown, Pysyk, Tominato, Stillerman, Wood, Zajac, Greene, Tennyson, Rooney, Carrick, Boqvist, Hayden, Mueller, Schneider, Blackwood

NEW JERSEY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Hall, Palmieri, Hughes, Vatanen, Boyle, Acciari, Scieviour, Hunt, Hawryluk, Brown, Pysyk, Tominato, Stillerman, Wood, Zajac, Greene, Tennyson, Rooney, Carrick, Boqvist, Hayden, Mueller, Schneider, Blackwood

NEW JERSEY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Hall, Palmieri, Hughes, Vatanen, Boyle, Acciari, Scieviour, Hunt, Hawryluk, Brown, Pysyk, Tominato, Stillerman, Wood, Zajac, Greene, Tennyson, Rooney, Carrick, Boqvist, Hayden, Mueller, Schneider, Blackwood

NEW JERSEY table with columns MJ, B, P, PTS, +/-, PM and rows for players like JOUEUR, Hall, Palmieri, Hughes, Vatanen, Boyle, Acciari, Scieviour, Hunt, Hawryluk, Brown, Pysyk, Tominato, Stillerman, Wood, Zaj

ALOUETTES

Les joueurs veulent ravoir Khari Jones

FRÉDÉRIC DAIGLE
La Presse canadienne

MONTRÉAL — Les Alouettes de Montréal doivent absolument ramener Khari Jones à la barre de l'équipe. C'est le son de cloche qui est venu de tous les joueurs de l'équipe interviewés sur ce dossier au cours des dernières semaines, mais particulièrement lors de la journée du bilan, lundi.

«Je ne dis pas que ce serait une erreur, mais Khari est le gars qui a fait tourner le vent de 180 degrés, a souligné le vétéran spécialiste des remises, Martin Bédard. C'est lui qui a installé cette atmosphère détendue dans le vestiaire. [...] C'est un entraîneur, mais il n'y a pas si longtemps, il était un joueur. Alors il est très empathique à ce qu'on a à dire. C'est l'un des meilleurs entraîneurs que j'ai eus de ma vie.»

«Je pense que les joueurs se sont ouvertement exprimés: ils souhaitent le retour de Khari, a ajouté le centre Kristian Matte qui, comme Jones, n'a pas de contrat pour 2020. Plusieurs désirent jouer pour lui. Je n'ai aucun contrôle là-dessus, mais j'espère pour lui, pour les joueurs, pour tout le monde que les affaires vont avancer de la bonne façon et très prochainement.»

Jones est d'ailleurs le grand responsable du changement de cap qu'ont entrepris les Alouettes cette saison. Appelé à remplacer au pied levé Mike Sherman une semaine avant le premier match de la campagne, Jones a instauré une façon de faire plus actuelle, en plus de grandement assainir l'atmosphère au sein du club, ce qui lui a attiré les éloges de tous ses joueurs et entraîneurs.

On sentait les joueurs à cran sous Mike Sherman; ça n'a pas été le cas au cours de la saison. Plusieurs ont souligné les moyens utilisés par Jones pour détendre l'atmosphère. Il a notamment permis aux joueurs de créer le «Club 514», c'est-à-dire de donner au vestiaire les allures d'une discothèque la veille des matchs à domicile, avec boules miroirs, musique et tout le reste. Il a aussi instauré la journée des



Khari Jones est le grand responsable du changement de cap qu'ont entrepris les Alouettes cette saison. — PHOTO LA PRESSE CANADIENNE, MARK TAYLOR

chapeaux amusants (Funny Hats Day), entre autres mesures grandement appréciées des joueurs.

RELÈVE À KAVIS REED

Quand, un mois plus tard, les Alouettes ont décidé de congédier leur directeur général Kavis Reed, il a pris la relève, en compagnie du directeur général adjoint Joe Mack et du directeur des opérations football Patrick Donovan.

«Vous pouvez uniquement regarder le travail qu'il a fait et dans quelles circonstances il l'a fait, a témoigné le receveur DeVier Posey. Je pense qu'il mérite une chance de revenir. Il pourrait disposer d'une entre-saison complète, avec le marché des joueurs autonomes et le repêchage, le camp d'entraînement pour faire ce qu'il a à faire. Si on lui donnait toutes les ressources dont il a besoin, je pense qu'il pourrait accomplir de grandes choses.»

«Les conditions dans lesquelles il a eu à travailler cette saison étaient atroces. Malgré tout, ça a été amusant et il l'a fait sans jamais se plaindre, en s'amusant lui aussi. Je pense que c'est ce que la ville a ressenti. C'est avec sa personnalité que cette ville est tombée en amour. C'est sa personnalité, sa façon de se conduire qui souvent nous ont poussés à nous surpasser en deuxième demie et remporter

ces matchs. Ce serait de la folie de d'aller dans une autre direction. Je suis fier d'être l'un de ses joueurs. [...] Ça a été l'une de mes saisons préférées.»

«Je parle à Patrick [Boivin, le président] tous les jours. C'est certain que je vais lui dire ce que je pense. Sans aucune hésitation [Khari Jones] est le gars idéal pour cette équipe. J'espère qu'il aura plus qu'une saison pour se faire valoir. Comme les grands joueurs, les grands entraîneurs doivent enchaîner les saisons pour être reconnus. Pour se hisser au niveau des [Don] Matthews et [Marc] Trestman, il doit avoir la chance d'enchaîner les saisons.»

Après qu'il eut mené la formation montréalaise à sa première saison gagnante depuis 2012, Jones ne sait pas ce qui l'attend en 2020. Chaque fois qu'on a abordé le sujet avec lui, il s'est bien gardé de mettre de la pression sur l'organisation, refusant même de confirmer si des négociations avec la direction sont amorcées. Même si l'équipe est toujours sans propriétaire, Boivin connaît le plafond salarial pour le personnel d'entraîneurs et devrait disposer de la latitude nécessaire pour remettre son entraîneur sous contrat. Peut-être que ces négociations sont la raison pour laquelle le bilan de la direction aura lieu plus tard cette semaine?

CHOIX TÉLÉ

AUJOURD'HUI

HOCKEY

13h* RDS LNH: Ottawa c. Caroline Russie c. LHO
13h* TVAsports La série Canada-Russie: Russie c. LHO
19h RDS TSN2 LNH: Columbus c. Montréal
19h EN LNH: Floride c. Boston
19h30 TVAsports LNH: Pittsburgh c. New York (Rangers)
23h* RDS LNH: Columbus c. Montréal

FOOTBALL

8h15* RDS2 NFL: Seattle c. San Francisco

13h* TSN2 LCF: Blue Bombers c. Stampeders

19h TSN2 NBA: équipes à déterminer

BASKETBALL

19h30 TSN NBA: Pistons c. Heat
20h SNT NBA: New York c. Chicago
22h TSN NBA: Trail Blazers c. Kings

TENNIS

9h RDS TSN Championnat de l'ATP – troisième jour
15h RDS2 TSN Championnat de l'ATP – troisième jour
21h30* RDS2 Championnat de l'ATP – troisième jour
* En différé ou en reprise

Blessé, Raonic renonce à la Coupe Davis

La Presse canadienne

BRAYDEN SCHNUR

MONTRÉAL — Milos Raonic a renoncé à représenter le Canada aux finales de la Coupe Davis en raison d'une blessure au dos. Il sera remplacé par l'Ontarien Brayden Schnur pour cette compétition qui se déroulera du 18 au 24 novembre à la Caja Magica de Madrid.

Félix Auger-Aliassime, Denis Shapovalov et Vasek Pospisil sont les autres membres de l'équipe canadienne.

Raonic a expliqué qu'il a besoin de plus de temps pour se rétablir complètement et se préparer en vue de la prochaine saison.

«C'est décevant pour moi de ne pas pouvoir représenter mon pays pour les finales de la Coupe Davis. J'ai confiance en mes coéquipiers et je sais qu'ils donneront tout pour tenter d'aller chercher un premier titre», a confié Raonic dans un communiqué.

Schnur, âgé de 24 ans, occupe présentement le 94^e rang mondial après avoir fait un bond de 100 places depuis le début de la saison. Il a notamment créé une surprise en atteignant la finale de l'omnium de New York, un tournoi du circuit 250 de l'ATP, en février dernier.

Il participera à sa deuxième rencontre de la Coupe Davis après avoir été choisi au sein de l'équipe canadienne en 2017 dans le cadre de la rencontre de barrage du groupe mondial opposant le Canada à l'Inde. Il avait alors perdu ses deux affrontements en simple, mais l'équipe canadienne l'avait néanmoins emporté 3-2.

Le Canada croisera d'abord le fer avec l'Italie le 18 novembre, puis contre les États-Unis le lendemain. Les finales de la Coupe Davis seront disputées sur des terrains de surface dure.



Milos Raonic a besoin de plus de temps pour se rétablir et revenir en force la saison prochaine. — PHOTO LA PRESSE CANADIENNE, MARTIAL TREZZINI

Crosby n'est pas du voyage à New York

PITTSBURGH — Le centre Sidney Crosby des Penguins de Pittsburgh ratera le match de mardi contre les Rangers de New York en raison d'une blessure dont la nature n'a pas été dévoilée. Les Penguins jouent également au New Jersey vendredi, mais l'entraîneur Mike Sullivan n'a pas dit si son joueur vedette raterait les deux rencontres. Crosby a quitté le match de samedi, une victoire de 3-2 en tirs de barrage contre le Blackhawks de Chicago, pendant la troisième période. Il a eu maille à partir avec le défenseur Erik Gustafsson des Blackhawks et, quelques instants plus tard, a reçu un tir de Gustafsson sur le pied droit. Il est ensuite rentré au vestiaire. Crosby, âgé de 32 ans, totalise cinq buts et 12 passes en 17 matchs cette saison. Les Penguins sont également privés de l'attaquant Patric Hornqvist et du défenseur Kris Letang. **AP**

Shea Weber, malade, rate l'entraînement

BROSSARD — Le défenseur du Canadien Shea Weber a raté l'entraînement de la formation, lundi, ennuyé par un virus. Le Tricolore reprenait le travail, deux jours après avoir vaincu les Kings de Los Angeles 3-2. Weber a été la vedette de cette rencontre avec deux buts. Jesperi Kotkaniemi, qui a raté les cinq derniers matchs en raison d'une blessure à l'aîne, a participé à des exercices au centre du troisième trio, en alternance avec Nick Suzuki. Tomas Tatar et Artturi Lehkonen étaient les ailiers de cette unité. Le Canadien disputera son prochain match mardi, quand il accueillera les Blue Jackets de Columbus.

LA PRESSE CANADIENNE

Des Blue Jackets à la dérive

ALEXIS BÉLANGER-CHAMPAGNE

La Presse canadienne

BROSSARD — Tout le monde s'attendait à voir les Blue Jackets de Columbus faire un pas vers l'arrière à la suite des départs de Matt Duchene, Artemi Panarin et Sergei Bobrovsky via le marché des joueurs autonomes pendant l'été.

Ces départs ont toutefois servi de point de ralliement pour les Blue Jackets, qui ont tenté de s'en servir pour définir leur identité.

«Nous avons insisté sur le fait que nos joueurs veulent jouer ici», a dit l'entraîneur-chef des Blue Jackets, John Tortorella, lundi.

«C'est une occasion pour des joueurs de s'épanouir, a ajouté le défenseur David Savard. Les jeunes ont des possibilités de jouer des rôles plus importants. C'est la même chose pour d'autres joueurs qui ont déjà eu des rôles plus offensifs que la saison dernière.»

Cette attitude a aidé les Blue Jackets à amasser 12 points à leurs 10 premiers matchs. Ils ont toutefois engrangé trois points seulement à leurs sept parties suivantes (1-5-1).

L'équipe a des ennuis à générer de l'offensive. Avant les matchs de lundi, les Blue Jackets représentaient la deuxième pire attaque de la LNH avec une moyenne de 2,35 buts par rencontre. Ils ont été limités à 14 buts à leurs sept dernières sorties.

«Nous devons marquer plus de buts, a admis Tortorella. Quand vous marquez des buts, ça vous donne de l'énergie. Nous avons parfois manqué d'énergie. Et vous n'avez pas de marge de manœuvre quand vous ne marquez pas.»

Pierre-Luc Dubois est le meilleur buteur des Blue Jackets, avec 6 buts en 17 rencontres. Il partage le premier rang des marqueurs de l'équipe avec Gustav Nyquist, avec 11 points chacun.

Dubois a souvent joué avec Panarin la saison dernière, quand il a établi des sommets personnels avec 27 buts, 34 aides et 61 points. Il se retrouve sous les projecteurs



Pierre-Luc Dubois (18) est le meilleur buteur des Blue Jackets, avec 6 buts en 17 rencontres. Il partage le premier rang des marqueurs de l'équipe avec Gustav Nyquist, avec 11 points chacun. — PHOTO AP, RICK SCUTERI

cette saison, devant souvent tirer la charrie à l'attaque.

PAS DE PRESSION

«Cet été, j'ai travaillé fort sur la protection de la rondelle et sur mon coup de patin, a mentionné le natif de Sainte-Agathe-des-Monts. Ça fait partie du mandat quand vous êtes jeunes. Vous devez continuer à vous améliorer de match en match, d'entraînement en entraînement. Mais je ne me suis pas mis plus de pression que ça.»

Le jeu de Dubois, qui est âgé de 21 ans, semble d'ailleurs être le dernier des soucis de Tortorella.

«Il continue d'apprendre ce que c'est que d'être un professionnel, a mentionné Tortorella. Ça fait partie du processus. Il joue très bien et a probablement été notre joueur le plus constant jusqu'ici.»

Tortorella semble vouloir aussi intégrer Dubois et le défenseur Seth Jones dans le groupe de meneurs des Jackets, en appui au capitaine Nick Foligno et aux vétérans Cam Atkinson et Boone Jenner.

Il espère les voir relancer rapidement l'équipe.

«Ce n'est pas tant par les mots, mais par les actions sur la

patinoire que je veux voir du leadership, a noté Tortorella. Je veux voir les joueurs s'aider à être plus constants à l'attaque sans changer notre façon de travailler défensivement. Nous devons trouver un moyen de gagner des matchs.

«Nous pouvons parler autant que nous le voulons ou passer à l'action sur la patinoire. Nous avons dévié de la bonne voie après une dizaine de matchs. Il faut réagir sur la patinoire.»

Le gardien Elvis Merzlikins défendra le filet des Blue Jackets face au Canadien, mardi, au Centre Bell.

Tortorella n'a pas apprécié la colère du partant Joonas Korpisalo après avoir accordé un quatrième but à l'Avalanche du Colorado, samedi, dans un revers de 4-2. L'équipe a donc procédé au rappel de Merzlikins dimanche plutôt qu'à la conclusion du voyage de l'équipe de l'Ohio, comme c'était d'abord prévu.

Merzlikins en sera à un quatrième départ cette saison, et en carrière dans la LNH. Le Letton âgé de 25 ans affiche un dossier de 0-1-2 avec une moyenne de 3,90 et un taux d'efficacité de ,882.

Enfin, l'année de McDavid?

**SYLVAIN
ST-LAURENT**

CHRONIQUE

Le Droit



Presque toutes les équipes de la Ligue nationale atteindront le plateau des 20 matchs joués d'ici la fin de la semaine.

C'est un plateau, 20 matchs. Parce que ça nous donne un assez bel échantillon. Tous les matchs qui ont été joués dans les six dernières semaines nous permettent de voir certaines tendances, tant sur le plan collectif qu'individuel.

À pareille date, l'an dernier, je m'étais amusé à identifier les candidats les plus méritants pour cinq prix prestigieux. Ma moyenne au bâton a été respectable. Deux des joueurs que j'avais identifiés en plein cœur de l'automne — Mark Giordano et Elias Pettersson — sont grimés sur l'estrade du Mandalay Bay Events Center de Las Vegas, en juin, pour accepter leurs trophées.

On a donc décidé de refaire l'exercice, cette année. L'objectif n'est pas nécessairement d'obtenir un meilleur score. On veut juste s'amuser. Faire circuler des idées. Lancer des conversations.

TROPHÉE HART : CONNOR MCDAVID

Chaque année, les journalistes de la presse écrite remplissent leurs bulletins de vote. Chaque année, quand les résultats sont connus, ils reçoivent une volée de bois vert en provenance d'Edmonton.

Les partisans des Oilers comprennent mal pourquoi McDavid n'a pas encore gravé son nom sur le trophée Hart.

Les journalistes leur répondent alors que le Hart est remis au joueur le plus utile à son équipe. Pour qu'un joueur le mérite, encore faut-il qu'il permette à son équipe d'obtenir certains résultats.

Si les Oilers restent bien installés au premier rang de la section Pacifique, le numéro 97 pourrait enfin gagner le trophée — individuel — le plus prestigieux. À moins qu'on le remette à son coéquipier Leon Draisaitl, qui le devance présentement au classement des marqueurs.

Deuxième choix : David Pastrnak, parce qu'il marque presque un but par match avec l'équipe la plus redoutable de toute la Ligue.

TROPHÉE CALDER : CALE MAKAR

Il n'est pas facile de produire à sa première saison dans la LNH. C'est encore plus compliqué pour un défenseur.

Ce que Makar fait, en ce moment, est tout simplement phénoménal. À 21 ans, le droitier albertain a récolté 17 points à ses 17 premières rencontres. Il dirige l'attaque massive de l'Avalanche du Colorado. Il alimente très bien les nombreux attaquants d'élite de l'équipe, durant les attaques massives.

Petite vérification. Au cours des 50 dernières années, deux défenseurs ont réussi à franchir le plateau des 70 points à leur première saison dans la ligue. Larry Murphy et Brian Leetch sont tous les deux au Temple de la renommée, aujourd'hui.

Deuxième choix : Thatcher Demko, parce qu'il présente un taux d'efficacité de 93,3 % devant le filet des Canucks.

TROPHÉE SELKE : MARK STONE

Il était également notre chou-chou à pareille date, l'an dernier. On se demandait alors si le fait d'évoluer dans un petit marché canadien nuisait à ses chances.

Le déménagement à Las Vegas l'a certainement aidé. Là-bas, il s'est fait connaître auprès des journalistes qui couvrent les clubs de l'association Ouest.

Stone a finalement terminé au deuxième rang du classement final. Il a reçu 42 votes de première position. Celui qui a finalement remporté le Selke, Ryan O'Reilly, a reçu 48 votes de première place.

Lailier droit n'a certainement pas changé sa façon de travailler, cette saison. On remarque qu'il est l'attaquant le plus utilisé par l'entraîneur-chef Gerard Gallant, lorsqu'il se retrouve à court d'un homme. Et les



Si les Oilers restent bien installés au premier rang de la section Pacifique, le numéro 97, Connor McDavid, pourrait enfin gagner le trophée individuel le plus prestigieux. — PHOTO LA PRESSE CANADIENNE, AMBER BRACKEN

Knights présentent un taux de réussite de 87,7 % en infériorité numérique.

Deuxième choix : Jean-Gabriel Pageau, parce qu'il continue de jouer son rôle de peste à merveille et qu'il a déjà marqué deux buts en infériorité numérique.

TROPHÉE NORRIS : JOHN CARLSON

Il n'y a probablement pas de choix plus évident que celui-là, en ce moment. Le Norris ne doit pas être automatiquement remis au meilleur défenseur à caractère offensif. On ne peut cependant pas ignorer la domination de Carlson à ce chapitre, jusqu'ici.

Le quart-arrière des Capitals de Washington continue de

s'améliorer, alors qu'il s'apprête à franchir le cap de la trentaine.

Il a récolté cinq points en deux parties, le week-end dernier. Il ne doit pas être si mauvais à l'autre bout de la patinoire non plus. Il passe plus de 25 minutes par match sur la glace, au sein d'une formation qui se maintient dans la moyenne de la ligue, en ce qui a trait aux buts alloués.

Deuxième choix : Kristopher Letang, parce qu'il demeure diablement efficace quand il est en santé.

TROPHÉE VÉZINA : TUUKKA RASK

Plus tôt, cette saison, l'entraîneur-chef Bruce Cassidy parlait du départ canon des Bruins.

Selon lui, Rask y est pour quelque chose. Le gardien finlandais est rentré à Boston un peu plus tôt qu'à son habitude, à la fin de l'été, pour permettre à ses enfants de commencer l'école. Il en a lui-même profité pour se remettre à l'entraînement avec ses coéquipiers.

Les chiffres racontent le reste de l'histoire. Même s'il vient de subir ses deux premiers revers en temps réglementaire, sa moyenne de buts alloués demeure excellente, à 1,99.

Il n'a pas l'air trop épuisé d'avoir pris part à 24 matchs de séries éliminatoires, l'an dernier.

Deuxième choix : Jordan Binnington, parce qu'il n'a pas l'air de porter le poids des séries sur ses épaules non plus.



Les propos de Don Cherry, qui coanimait avec Ron MacLean le segment *Coach's Corner*, ont généré une indignation généralisée dans le monde du hockey. — PHOTO LA PRESSE CANADIENNE

Congédié!

Les récents propos du commentateur sportif Don Cherry lui coûtent son poste

GREGORY STRONG
La Presse canadienne

TORONTO — Impertinent, cinglant, ferme dans ses opinions : le vétéran commentateur sportif Don Cherry n'a jamais eu peur de mettre le feu aux poudres pendant le segment *Coach's Corner* sur les ondes de *Hockey Night in Canada*.

Sa plus récente sortie lui a coûté son emploi.

Dans une déclaration de deux paragraphes lundi après-midi, le réseau Sportsnet a confirmé qu'il coupait les ponts avec Cherry.

«Les sports rassemblent les gens — ils nous unissent plutôt que de nous diviser. À la suite de discussions additionnelles avec Don Cherry après l'émission de samedi soir, il a été décidé que le temps est venu pour lui de quitter son poste

immédiatement, a déclaré le président de Sportsnet, Bart Yabsley. Pendant l'émission, il a émis des commentaires qui sèment la division et qui ne correspondent pas aux valeurs qui nous représentent ou à ce que nous croyons.

«Don est synonyme de hockey et a joué un rôle intégral dans la croissance du sport au cours des 40 dernières années. Nous aimerions remercier Don pour ses contributions au hockey et à la diffusion de sports au Canada.»

Le départ de Cherry fait suite à un segment qui a généré une indignation généralisée autant de l'intérieur que de l'extérieur du monde du hockey. Dimanche, le réseau s'est excusé pour les propos de Cherry selon lesquels les nouveaux immigrants ne portent pas le coquelicot et, du coup, n'appuient pas les anciens combattants.

Lundi, jour du Souvenir, le réseau a effectué un pas de plus.

Cherry, qui est âgé de 85 ans, avait ciblé les nouveaux immigrants à Toronto et à Mississauga, ville ontarienne où il vit, qui, selon lui, ne rendent pas hommage aux anciens combattants canadiens et aux soldats décédés.

«Je vous dois des excuses, aussi. J'étais assis là, je n'ai pas saisi, je n'ai pas réagi»

— Ron MacLean, coanimateur de *Coach's Corner*

«Vous... vous aimez notre mode de vie, vous aimez notre lait et notre miel. Vous pourriez, à tout le moins, verser quelques dollars pour un coquelicot ou quelque chose du genre», a déclaré Cherry samedi soir.

«Ces gens ont payé pour le mode de vie que vous appréciez au Canada, ces gens ont payé le prix le plus élevé.»

Coach's Corner et *Hockey Night in Canada* sont diffusées au réseau CBC en vertu d'une entente de sous licence avec Rogers Media, le propriétaire de Sportsnet, à qui appartiennent les droits de télédiffusion des matchs de la LNH au Canada anglais.

Cherry n'a pas répondu aux nombreux appels visant à obtenir ses commentaires. Il ne s'était toujours pas excusé publiquement.

Budweiser, commanditaire de *Coach's Corner*, a publié un communiqué condamnant les propos de Cherry après la décision de Sportsnet.

«À titre de commanditaire de l'émission, nous avons immédiatement manifesté nos inquiétudes et nous respectons la décision prise par Sportsnet aujourd'hui.»

GRAND NOMBRE DE PLAINTES

Sur son site Internet, le Conseil canadien des normes de la radio-télévision (CCNR) dit avoir reçu un grand nombre de plaintes très similaires concernant *Coach's Corner*, au point de dépasser ses capacités de traitement technique.

«Par conséquent, bien que le CCNR traite cette émission dans le cadre de son processus habituel, il ne peut accepter aucune autre plainte», a ajouté l'organisme.

Ron MacLean, l'acolyte de Don Cherry pendant le segment *Coach's Corner*, a présenté des excuses sur Twitter dimanche. «Don Cherry a

exprimé des commentaires blessants, discriminatoires, qui étaient carrément erronés. [...] Je vous dois des excuses, aussi. J'étais assis là, je n'ai pas saisi, je n'ai pas réagi», a déclaré MacLean.

Les critiques à l'endroit de Cherry sont venues rapidement alors que circulaient sur Internet des extraits vidéo du segment. Personnage très controversé tout au long de sa longue carrière à la télévision, Cherry a aussi eu droit à des appuis de supporters sur les médias sociaux au cours des deux derniers jours.

Joueur combatif qui a passé sa carrière de hockeyeur dans les ligues mineures, Cherry a été nommé entraîneur-chef par excellence dans la LNH en 1976 avec les Bruins de Boston. Il est passé à la télévision en 1980.

Reconnu pour ses tenues vestimentaires extravagantes et son habitude de lever le pouce en l'air en guise d'approbation, Cherry était susceptible de dire n'importe quoi lors de son populaire segment, présenté entre les première et deuxième périodes des matchs du samedi. Au fil des ans, il lui est arrivé d'émettre des propos sur les joueurs européens, les francophones et sur la politique — entre autres sujets — qui l'ont souvent placé dans l'embarras.

Personne n'était en mesure de dire, lundi, qui allait remplacer Cherry à *Coach's Corner* ou si ce segment allait continuer dans son format actuel.

Des efforts récompensés

ALEXIS BÉLANGER-CHAMPAGNE
La Presse canadienne

BROSSARD — Jonathan Drouin voulait être plus engagé dans toutes les phases du jeu cette saison. Voilà que ses efforts ont mené à une belle récompense, alors qu'il se retrouve au sein du premier trio du Canadien.

L'attaquant québécois jouait aux côtés de Phillip Danault et Brendan Gallagher samedi dernier quand la formation montréalaise a vaincu les Kings de Los Angeles 3-2. Jusqu'à récemment, il aurait été difficile d'imaginer Drouin se retrouver au sein d'un trio ayant la responsabilité de neutraliser les meilleurs éléments adverses.

«Il s'est beaucoup amélioré dans ce département-là, a noté l'entraîneur-chef du Canadien, Claude Julien. Nous le voyons revenir. Par le passé, il prenait parfois son temps à revenir dans notre territoire.

«Il fait du bon travail en général. Il est probablement plus souvent dans la bonne position que non.»

Il a déjà été maintes fois mentionné que Drouin souhaitait être plus impliqué dans le jeu cette saison, qu'il voulait jouer avec une intensité plus constante afin d'éviter une traversée du désert comme celle qu'il a connue dans le dernier droit l'hiver dernier. Quant à savoir si c'est ce qui explique qu'il se retrouve avec ces nouvelles responsabilités, il n'était pas certain de pouvoir l'affirmer avec pleine conviction.

«Je ne sais pas si c'est la raison, mais j'aime mon début de saison, a admis Drouin. Je pense que les entraîneurs l'aiment aussi.

«**Il bataille plus. Nous voyons que ça lui tente, il est là, il va au filet. Il fait les bons jeux, de bonnes passes. C'est le Jonathan que l'on connaît**»

— Phillip Danault

«Que ce soit en zone neutre ou peu importe, tout le long du match, c'est important d'être sur la rondelle ou autour de la rondelle, a-t-il ajouté. À ce moment-là, je vais avoir la rondelle plus souvent sur la lame de mon bâton. Je vais avoir plus de chances de créer des jeux. À date, ça



Jusqu'à récemment, il aurait été difficile d'imaginer Jonathan Drouin se retrouver au sein d'un trio ayant la responsabilité de neutraliser les meilleurs éléments adverses. — PHOTO LA PRESSE, FRANÇOIS ROY

va bien, mais il faut que ça continue. Ça allait bien l'an dernier au même moment de la saison. Je dois continuer à progresser.»

Drouin, Danault et Gallagher ont eu l'avantage sur le trio d'Anze Kopitar, samedi, appuyés par Ben Chiarot et Shea Weber en défensive. Drouin a ajouté deux aides, sur des buts de Weber en avantage numérique.

«Je ne veux pas changer ma façon de jouer, qui m'a permis d'avoir du succès depuis le début de la saison, a dit Drouin. Phil a ce talent-là de jouer contre les meilleurs centres de l'autre côté. C'est un défi. Mais c'est amusant pour moi d'aller à l'aréna quand je vais jouer contre un gros trio.»

De son côté, Danault a noté certaines différences dans le jeu de Drouin par rapport aux dernières saisons.

«Il bataille plus. Nous voyons que ça lui tente, il est là, il va au filet. Il fait les bons jeux, de bonnes passes. C'est le Jonathan que l'on connaît», a dit Danault, avec son franc-parler habituel.

KOTKANIEMI TOUJOURS SUR LA TOUCHE

Jesper Kotkaniemi a de nouveau patiné avec ses coéquipiers lundi matin, mais Julien a confirmé qu'il n'affronterait pas les Blue Jackets de Columbus.

Kotkaniemi a raté les cinq derniers matchs en raison d'une

blessure à l'aîne. Il a repris l'entraînement avec ses coéquipiers mardi dernier.

Julien prône toutefois la patience et la prudence dans son cas.

«Il se rétablit bien, mais c'est une blessure où il faut le ramener à un niveau où nous serons confiants que ça ne se reproduise pas, a expliqué Julien. Nous l'évaluons chaque jour au niveau de l'endurance, de la charge de travail qu'il peut prendre.»

Par ailleurs, Weber a raté l'entraînement du Tricolore, ennuyé par un virus. Julien a toutefois indiqué qu'il serait très surpris qu'il rate le duel face aux Blue Jackets.

Sports

ST-LAURENT
ENFIN, L'ANNÉE
DE MCDAVID?

45

TENNIS
BLESSÉ, RAONIC
RENONCE À LA
COUPE DAVIS

43



Milos Raonic

Nouvelle série Balado Le Meurtrier Gentleman |

3
ÉPISODES
EN RAFALE



3 ÉPISODES

Disponibles sur [leSoleil.com/balados](https://lesoleil.com/balados)



ISABELLE MATHIEU
Le Soleil

Le Meurtrier Gentleman

Vous avez écouté les 3 épisodes, vous souhaitez réagir à la peine de Ieuan Jenkins...

Contactez-moi à imathieu@lesoleil.com

leSoleil